

Femmes battues: les gouvernements ne prennent pas la chose au sérieux

— Céline Hervieux-Payette

■ OTTAWA — Malgré les belles promesses et les grandes déclarations de principes incluant celles de son gouvernement, le député fédéral du comté de Mercier, Mme Céline Hervieux-Payette, estime qu'on n'a pas fait grand-chose jusqu'à maintenant pour trouver une solution au problème de la violence à l'égard de la femme.

GILBERT LAVOIE
de notre bureau d'Ottawa

«Je n'ai pas l'impression que c'est une question qui empêche plusieurs ministres de dormir la nuit», a-t-elle déclaré hier à LA PRESSE à la veille de son départ pour Edmonton où elle doit représenter le solliciteur général du Canada à un colloque sur la violence en Alberta.

Secrétaire parlementaire du solliciteur général, avocat de formation, et femme par surcroît, Mme Hervieux-Payette semble bien placée, de prime

vent des provinces et abord, pour obtenir une action gouvernementale à ce chapitre. D'autant plus que le discours du Trône présenté à la Chambre des communes le printemps dernier par son gouvernement promettait «d'amender le code criminel de manière à résoudre, entre autres, le grave problème de la violence à l'égard des femmes, et de concert avec les administrations provinciales et territoriales d'améliorer les services sociaux et les soins offerts à celles qui sont victimes d'actes de violence».

En octobre, les ministres Monique Bégin, de la Santé, Bob Kaplan, solliciteur général, Jean Chrétien, de la Justice, et Lloyd Axworthy, responsable du statut de la femme, doivent se réunir pour prendre connaissance d'un rapport préparé à ce sujet par des fonctionnaires de leurs ministères.

Mais le député de Mercier, qui revient d'une conférence in-

ternationale des Nations unies sur la criminalité à Caracas, estime qu'il faudra beaucoup plus qu'une intervention fédérale pour apporter des remèdes au problème de la violence à l'endroit de la femme.

Elle signale que les grandes responsabilités à ce chapitre relèvent de celles-ci tardent à

assumer leurs responsabilités. «Le Québec a songé l'an dernier à fermer la moitié de ses maisons de transition pour les femmes. A Ottawa, dans la capitale du pays, le procureur de la Couronne ne prendra pas action contre un mari dont la femme porte plainte pour avoir été battue. La victime devra engager un

avocat pour obtenir une action devant les tribunaux. Pourtant, si on bat son voisin, le même procureur de la Couronne nous traîne devant la Justice, si le voisin dépose une plainte officielle». Même dans les domaines relevant du fédéral le député de Mercier n'a guère d'éloges: «Le ministère de la Justice n'a

même pas de statistiques sur le nombre de personnes incarcérées pour avoir battu leur conjoint. Comment peut-on identifier un problème social et lui trouver des remèdes si on n'a pas recueilli des données aussi fondamentales?» Ottawa subventionne actuellement des recherches et des projets

pilotes à ce chapitre, mais les résultats restent à venir.

Mme Hervieux-Payette croit que cette situation est le fait d'une mauvaise perception de la réalité: «Il n'y a pas tellement longtemps, il était permis de battre sa femme; aujourd'hui, c'est illégal, mais c'est encore toléré. Et rares sont les gens qui

nous croient quand on leur dit qu'une femme sur 10 est battue par son mari au Canada».

Les solutions? Le député de Mercier croit d'abord urgent d'assurer aux victimes de ce crime un refuge adéquat en cas de fuite. Elle cite en exemple le système des familles secours mis sur pied dans l'ouest de Montréal,

et qui assure à la femme un refuge temporaire allant jusqu'à trois jours après sa fuite du foyer conjugal. Après quoi il faudrait des maisons de transition bien organisées, des services policiers plus éveillés à ce problème, et des services sociaux (conseillers matrimoniaux, etc.) plus adéquats.

Le président de Dominion Bridge-Sulzer accuse les communistes

■ Le Parti communiste ouvrier (anciennement la «Ligue communiste (marxiste-léniniste) du Canada») a été accusé nommément hier de prolonger la grève des 700 ouvriers de Dominion Bridge-Sulzer, de Lachine, en manipulant les travailleurs à ses propres fins politiques.

LAVAL LE BORGNE

Le président de l'entreprise, M. Harold Reichel, a déclaré hier en conférence de presse: «Cette année nous avons présenté une offre exceptionnelle, bien au-delà de la moyenne nationale. Pourquoi donc la grève se poursuit-elle? Nous croyons que nos employés subissent l'influence d'un petit groupe de dissidents qui adoptent des idéologies diamétralement opposées au mode de vie de notre pays.

«Par leur influence, ces gens ont préparé une grève qui cause des torts directs à nos employés d'usine et des torts indirects à plusieurs autres.

«Je suis d'avis que la grande majorité de nos employés est manipulée par le groupe de dissidents qui a fomenté cette grève à ses propres fins politiques.»

Invité par les journalistes à préciser qui il visait par l'expression «groupe de dissidents», M. Reichel a répondu: «Je parle du Parti communiste ouvrier, des marxistes-léninistes; à peine un mois après le début de la grève, ils distribuaient des tracts aux employés; certains employés nous ont écrit pour nous dire que des membres du comité de négociation étaient membres du PCO; et enfin j'ai aussi obtenu des renseignements là-dessus d'autres sources.»

M. Reichel a annoncé que même si la grève entreprise il y a bientôt dix semaines se terminait demain, seulement 500 des 700 ouvriers seraient rappelés, faute de travail.

Il a ajouté que dans le cas d'une grève prolongée de deux ou trois autres mois, il y aurait vraisemblablement 1,000 mises à pied. La Dominion Bridge-Sulzer emploie 1,700 personnes, soit environ 500 employés de bureau et 500 ouvriers de la construction chargés d'ériger les pièces fabriquées en usine par les 700 qui sont présentement en grève.

Offre définitive maintenue

La compagnie a reconnu ne pas avoir modifié son offre «finale» du 25 août dernier; elle a par ailleurs accusé le syndicat, la section locale 2843 des Métallurgistes unis d'Amérique, de n'avoir soumis aucune contre-proposition monétaire avant lundi de cette semaine, et ce même si il y a eu 23 rencontres de négociations.

La direction de l'entreprise affirme aussi que son offre salariale qu'elle évalue à 25% sur deux ans, «est nettement plus élevée que celle du contrat type au Québec, au Canada, et même en Amérique du Nord». Elle affirme que l'offre «répond à l'objectif premier du syndicat qui souhaitait la parité avec notre usine de Toronto. En fait, l'offre salariale dépasse l'échelle de salaires en vigueur à Toronto».

Enfin, Dominion Bridge-Sulzer offre une clause d'indexation à la consommation qui n'est pas plafonnée.

M. Reichel a tenu à préciser qu'il s'en prenait à la direction locale du syndicat et non pas aux métallos.

Rabais \$2⁰⁰ à \$3⁰⁰
LES JEANS EN VELOURS CÔTELÉ
• Prix courant K mart 8.66 à 9.66
DEMI-BOXEUR Taille garçon 7 à 12. Prix spécial K mart **766** Ch
STYLE WESTERN Taille garçon 8 à 16. Prix spécial K mart **566** Ch

Rabais \$4⁰⁰
PULLS VELOURS OU CHEMISIERS PLAID
• Prix après soldes K mart 14.88 à 14.99
LES PULLS Confection 74% acrylique/26% nylon. Manches longues, ancolure en V. Choix de couleurs. P. M. G.
CHEMISIERS Mélange tissé teint de 65% polyester/35% coton. Dans un choix de plaid et de coloris. Jeunes dames 12 à 18.
1088 Ch

Rabais 26^c à 56^c
CHAPEAUX ET TOQUES VARIÉS
• Prix courant K mart 1.14 à 1.44
Tricot acrylique dans un choix de couleurs. Pour dame, homme et enfant.
Prix spécial K mart **88^c** Ch

Kmart

• Prix en vigueur jusqu'au samedi 27 septembre 1980.
• Tant qu'il y en aura. • Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.

POUR LE TRAVAILLEUR

Rabais \$4⁹⁹
CHAUSSURES EN CUIR NOIR
• Prix courant K mart 24.87
Confortables oxfords. Pointures homme 6 1/2 à 12.
Prix spécial K mart **1988** Paire

Rabais \$6¹⁷
MOCASSINS EN SUEDE
• Prix courant K mart 29.94
Chaussures en cuir de suède beige ou brun. Pointures homme 6 1/2 à 12.
Prix spécial K mart **2377** Paire

Rabais \$3⁶⁷
CHAUSSETTES EN NYLON
Ton bleu, pointe et talon renforcés. Pointure 11.
• Prix courant K mart 1.97
Prix spécial K mart **127** Paire

CHOIX DE VÊTEMENTS DE TRAVAIL À DES PRIX VRAIMENT BAS!

Rabais \$5⁰¹ ROBUSTE VESTE • Prix courant K mart 30.00 Dans un choix de quadrilles plaid. Garnie cuir. Tailles homme P à TG. Prix de vente K mart 2499 Ch	Rabais \$4⁰⁰ CHAUD GILET • Prix courant K mart 13.88 Gilet en nylon réversible, isolant en polyesther. Homme P à TG. Prix spécial K mart 988 Ch	Rabais \$3⁰⁰ PANTALON DOUBLE • Prix courant K mart 11.99 Modèle en coton double de flanelle de coton. Ton vert. Taille 32 à 42. Prix spécial K mart 896 Ch	Rabais \$3⁰⁰ CHEMISE QUADRILLÉE • Prix courant K mart 9.99 Chemise en coton suède. Deux poches poitrine. Tailles 15 à 18. Prix spécial K mart 699 Ch	Rabais \$4⁰⁰ PANTALON OU CHEMISE • Prix courant K mart 14.87 50% polyester Fortrel/50% coton 32 à 44. P à TG. Tons marine, olive ou sapin. Prix spécial K mart 1087 Ch
---	---	--	--	--

- LONGUEUIL**
2685, chemin Chambly
- CARREFOUR DU NORD**
900, rue Grignon
Saint-Jérôme
- POINTE-CLAIRE**
195, boul. Hymus
- DUVERNAY, LAVAL**
Les Galeries Papineau
1980, boul. de la Concorde
- SAINTE-LÉONARD**
5850, boul. des
Grandes-Prairies
- VALLEYFIELD**
Coin Mgr-Langlois et
Sauvé
- SAINTE-LAURENT**
3105, ch. Côte Vertu
boul. Cavendish
- LaSALLE**
2199, rue Lapierre



Il risque d'y avoir quelques fissures dans la belle unanimité qui devrait, ce soir, ratifier le choix déjà fait par Claude Ryan de Lise Thibault comme candidate libérale dans Fabre. Au moins deux autres aspirants candidats à l'investiture ont en effet été radicalement écartés de la course par la direction du parti qui avait décidé de réserver cette circonscription à une femme. Il s'agit de Gilles Lupien et de Robert Plante auxquels on a poliment, mais très fermement, demandé d'aller voir ailleurs si on n'aurait pas besoin d'eux. Plusieurs militants locaux se sont indignés de cette démarche qu'ils jugent autocratique de la part de M. Ryan et «peu conforme au renouvellement démocratique dont il se gargarise», selon l'expression utilisée par l'un d'eux. Plusieurs se promettent d'aller ce soir manifester leur mécontentement à l'assemblée libérale et ne se gênent pas pour dire qu'à moins de voir apparaître une autre formation politique dans le paysage, ils resteront chez eux pendant la campagne et même le jour du vote. Quant à la candidate qui sera choisie par acclamation, Lise Thibault, elle a remis hier un communiqué de presse faisant état de ses nombreuses activités dont celle d'animatrice d'une série télévisée au réseau TVA. Heureusement pour elle, et pour tout le monde, qu'elle se contente de parler car son texte est truffé de fautes de français. Entre autres perles, on y apprend que M. Ryan est chef du «partie Libérale» et qu'elle sera, ce soir, accompagnée «d'autres candidats Libéraux qui auront eux aussi sollicités à une investiture».

Tentative de regroupement des jeunes

L'ancien mouvement étudiant pour le oui (MEOU), regroupé dans un comité central d'organisation dont le but est de redonner vigueur à l'implication politique des jeunes comme ce fut le cas au début des années 60, a lancé, hier, un manifeste dans le but de créer un rassemblement des jeunes Québécois.

L'essence de ce texte déterminera, après une consultation de plus de cinq semaines, «l'orientation d'un nouveau mouvement pour les jeunes Québécois, âgés entre 15 et 30 ans». C'est ce qu'on explique, en conférence de presse, trois représentants du Comité central d'organisation, MM. Robert Ladouceur, Jean Baillargeon et Marie-Noëlle Ducharme. Ce mouvement, selon les porte-parole, a pour but de rassembler tous les jeunes désireux d'en faire partie, quelle que soit leur provenance sociale ou économique, leur degré d'instruction ou de politisation. On a aussi rejeté tout lien avec le Parti québécois qui, selon eux, renie son option fondamentale, soit l'indépendance politique et économique du Québec. Cette option est retenue par ce mouvement des jeunes, bien qu'à l'occasion de la prochaine élection, «pour éviter un moindre mal, c'est-à-dire les libéraux», les jeunes voteront sans doute spontanément pour le PQ, selon Robert Ladouceur, ce qui a cependant été contesté par son collègue Jean Baillargeon. Conscient que les jeunes sont un million au Québec, ils veulent donc susciter un débat et sensibiliser l'ensemble de la population aux problèmes et aux aspirations de cette couche de la société. Ainsi l'appel lancé à tous les jeunes Québécois a pour but de contribuer au débat politique actuel, qui, selon eux, végète depuis le 20 mai dernier.

L'affrontement n'a pas eu lieu

Il n'y a pas eu d'affrontement hier à la réunion du Conseil sur le financement des partis politiques dont fait partie le néo-libéral Camil Samson au nom de son ancien Parti des démocrates-creditistes pour la bonne raison que ce dernier ne s'est pas présenté. Le député unioniste de Nicolet-Yamaska, qui s'était promis de réclamer son expulsion, en a donc été quitte pour peine. Il a dû se contenter de poser la question de la légitimité d'une représentation créditiste par un futur candidat libéral et s'est fait répondre que, tant que le président de l'Assemblée nationale n'a pas reçu une lettre formelle de M. Samson l'avisant d'un

Ça tourne pas rond dans Prévost
Le moral n'est pas à la hausse dans le Par-

Fissures dans l'unanimité libérale du comté de Fabre

ti québécois de Prévost qui ne semble pas s'être encore remis des tiraillements qui ont marqué le choix du candidat Pierre Harvey aux dernières élections partielles. Ainsi, l'association de comté avait convoqué ses membres à une assemblée annuelle le lundi 15 septembre mais la réunion a dû être reportée à une date ultérieure, faute de quorum! Les ex-supporters de Pierre Harvey comme ceux de François Thivierge, l'ancien aspirant candidat, assurent qu'ils ne sont pour rien dans cette désaf-

fection des militants. Quant à ce dernier, il risque d'avoir bientôt des relations un peu difficiles avec au moins un membre de sa belle-famille puisque c'est un frère de sa femme, M. Benoît Lemay, qui sera candidat libéral dans Lotbinière.

Bagarre libérale en perspective

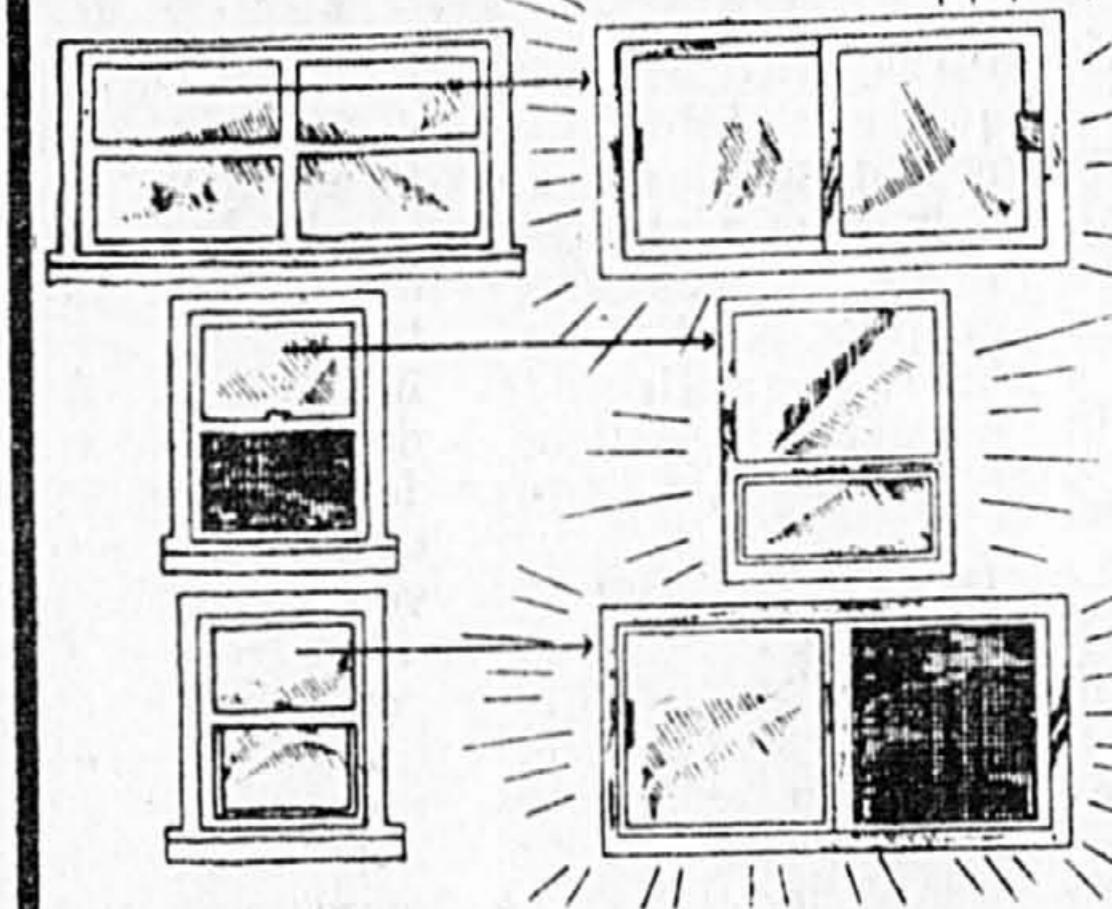
Une belle bagarre libérale se prépare dans le comté de Jonquières. Un porte-parole du parti a en effet indiqué que l'ancien député libéral de Charlesbourg, André Harvey, a déjà manifesté son intention de se présenter à l'éven-

tenant des cartes de membres. **Le renouvellement du PLQ**

Par ailleurs, dans le comté d'Arthabaska, la réunion d'investiture aura lieu dimanche. Trois «libéraux» vont aussi s'affronter. Roger Levasseur, président du syndicat des journalistes du quotidien de Trois-Rivières «Le Nouvelliste» et ex-candidat à une convention du parti créditiste contre André Fortin, affrontera un ancien collègue journaliste, Laurier Gardner, ex-candidat unioniste en 1973. Mais le choix du PLQ pour barrer la route à ces «convertis» se porte sur Laurent Dubois, de Plessisville, qui est le vice-président provincial de l'Association des professeurs de français.

VINYLE-VINYLE-VINYLE

Jusqu'à \$500 de subvention du gouvernement du Québec pour isolation



FENÊTRE

100% vinyle, pas de bois, ni d'aluminium. **CONSERVEZ L'ÉNERGIE**

ÉCONOMISEZ SUR LE CHAUFFAGE

- soffites — fascias
- revêtement aluminium
- revêtement d'acier
- gouttières
- revêtement de vinyle

LA FENÊTRE RENAISSANCE

ALLCOW 401 est, rue COURTEMANCHE 645-5761



LOT DE 2 DOUX SAVONS PALMOLIVE®

Choix de couleurs. Savons de 130 g ch.

Prix de vente K mart **77c** Lot



ADOUCISSEUR DE TISSUS FLEECY®

Format économique de 176 onces.

Prix de vente K mart **284** Ch



100 MOUCHOIRS EN PAPIER KLEENEX®

Blanc seulement. Une aubaine!

Prix de vente K mart **39c** Boîte



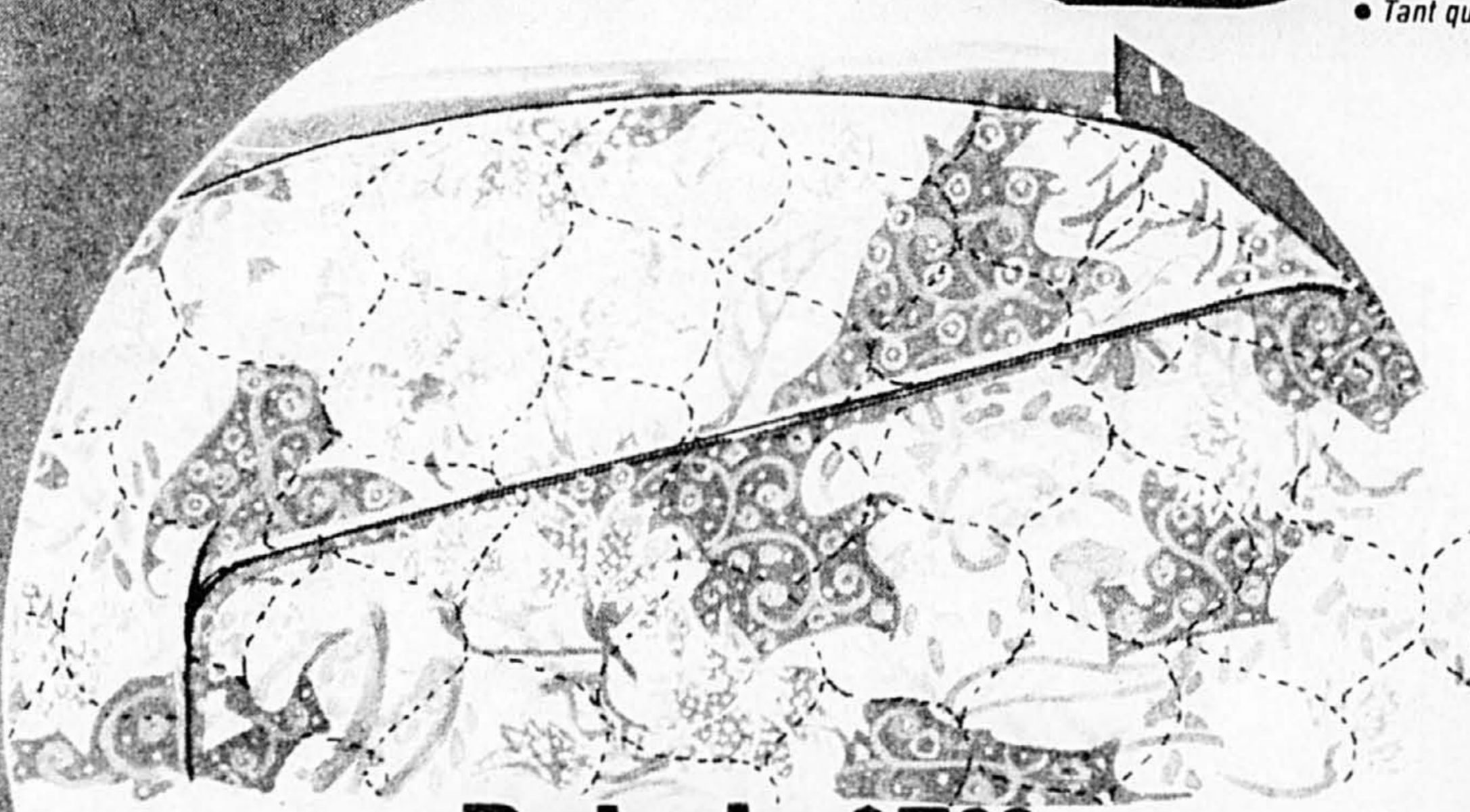
ESSUIE-TOUT EN PAPIER KLEENEX®

2 rouleaux, motifs et couleurs variés.

Prix de vente K mart **99c** Pqt

Kmart SUPER

• Prix en vigueur jusqu'au samedi 27 septembre. • Tant qu'il y en aura. • Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.



Rabais \$5.93
CONFORTABLES DOUILLETES DANS UN CHOIX DE DEUX MOTIFS ATTRAYANTS

• Prix après soldes K mart 24.50
Douillettes bien chaudes, environ 64 x 70"; dessus 50% polyester/50% coton, envers 80% acetate/20% nylon et bourre polyester. Motif floral ou géométrique dans un choix de couleurs.
Prix de vente K mart

1857 Ch



DÉSODORISANT À BILLE DRY IDEA® DE 75 mL
Parfumé ou inodore.
Prix de vente K mart **188** Ch

DÉSODORISANT EN BÂTON RIGHT GUARD® DE 75 mL
Parfumé.
Prix de vente K mart **127** Ch

VERNIS À ONGLES OU DISSOLVANT CUTEX®
Vernis 10 mL, dissolvant 170 mL.
Au choix **88c** Ch



Rabais \$1.43
COUVRE-CHAISE REMBOURRÉ
• Prix après soldes K mart 6.00
Enveloppe coton, bourre mousse.
Prix de vente K mart **457** Ch



PHENTEX® À 3 BRINS
File d'Olefin Celaspun® 3.2 oz.
Prix de vente K mart **67c** Écheveau



Rabais \$2.70
TAPIS DE BAINOIRE
• Prix courant K mart 6.57
Environ 16 x 28".
Prix spécial K mart **387** Ch

Rabais \$1.60 à \$2.00
VARIÉTÉ D'ARTICLES RUBBERMAID®
• Prix courant K mart 3.47 à 3.87
Choisissez parmi: panier à ordures, couvre-tablettes de 12 x 21" environ, brosse et support pour toilettes et seaux.
Prix spécial K mart **187** Ch

Au Choix

VENTE SPÉCIALE

Du 22 septembre au 27 septembre

MANTEAUX DE VISON pastel de première qualité dans les tailles de 10 à 16 offerts à un prix exceptionnel de \$2777

Outre cette offre spéciale vous trouverez plus de 100 ballots de peaux de vison réservés pour manteaux sur mesures dans toutes les teintes désirées à des prix non moins avantageux. Que ce soit du prêt à porter ou du fait sur mesure, chez Reid vous obtenez toujours la plus belle qualité pour le prix.

VEDETTE DE LA SEMAINE **\$2777**



Fourrures
1473, Amherst — 522-3181
Stationnement

ENQUÊTE SUR LA LIGUE DE TAXI A-11

Des modifications à la constitution sans avoir reçu l'approbation de Québec

Le président de la Ligue nouvelle des propriétaires de taxi de Montréal, (Ligue A-11) M. Léon Pirès, a admis hier devant la Commission des transports du

Pirès avait affirmé que cet article sur le code d'éthique n'avait subi aucun changement lors de son adoption par l'assemblée générale des membres de la ligue, le 14 octobre 1979.

y avait bel et bien une différence dans la formulation.

Selon le règlement no 6 de la Loi des transports, les modifications qu'une ligue de taxi apporte à l'un des articles de sa constitution doivent recevoir l'approbation du ministre des Transports. Cette approbation n'a pas été demandée par la Ligue A-11 ni conséquemment approuvée par le ministre.

Par la suite, le procureur de la Ligue A-11, Me Pothier Ferland, a tenté de mettre en preuve que

l'approbation d'un code d'éthique ne relevait pas de la juridiction du ministre des Transports.

Me Ferland a basé son argumentation sur le fait que l'ancien ministre des Transports, M. Lucien Lessard, avait affirmé dans une lettre adressée (1977) à la Ligue de taxi de Laval qu'il n'avait pas juridiction sur l'approbation de leur code d'éthique. De là sa conclusion à l'effet que le code d'éthique de la Ligue A-11 n'avait pas à être soumis à l'approbation du

ministre, à l'instar de celui de la Ligue de taxi de Laval.

Le procureur du ministre des Transports, Me Marc Stigock, s'est opposé à l'introduction de cette lettre dans le dossier, soutenant que cette lettre s'adressait uniquement à la Ligue de taxi de Laval, qu'on ne parlait sûrement pas du même code d'éthique et que c'était une opinion émise en 1977.

Appelé à trancher la question de la pertinence ou pas de cette lettre du ministre Lessard, les trois

commissaires de la Commission des transports du Québec ont unanimement décidé d'en refuser l'admission au dossier parce qu'ils ne peuvent pas présumer, disent-ils, que le ministre des Transports ait pu émettre des opinions contradictoires quant à l'approbation d'un code d'éthique.

D'autre part, le président de la Ligue nouvelle des propriétaires de taxi de Montréal, M. Pirès, a reconnu que le \$15 (représentant une partie de la cotisation

annuelle de 1980: \$75) devant servir au projet du Centre de taxi a été imposé aux membres de la ligue sans le consentement de l'assemblée générale. Cela va à l'encontre de la constitution même de la Ligue A-11. On se rappellera de plus que cette ligue de taxi a décidé d'appliquer en 1980 une cotisation obligatoire de \$50 alors que le ministre Denis de Belval ne leur a autorisé qu'une cotisation de \$35.

L'enquête a été ajournée au 15 octobre.

DORVAL

Un système clopin-clopant, disent des contrôleurs

TORONTO (PC) — Selon des contrôleurs aériens de Dorval, les opérations y sont si désordonnées que souvent des pilotes qui demandent l'autorisation d'atterrir ne peuvent entendre les instructions de la tour de contrôle.

Témoignant hier devant une commission d'enquête fédérale, les contrôleurs Gaston Labonté et Richard Vigeant ont affirmé que le problème était dû à la décision du ministre des Transports d'ajouter un coordonnateur dans la tour sans le doter de l'équipement nécessaire pour faire son travail.

C'est pourquoi ce coordonnateur doit utiliser l'équipement d'un contrôleur responsable des arrivées et des départs.

Le poste de coordonnateur a été créé au début de l'année afin de mettre en application le contrôle dans les deux langues à Dorval, tel que recommandé en août 1979 par une autre commission d'enquête.

«Le système serait idéal... un magnifique système, si nous avions l'équipement adéquat, a affirmé M. Vigeant dont les propos en français étaient sujets à la traduction simultanée. Maintenant nous fonctionnons clopin-clopant avec un système qui nuit à la sécurité aérienne.»

MICHEL GIRARD

Québec que, contrairement à son témoignage de lundi, des modifications ont été apportées à l'article de la constitution de la ligue traitant du code d'éthique.

Lors de l'ouverture de l'enquête lundi, M.



PAPIER HYGIÉNIQUE DELSEY®
4 rouleaux de papier à double épaisseur.
Prix de vente K mart **112** Pqt



PAQUET DE 4 AMPOULES 'ECONOLITE'
Faites la réserve d'ampoules de 60 watts!
Prix de vente K mart **99c** Pqt



BEAUTY QUEEN
Rabais \$6⁹⁸
RÔTISSOIRE DE 6 PINTES
• Prix après soldes K mart 16.97
Acier inoxydable à 3 épaisseurs.
Prix de vente K mart **9⁹⁹** Ch



Rabais 51c
TORCHONS EN COTON GAUFRÉ
• Prix après soldes K mart 1.50
Bien absorbants. Environ 20 x 29"
Prix de vente K mart **99c** Ch

UN PRODUIT QUI FACILITE LA DIGESTION DU LAIT
Maintenant offert au Canada, ce nouveau produit peut soulager les milliers de Canadiens qui souffrent de maux d'estomac après avoir bu du lait.
LactAid® est un enzyme de lactase qu'on ajoute au lait directement et qui remplace la lactase non sécrétée par l'appareil digestif des personnes qui souffrent d'intolérance au lactose. Ce produit transforme le lactose, ou le sucre du lait en sucres facilement digestibles.
On peut donc boire du lait traité, sans ressentir les symptômes habituels de maux d'estomac, tels que gaz, crampes et diarrhée. On peut également l'utiliser dans les recettes qui demandent du lait. Il est en vente dans les pharmacies et magasins d'alimentation spécialisés.
Pour obtenir de la documentation sur LactAid®, s'adresser à JAN DISTRIBUTING, 302 Cliffwood Road, Willowdale, Ont. M2H 2E5. Tél.: (416) 491-6191.

La chaleur, c'est de l'argent! En gaspillez-vous?



Ligue de l'Electricité du Québec

AUBAINES Kmart



Rabais \$3¹⁵
SERVIETTES EN PAPIER 'HOMESPUN'
Coloris variés. Paquet de 140.
Prix de vente K mart **99** Pqt



PLATEAU EN FAÏENCE
• Prix courant K mart 10.59
Ovale, environ 16"
Prix spécial K mart **7⁴⁴** Ch



Machine à laver et sècheuse 'Encore' au rabais!



CENTRE DE L'AUTO
FILTRE À HUILE
Pour de meilleurs résultats le changer tous les 4 000 milles (6 437 km). Pour la plupart des autos.
FILTRES À AIR
Grande sélection, pour la plupart des autos.
Rabais \$1²⁰ à \$1⁷⁰
• Prix courant K mart 3.17 à 3.67
197 Ch

Rabais \$42⁰⁰
MACHINE À LAVER
• Prix après soldes K mart 485.94
Robuste, modèle au système 'Filter Flo' de G.E. Avec 6 programmes de lavage, 3 vitesses pour lavage/essorage, 5 températures lavage/rinçage et distributeur d'agent de rinçage. Blanc.
Prix de vente K mart **443⁹⁴** Ch

Rabais \$21⁰⁰
SÈCHEUSE AUTOMATIQUE
• Prix après soldes K mart 319.94
Modèle fiable au système 'Automatic Dry Axial Flo'. Avec 3 programmes de séchage, filtre à charpie sur le dessus, tambour en porcelaine émaillée et grille de sècheuse. Blanc seulement.
Prix de vente K mart **298⁹⁴** Ch



EN VENTE DU 24 AU 27 SEPTEMBRE
Tant qu'il y en aura. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.



Sac à ordures «Glad»
Paquet de 20 sacs
Prix ordinaire Kmart: \$3.27
PRIX SPÉCIAL Kmart: \$2⁵⁹



Sac à sandwichs «Glad»
100 sacs par paquet
PRIX SPÉCIAL Kmart: 99c ch.



Poubelle d'armoire «Glad»
très pratique pour cuisine ou chambre de bain
Prix courant Kmart \$9.47
Prix de vente Kmart **\$5⁸⁹**

Kitchen Catchers
paquet de 30 sacs
Prix courant Kmart \$1.67
Prix de vente Kmart **\$1²⁹**

Tournez la page... POUR D'AUTRES SUPER AUBAINES DE CHEZ Kmart

Extorsion de \$82,000 Le jeune McConnell a été retracé et sera appelé à témoigner

John Royden McConnell, âgé de 32 ans, un des héritiers de la fortune de la maison d'édition McConnell, qui a également été appelé comme témoin dans une cause d'extorsion de \$82,000, a été retracé par les policiers. Un mandat d'amener avait été émis en son nom lorsqu'il ne s'était pas présenté en cour le 8 septembre dernier.

Un porte-parole de la police montréalaise a révélé hier que le jeune McConnell était en bonne santé. Selon lui, «le témoin n'est aucunement en danger». Il a toutefois refusé de préciser à quel endroit il avait

été retracé. On prévoit son retour au pays d'ici à deux semaines.

Il a été cité comme témoin dans une cause d'extorsion impliquant Gerard Falovich, 32 ans, son épouse Daveda Miriam, 29 ans, le chanteur Tony Massarelli, 37 ans, Pasquale Martone, 42 ans, et Jimmy Soccio, 73 ans. Les accusés auraient conspiré avec le défunt Giuseppe Cotroni pour extorquer \$82,000 à McConnell en utilisant la violence et les menaces. Les accusés bénéficient tous d'une libération sous cautionnement d'ici la poursuite des procédures, le 3 novembre prochain.

MEURTRIER D'UN «ROBINEUX» INCONNU L'épicier Brisson continuera de purger sa peine de 25 ans de bagn

Un épicier de l'est de Montréal, Robert Brisson, qui avait cru échapper à ses difficultés financières en disparaissant, un dimanche de mars 1977, avec les recettes de fin de semaine de son établissement, devra continuer à purger les 25 années fermes de pénitencier qui lui ont été imposées pour avoir assorti cette fuite d'un meurtre, par lequel il avait voulu faire croire à son propre assassinat.

hier, à la majorité, la Cour d'appel, en rejetant son pourvoi. Alors que tous les juges se sont dits d'accord que c'est bien lui qui avait tué (on n'a jamais pu identifier, l'un des magistrats aurait ordonné un nouveau procès.

Ce dernier motif son opinion sur le fait que le juge de première instance n'avait pas mentionné au

jury la possibilité de rendre un verdict possible d'homicide involontaire coupable, s'il venait à la conclusion que l'appelant avait agi en légitime défense, tout en usant de plus de force que nécessaire.

La Couronne, que représentait Me Gabriel Lassonde, avait pour sa part représenté que les directives du magistrat avaient été assez claires sur le sujet, et que c'est en toute connaissance de cause que

les jurés avaient rendu leur verdict de meurtre au premier degré, en tenant principalement compte de la préméditation du crime, préméditation dont on retrouvait la preuve dans les multiples préparatifs qu'avaient faits Brisson pour fuir à l'étranger, faire croire à son enlèvement et même à sa mort.

Il avait d'ailleurs adressé à son gérant de banque une note supposément écrite par ses ravisseurs,

avant de s'installer dans un hôtel du centre-ville et de faire la rencontre de sa victime, qu'il avait invité à boire avec lui.

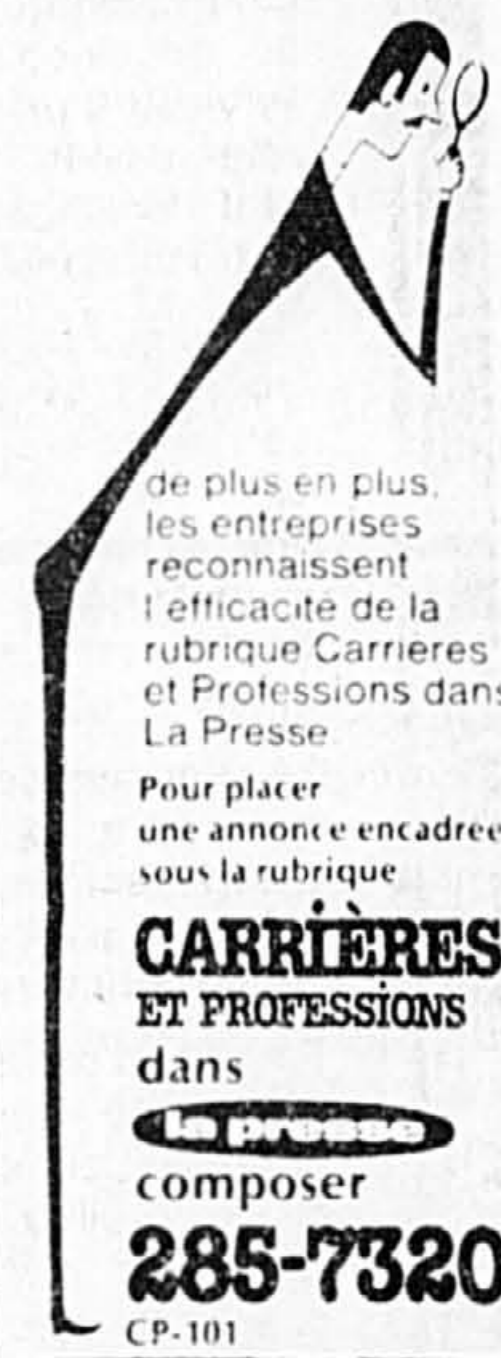
Selon la troisième déclaration qu'il avait faite à la police, à son retour, l'inconnu (dont on ne devait incidemment retrouver que le tronc calciné dans son auto) l'avait attaqué avec une bouteille de bière, il avait riposté de la même façon, et par la suite, il s'était promené à

son invité inconscient avant de le faire flamber à la gazoline.

Puis il était parti vers la Californie, puis Tahiti et la Nouvelle-Calédonie, d'où il était revenu deux mois plus tard pour s'installer, incognito, dans une maison de chambre de la rue Sherbrooke.

C'est près de là qu'une de ses nièces, puis un de ses amis ensuite, l'avaient reconnu, ce qui avait mené à son arrestation.

Pour combler
des postes
de cadres...



de plus en plus les entreprises reconnaissent l'efficacité de la rubrique Carrières et Professions dans La Presse

Pour placer une annonce encadrée sous la rubrique

CARRIÈRES ET PROFESSIONS

dans

La Presse

composer

285-7320

CP-101

CARRIÈRES ET PROFESSIONS

N.B. Tous les postes annonces sont ouverts également aux femmes et aux hommes.

COLLEGE BOIS-DE-BOULOGNE

recherche les services de:

1. Professeur à la leçon — techniques de secrétariat SEC 441 Rédaction de documents — 1 groupe: 3h semaine du 13 novembre au 12 décembre
2. Professeur à temps partiel — Arts plastiques APL 901 Organisation picturale — 3 groupes: 3h semaine

Priorité accordée aux candidats pouvant enseigner: «Organisation spatiale et picturale».

EXIGENCES:
Diplôme universitaire de premier cycle
Formation en pédagogie
Expérience professionnelle et d'enseignement obligatoire

Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae au plus tard le 1er octobre 1980 au:

Service du personnel
COLLEGE DE BOIS-DE-BOULOGNE
10555, avenue de Bois-de-Boulogne,
Montréal (Québec) H4N 1L3

HÔPITAL ST-LAMBERT
(soins prolongés — 118 lits)
est à la recherche d'un(e)

**COORDONNATEUR (TRICE)
DES ACTIVITÉS DE NUIT
au service des soins infirmiers**

FONCTIONS: Coordonner et contrôler les activités de l'établissement dans le but d'assurer aux bénéficiaires les services adéquats.

STATUT: Temps partiel régulier.

EXIGENCES:
— DEC en techniques infirmières plus de préférence, une année de spécialisation en administration.
— Membre en règle de l'O.I.I.Q.
— 3 ans d'expérience dont 1 an dans un poste de gestion.

SALAIRE: Selon les normes du M.A.S. classe 12.

Faire parvenir curriculum vitae au plus tard le 3 octobre 1980 à:

Service du personnel,
HÔPITAL ST-LAMBERT
831, rue Notre-Dame
St-Lambert, Qué. J4R 1S1

OFFRE D'EMPLOI
BANQUE COMMERCIALE DU CANADA
**DIRECTEUR AUX COMPTES,
FINANCEMENT COMMERCIAL**

Cette jeune Banque dynamique est à la recherche d'une personne intéressée à la gestion de comptes qui fait partie de son programme d'expansion dans la province de Québec. Nous sommes un groupe de professionnels offrant une gamme de services bancaires et nous croyons en une approche flexible et innovatrice concernant les besoins de crédit à la clientèle.

Lieu de travail: Montréal.

PERSPECTIVES D'AVANCEMENT:
La personne ayant les capacités nécessaires aura la possibilité d'avancer à l'intérieur de nos rangs.

MILIEU DE TRAVAIL:
Nous nous engageons à donner à la personne choisie, le support requis à ses fonctions, des facilités de premier ordre et une atmosphère de travail accueillant qui saura lui procurer un haut niveau de satisfaction au travail.

QUALIFICATIONS:
Nous sollicitons une personne bilingue, motivée et dynamique dans le domaine du crédit commercial, pouvant gérer les comptes d'une clientèle dont la nature des affaires est diversifiée.

Le/la candidat(e) doit posséder des techniques de marketing et un minimum de 4 ans d'expérience dans la gestion de comptes.

RÉMUNÉRATION:
En plus d'un salaire attractif, nous offrons un programme exceptionnel d'avantages sociaux qui inclut:
— une approche salariale progressive reflétant la contribution de l'employé(e) qui est sujette à constante révision;
— assurance-vie de groupe en plus de plans dentaire et médical, et
— assistance financière pour la relocalisation.

Les demandes seront traitées confidentiellement. Toute personne intéressée doit faire parvenir par le courrier, son curriculum vitae, mentionnant ses attentes salariales, à:

Robert J. Normand
Vice-président, Québec
Suite 3220
630 ouest, boul. Dorchester
Montréal (Québec) H3B 1S6
BANQUE COMMERCIALE ET INDUSTRIELLE DU CANADA

Analyste de la mise en marché

Notre client est une filiale d'une importante entreprise canadienne dont les décisions d'aujourd'hui auront un impact direct sur le marché de la consommation de demain.

En tant qu'analyste de la mise en marché, vous jouerez un rôle stratégique dans la direction future de l'entreprise. Vous serez principalement responsable des budgets et des prévisions budgétaires de la division. De plus, vous verrez à la préparation de divers rapports budgétaires, d'études en marketing et d'un éventail de tâches reliées directement à la gestion de la mise en marché.

Vous serez membre d'une petite équipe où chacun doit apporter sa contribution totale pour la réussite des opérations. Vous avez récemment obtenu une maîtrise en administration des affaires ou vous êtes un diplômé en commerce possédant de deux à trois années d'expérience pratique, préférablement en analyse quantitative. Vous possédez un potentiel supérieur à la moyenne, beaucoup d'ambition ainsi qu'un esprit d'analyse fort poussé.

Si vous êtes bilingue et avez le sens du leadership, veuillez envoyer votre curriculum vitae en indiquant la référence N-342 à:

281-1541

FRASER WRAY & ASSOCIÉS
CONSEILLERS EN ADMINISTRATION

300 Léo-Parizeau #1808 Montréal, Qué. H2W 2N1 (514) 281-1547

MAISON NOTRE-DAME DE LAVAL INC.
Centre d'accueil et de réadaptation pour adolescents demande

CONSEILLER EN FORMATION

TÂCHE: Accompagnement du personnel éducateur à travers son spécifique de tâches et participation à des programmes de formation, travaille en collaboration avec les diverses équipes et coordonnateurs d'unité.

EXIGENCES:
— Diplôme en psycho-éducation;
— Expérience de coordonnateur ou de chef d'unité;
— Expérience pertinente comme éducateur.

Salaire selon les normes du ministère des Affaires sociales.

Envoyer votre curriculum vitae complet au:

Service du personnel,
MAISON NOTRE-DAME DE LAVAL INC.
310, boul. Cartier
Laval-des-Rapides, Qué. H7N 2J2

Centre hospitalier de Verdun
recherche

INFIRMIERS(IÈRES)

Un poste Temps Partiel Permanent, de soir et de nuit.

EXIGENCE: Membre en règle de l'O.I.I.Q.

EXPERIENCE: Souhaitable

S'adresser au:
Conseiller en gestion du personnel
Tél: 761-3551 poste 350

ÉCOLE PETER HALL INC.

École privée reconnue d'intérêt public par le ministère de l'Éducation du Québec et recevant des enfants déficients mentaux moyens avec surhandicaps recherche le personnel suivant:

PHYSIOTHÉRAPEUTE

QUALIFICATIONS: Diplôme de deuxième cycle.

TRAITEMENT: Selon les normes salariales du Ministère de l'Éducation.

Faire parvenir curriculum vitae à:

Victor Elbert
Directeur général
École Peter Hall Inc.
230 est, boul. Henri-Bourassa
Suite 101
Montréal, Québec
H3L 1B8

informaticiens

Plusieurs de nos clients exclusifs nous ont chargés de recruter des candidats pour les postes suivants:

POSTE	PROFIL	SALAIRE
Directeur, consultant	Consultation et développement	\$45,000
Chef de projet	Applications financières, IMS	\$36,000
Conseiller	Firme professionnelle, CICS DL/1, centre-ville	\$33,000
Chef de projet	Applications temps réel, IDMS	\$31,000
Analyste senior	Applications financières	\$30,000
Analyste technique	IBM/OS Support technique	\$29,000
Concepteur logiciel	370/OS, équipe de 15, centre-ville	\$29,000
Directeur/Programmation	30.31, CICS, entre-de-commande, Pointe-Claire	\$28,000
Analyste de système	Manufacturier, 4331, centre-ville	\$28,000
Programmeur senior	3-4 ans OS/COBOL, financier, centre-ville	\$27,000
Programmeur senior	3-5 ans COBOL, LaSalle	\$26,000
Analyste R.O.	2-3 ans expérience et maîtrise	\$26,000
Programmeur/Analyste	370/OS COBOL, IDMS, CICS	\$25,000
Directeur informatique	OS, RJE, équipe de 7, Dorval	\$25,000
Programmeur/Analyste	3-4 ans, RPG II, Système/3/1 SD	\$25,000
Analyste/Programmeur	2-3 ans BASIC, PDP 11, centre-ville	\$24,000
Analyste/Programmeur	2-3 ans PL/1 ou COBOL, centre-ville	\$23,000
Programmeur	2 ans OS/COBOL développement, centre-ville	\$19,000
Programmeur	1 an COBOL, 3031 DOS/VS	\$16,000

Pour obtenir de plus amples informations, appelez au 871-3920
SPECIALISTES EN INFORMATIQUE DEPUIS 1972

JC HOVEY 1440 ouest, Ste-Catherine, suite 306
Montréal, Qué. H3G 1R8
Tél.: (514) 871-3920

Une entreprise, dans les environs de Montréal, spécialisée dans la fabrication de véhicules routiers est à la recherche d'un:

CONTREMAITRE

QUALIFICATIONS:
— Cours en techniques mécaniques diesel;
— Bilingue (français - anglais)
— 3 années d'expérience pertinente.

SALAIRE: Selon qualifications.
— Excellents avantages sociaux.

Les candidats intéressés et qui possèdent les qualifications requises sont priés de faire parvenir leur curriculum vitae à:

C.P. 600,
Ste-Thérèse, Qué.
J7E 4K9

Centre d'accueil pour personnes âgées (302 lits)
Requiert les services de deux (2):

**ASSISTANTS (ES) CHEF
D'UNITÉ DE JOUR**
(temps complet et temps partiel régulier)

Exigences:
— membre en règle de l'O.I.I.Q.
— minimum de trois (3) ans d'expérience clinique

Salaire selon les normes du M.A.S.

Communiquer avec:
Noëlla Michaud
527-2161
au service du personnel

**PROGRAMMEUR
LANGAGE SYMBOLIQUE**

Ouverture immédiate pour programmeur d'application. Doit avoir au moins deux ans d'expérience. Connaissance du COBOL et CICS un atout.

Excellentes opportunités d'avancement. La Compagnie opère un système national OS/VS1 en direct, en pleine expansion. Salaire d'après expérience. Pour entrevue, veuillez appeler:

R. Sabourin
Directeur de Production
CBM Ltée
327-4222 local 277

REPRÉSENTANTS

Dans le cadre de son programme d'expansion, un fabricant et distributeur de produits alimentaires requiert les services de deux (2) représentants(es).

FONCTIONS: Vente et merchandising chez grossistes et épiceries.

EXIGENCES: Expérience dans la vente, préférablement dans l'alimentation, travailleur, bilingue et d'apparence soignée.

Excellent salaire de base, boni, voiture et dépenses.

Discretion assurée. Faire parvenir «curriculum vitae» à:

LA PRESSE, RÉF. 10,293
C.P. 6041, Succ. «A»
Montréal H3C 3E3

FONDERIE NON FERREUSE

Cherchons MOULEUR d'expérience (minimum 5 ans) avec sable «furan» pour notre fonderie située à Lennoxville, Qué. (près Sherbrooke).

S'adresser à:

M. Michel Lessard
UNION SCREEN PLATE CIE LTÉE
Tél.: 861-7604, ligne directe

\$20,000 - \$30,000

Une importante institution financière recherche un candidat (homme ou femme) pour son service de vente

Montréal et environs

Avantages: programme de formation complet, excellent système d'avantages sociaux, système de rémunération.

Pour plus de renseignements, communiquer avec:
Jimmy Moyal
Entre 9h30 et 16h30 à 731-8522

RÉVISEUR EN TRADUCTION

Notre bureau de Montréal est à la recherche d'un réviseur pour son service de traduction qui est actuellement en pleine expansion. Le titulaire du poste doit détenir un diplôme universitaire en traduction et avoir au moins trois ans d'expérience en traduction comptable. Il travaillera au sein d'une équipe de traducteurs dynamiques et aura des rapports très étroits avec les spécialistes d'autres domaines tels la vérification, la fiscalité, l'informatique, l'évaluation d'entreprises, la faillite, la formation et le perfectionnement des membres du cabinet. Il participera également à la formation du personnel de traduction ainsi qu'aux travaux terminologiques du service.

En somme, cette offre d'emploi s'adresse à des gens désireux de poursuivre une carrière prometteuse en traduction dans un secteur où les contacts directs avec des universitaires d'autres domaines leur permettront d'accéder rapidement à un très haut niveau de compétence technique.

La personne possédant les qualifications requises sera assurée d'un traitement concurrentiel. En outre, nous offrons une gamme d'avantages sociaux assortie d'un programme complet de perfectionnement au plan technique.

Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir, sous pli marqué «strictement confidentiel», leur curriculum vitae à M. Luc Charest, Associé, Directeur régional des ressources humaines, Thorne Riddell, 630 ouest, boul. Dorchester, 25e étage, Montréal (Québec) H3B 1W2.

Ce concours s'adresse aux hommes et aux femmes

Thorne Riddell **Poissant Richard**

BUREAU: 2500, 630 OUEST, BOULEVARD DORCHESTER,
MONTREAL (QUEBEC) H3B 1W2
TELEPHONE (514) 866-7351

TECHNICIENS DE L'ENVIRONNEMENT

Nous cherchons deux techniciens de l'environnement pour faire marcher nos épurateurs d'air et nos bassins d'épuration des effluents. Ces postes conviendraient aux gens qui aiment travailler aux quarts. Les candidats devraient avoir un CEGEP en chimie ou chimie de l'environnement.

Veuillez envoyer le curriculum vitae à l'adresse suivante

Le Directeur de l'environnement,
LOMEX INC.
9900, 6e Rue,
Montréal, Qué. H1C 1G2

TECHNICIEN EN ARCHITECTURE

Plans d'exécution d'architecture
Expérience: 3 ans

866-2085

CARRIÈRE DANS LA VENTE

Directeur des ventes de district pour Montréal. Personne bilingue ayant fait ses preuves dans les ventes industrielles. Dynamisme nécessaire. Voiture fournie par la compagnie et avantages usuels.

Veuillez adresser votre curriculum vitae à
620 avenue Wilson, suite 215
Downsview, Ont. M3K 1Z3

**INFIRMIÈRES (ERS)
ASSOCIATION REGISTRE VILLE-MARIE INC.**

EXPERIENCE:
— 1 an médecine-chirurgie, facilité d'adaptation.
— Permis de l'O.I.I.Q.

S'adresser à: 1818 est, Sherbrooke
Montréal H2K 1B3 —
Tél.: (514) 527-1536

N.B. : Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et aux hommes.

DOMTAR

Marque déposée de Domtar Inc.

Surintendant de l'ingénierie

La division du papier journal Domtar recherche présentement les services d'un ingénieur chevronné pour remplir le poste de surintendant de l'ingénierie à notre usine de Donnacona (Québec).

Le titulaire travaillera en étroite collaboration avec les autres chefs de service et assurera la coordination ainsi que la supervision d'une équipe de sept (7) professionnels. Ceux-ci ont pour tâche la conception, la justification et la réalisation de divers projets.

Le candidat idéal est ingénieur mécanicien avec au moins 10 années d'expérience dans l'industrie des pâtes et papiers ou dans un domaine connexe.

En plus d'un salaire concurrentiel, la société Domtar offre un programme complet d'avantages sociaux. Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae en rappelant le dossier numéro M80143, à:

Michel Lachapelle
Agent de recrutement
Services d'emploi

Domtar Inc.
B.P. 7210
Montréal (Québec)
H3C 3M1

LA FÉDÉRATION QUÉBÉCOISE DE TENNIS

recherche un

DIRECTEUR TECHNIQUE
(Poste permanent)

SOMMAIRE DES RESPONSABILITÉS:

Sous l'autorité du comité exécutif, le titulaire supervise, coordonne et anime les compétitions provinciales. Il assure la formation de cadres techniques et la réalisation des programmes établis. Il collabore avec les divers organismes affinitaires. Il participe activement aux programmes de l'élite et de la relève.

EXIGENCES:

- Diplôme universitaire de 1er cycle ou l'équivalent.
- Une très grande expérience pratique pourra compenser la scolarité manquante.
- Connaissances des rouages du sport québécois, canadien et international.
- Le travail exige une très grande disponibilité le soir et les fins de semaine.
- La connaissance de l'anglais serait un atout.

LIEU DE TRAVAIL:

Le siège social de la Fédération est à Montréal mais les déplacements en province sont nécessaires à l'exercice normal de la fonction.

RÉMUNÉRATION:

Dépendra de l'expérience et des qualifications du candidat.

Toute personne intéressée doit faire parvenir son curriculum vitae avant 16:00 heures le vendredi 10 octobre à:

FÉDÉRATION QUÉBÉCOISE DE TENNIS
1415 est, Jarry
Montréal (Qué)
H2E 2Z7

COMPTABILITÉ ANALYSTE FINANCIER

Nous sommes une entreprise de services qui croit à un rythme accéléré et nous sommes à la recherche d'une personne dynamique pour occuper le poste d'analyste financier au service de la comptabilité.

La personne aura comme tâche de s'assurer de la bonne marche du système comptable et en analyser les résultats.

La personne idéale possède un DEC en techniques administratives ou de préférence un BAC en Sciences comptables ou encore elle étudie pour l'obtention d'un CGA ou RIA (3ième année) quelques années d'expérience seraient un atout. La personne démontre également des aptitudes pour la direction du personnel.

Les personnes intéressées sont invitées à envoyer leur curriculum vitae à LA PRESSE et peuvent être assurées que leur candidature sera traitée confidentiellement.

La Presse Réf. 10290
C.P. 6041, Succ. «A»
Montréal H3C 3E3



Notre client, une organisation canadienne d'envergure et hautement réputée dans le domaine de l'imprimerie, des arts graphiques et des programmes d'emballage, est à la recherche d'un

DIRECTEUR GÉNÉRAL DES VENTES

bilingue pour sa filiale de Montréal.

Le candidat qui sera choisi aura déjà oeuvré dans l'industrie de l'imprimerie et pourra démontrer qu'il a acquis l'expérience requise pour diriger et motiver une équipe de représentants spécialisés.

Les opportunités d'avancement au sein de l'organisation nationale sont excellentes. La rémunération et les avantages sociaux refléteront l'importance de cette fonction.

Confidentialité assurée. Adresser votre réponse à:



LEETHAM, SIMPSON LIMITÉE
CONSEILLERS EN ADMINISTRATION

1440 ouest, rue Ste-Catherine, Suite 718
Montréal, Québec H3G 1R8
(514) 866-7486



Fiducie du Québec

GÉRANT ADMINISTRATIF DES SUCCURSALES MODES D'ÉPARGNE

La Fiducie du Québec désire s'adjoindre un cadre possédant de solides qualifications en administration et analyse.

Relevant du directeur des ventes et du service à la clientèle, il apporte un support technique pour la planification, l'organisation et le contrôle des opérations des succursales de modes d'épargne. Il recueille des données statistiques concernant l'opération des succursales, en fait l'analyse et formule des recommandations. Il est responsable de la gestion des dossiers des plans d'épargne. Il assure la mise à jour des manuels de procédures des différents modes d'épargne ainsi que des politiques administratives.

Le candidat détenteur d'un diplôme universitaire de premier cycle en administration a acquis une expérience minimale de 3 années dans un poste d'analyse, de gestion dans le domaine des services financiers.

Nous offrons au candidat retenu un salaire compétitif reflétant l'expérience ainsi qu'une gamme complète d'avantages sociaux.

Les demandes traitées confidentiellement devront nous parvenir avant le lundi 29 septembre 1980 à l'adresse suivante:

FIDUCIE DU QUÉBEC
a/s Ressources humaines
1, Complexe Desjardins, suite 2422
Montréal, Québec H5B 1E4

desjardins



Cité des **DEUX-MONTAGNES**

GREFFIER

La municipalité de la Cité des Deux-Montagnes est à la recherche d'un greffier. La population de la Cité des Deux-Montagnes est d'environ 10,000 habitants.

FONCTIONS:

- Secrétaire du conseil de ville et de certaines commissions existantes;
- Garde des livres, registres, plans, cartes, archives et autres documents et papiers appartenant à la municipalité;
- Assiste aux séances du conseil et dresse le procès verbal de tous ses actes et délibérations;
- Accomplit toutes tâches définies dans la Loi des cités et villes et dans les autres lois afférentes.

QUALIFICATIONS:

- Diplôme universitaire en droit, ou toute expérience jugée pertinente.
- Être bilingue.

TRAITEMENT:

Selon la politique salariale établie et selon les qualifications.

Les demandes d'emploi seront traitées confidentiellement et doivent parvenir sous enveloppes scellées avant le 10 octobre 1980 à l'adresse ci-dessous:

Président du comité d'administration
Hôtel de ville
803, chemin Oka
Cité des Deux-Montagnes, Qué.
J7R 1L8

LE CENTRE DE TRAVAIL DE LAVAL INC.
(Centre de réadaptation pour handicapés mentaux)

Cet organisme à but non lucratif, subventionné par le Ministère des Affaires sociales est à la recherche d'une:

SECRÉTAIRE DE DIRECTION

LIEU: Parc Industriel, Chomedey, Laval.

FONCTIONS:

- Assiste le directeur général dans ses fonctions administratives;
- Prépare les dossiers pour le conseil d'administration;
- Assiste au conseil d'administration et prend note des procès verbaux;
- Assure l'organisation des réunions et transcrit les procès verbaux;
- Accomplit le travail de secrétariat de routine à la direction générale;
- Note en sténographie ou par toute autre technique assimilable et transcrit ces notes à la machine à écrire;
- Prépare la synthèse des problèmes cliniques complexes;
- Toutes autres tâches demandées par son supérieur immédiat.

EXIGENCES:

- D.E.C. en techniques administratives option secrétariat ou secondaire V secrétariat;
- Connaissance supérieure de la langue française et anglaise (parlé et écrite);
- Rapidité en sténographie et dactylographie;
- Expérience pertinente d'au moins 3 ans.

NOTE: Une expérience exceptionnelle dans la fonction pourrait suppléer à la scolarité requise.

CONDITIONS: Selon les normes salariales du Ministère des Affaires sociales.

CANDIDATURES: Les candidatures seront reçues jusqu'au 2 octobre 80 et seront adressées à:

CENTRE DE TRAVAIL DE LAVAL INC.
a/s Directeur général,
2735 Noël Caze,
Ste-Rose, Laval, H7L 3L1



LA COMMISSION SCOLAIRE SAINT-JÉRÔME

requiert les services:

UN CONSEILLER PÉDAGOGIQUE EN MATHÉMATIQUES ET SCIENCES

(Enseignement primaire et secondaire)

CONCOURS: P-80-07-02 (2e concours)

L'emploi de conseiller pédagogique est un emploi de professionnel qui comporte des fonctions de conseil auprès du personnel de cadres et d'animation auprès des enseignants. Il participe au développement et à l'évaluation des programmes. Il peut aussi conseiller sur l'organisation scolaire, le choix et l'utilisation des méthodes, du matériel didactique et de l'équipement.

QUALIFICATIONS REQUISES:

- Diplôme universitaire terminal de premier cycle dans un champ de spécialisation approprié.
- Une formation en didactologie serait un atout.

ENTRÉE EN FONCTION: Immédiatement.

TRAITEMENT: Entre \$17,889 et \$37,795

Toute personne qualifiée et intéressée doit faire parvenir son curriculum vitae avant le 7 octobre 1980, à:

Mme Madeleine L. Perreault
Directeur du Personnel
Commission Scolaire Saint-Jérôme
1010 rue Labelle,
St-Jérôme, PQ J7Z 5N6

DIRECTEUR DES SERVICES ADMINISTRATIFS

L'ÉTABLISSEMENT: Centre d'accueil pour personnes âgées, d'une capacité de 105 lits, situé à Iberville, Qué.

NATURE DE LA FONCTION: Sous l'autorité du Directeur général, le D.S.A. a mandat d'administrer les activités du Centre relatif au personnel, aux relations de travail, à l'hébergement, aux contrôles budgétaires, à la comptabilité et aux statistiques dans le but d'assurer une gestion adéquate des ressources humaines, financières et matérielles de l'établissement.

EXIGENCES DU POSTE: Le candidat(e) doit détenir un diplôme universitaire de trois (3) ans en sciences de l'administration. Une connaissance des contrôles budgétaires du Ministère des Affaires Sociales serait un atout. Toutefois une expérience reconnue dans le domaine peut compenser l'absence de diplômes.

RÉMUNÉRATION: Selon les principes et règles de rémunération des cadres en vigueur dans le secteur des Affaires Sociales.

Faire parvenir votre curriculum vitae avant le 8 octobre 1980, au soin de:

René Daneau,
Directeur général,
Résidence Champagnat d'Iberville Inc.,
370, 5ème ave,
Iberville, Qué.
J2X 1V1

CONSEILLER EN RESSOURCES HUMAINES

Notre société de recrutement de personnel, la troisième en importance au monde, compte des bureaux dans huit pays européens, de même qu'en Australie, Nouvelle-Zélande, Angleterre, Écosse et États-Unis. Nous sommes à la recherche d'un Conseiller d'expérience, pour notre division du personnel technique, vente ou comptabilité.

Les candidats rêvés possèdent une expérience en recrutement de personnel temporaire et/ou permanent ou bien des antécédents en relations avec les entreprises du secteur technique, vente ou comptable à Montréal.

Le (la) titulaire pourra accéder à la direction suivant ses performances. Si votre cheminement de carrière est entravé actuellement, communiquez avec nous dès aujourd'hui.

En raison de la taille et des perspectives mondiales de notre société, nous ne freinons jamais l'ascension d'un employé qui obtient des résultats probants. Nous offrons une rémunération hautement concurrentielle et un milieu de travail où la direction favorise le développement de talents et ressources humaines à tous les niveaux. Salaire \$30,000+.

APPELÉZ GARY WILSON: 281-1930

DRAKE SERVICES PROFESSIONNELS

CONSEILLERS EN RESSOURCES HUMAINES
Les Terrasses, 1801 McGill College Ave.,
Montréal, Qué. H3A 2N4

Le Centre Hospitalier St-Joseph de Trois-Rivières recherche

DIÉTÉTISTE EN NÉPHROLOGIE

Exigences:

- Détenir un baccalauréat en sciences option Nutrition ou l'équivalent.
- Avoir complété le stage de formation professionnelle.
- Posséder de l'expérience de travail dans une unité d'hémodialyse.
- Être membre en règle de la C.P.D.Q.
- Salaire selon les normes du M.A.S.

Faire parvenir curriculum vitae avant le 4 octobre 1980 à:

Service du Personnel
C.H. St-Joseph de Trois-Rivières
772, rue Champflour
Trois-Rivières, Qué. G9A 1Y1



INGÉNIEUR — MÉCANIQUE DU BÂTIMENT

FONCTION

Étude de problèmes techniques d'ordre opérationnel, préparation des plans et spécifications relatifs aux installations de chauffage, ventilation et climatisation.

EXIGENCES

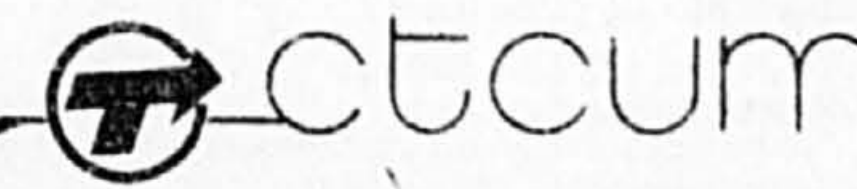
- Formation universitaire en génie, mécanique du bâtiment;
- Posséder quelques années d'expérience. Des connaissances dans le domaine de l'économie de l'énergie seraient un atout.

RÉMUNÉRATION

- Salaire pouvant atteindre \$29,766 (en révision), selon la compétence;
- Emploi stable et avantages sociaux substantiels.

Faire parvenir votre curriculum vitae à:

Service du personnel
1199 Bleury, 12e étage
Montréal, Qué. H3C 3J1



DESSINATEUR MÉCANIQUE DU BÂTIMENT

FONCTIONS:

Établir des plans, devis, croquis, schémas et dessins de nature technique dans le domaine du génie mécanique de bâtiment (plomberie, chauffage, ventilation, etc.)

EXIGENCES:

- Formation technique en dessins de mécanique du bâtiment.
- Posséder quelques années d'expérience dans le domaine concerné.

RÉMUNÉRATION:

- Salaire pouvant atteindre \$21,000 selon la compétence et l'expérience.
- Emploi stable; avantages sociaux substantiels.

Faire parvenir votre curriculum vitae à:

Service du Personnel
1199 Bleury, 12e étage
Montréal, Qué. H3B 3J1

SYNONYME D'EXCELLENCE EN INFORMATIQUE



Une des plus grandes installations de services informatiques au Canada est à la recherche de:

POSTES:

- Opérateurs
- Programmeurs
- Analystes
- Spécialistes des Logiciels
- Informaticiens Conseil

LIEUX DE TRAVAIL:

- Montréal
- Québec
- Toronto ou Ottawa

EXPÉRIENCE:

Minimum un (1) an, parmi les sujets suivants: COBOL, FORTRAN, MARK IV, ASSEMBLER, EXTRACTO, PL1

OS/MVS, VSAM, TSO, SPF, IMS, IDMS, CICS

AMDAHL
IBM/370, 43XX, 303X

Ces postes sont également ouverts aux hommes et aux femmes.

Agences s'abstenir s'il vous plaît.

Toute candidature sera traitée confidentiellement.

Veuillez adresser votre curriculum vitae ou téléphoner à: Louise Bouthillier ou Marcel Bourguignon

Service du Personnel
I.S.T.
2, Complexe Desjardins, bureau 1317
Montréal, H5B 1B3
Tél.: (514) 284-1111.

L'INDUSTRIELLE - SERVICES TECHNIQUES INC.
une filiale de L'Industrielle Compagnie D'Assurance sur la Vie.

CARRIÈRES ET PROFESSIONS

N.B. Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et aux hommes.

DÉFI EN RPG II

La mise en place du Système 38 d'IBM en même temps que d'autres développements récents d'équipement a entraîné une croissance exceptionnelle dans la demande de personnes pouvant aider à développer des systèmes efficaces de coût de revient. Voici quelques-uns des postes ouverts en ce moment:

CHEF DE PROJET \$28,000
Important distributeur canadien ayant un Système 34 d'IBM en commande recherche analyste senior ou chef de projet expérimenté prêt à diriger une installation. Excellente occasion de bâtir une nouvelle organisation.

CHEF DE PROJET \$26,000
Une des installations en direct des plus sophistiquées de Montréal nécessite un programmeur-analyste senior ayant la compétence voulue pour diriger et motiver des équipes de projet. Expérience minimale de trois ans et connaissance du CCP obligatoires. Expérience en fabrication, un atout.

INGÉNIEUR DE SYSTÈMES \$24,000
Personne dynamique aimant traiter avec le public est recherchée par firme progressive de Montréal. Les responsabilités comprendront l'installation, la mise en valeur et le développement de paquets-programmes. Prérequis: expérience minimale de 2 ans en RPG II et la liberté d'effectuer beaucoup de voyages.

PROGRAMMEUR-ANALYSTE \$21,000
Importante compagnie du centre-ville ayant le Système 315 en commande recherche analyste senior ou chef de projet expérimenté prêt à diriger une installation. Excellente occasion de bâtir une nouvelle organisation.

PROGRAMMEUR S34 \$20,000
Firme du centre-ville recherche programmeur avec minimum de 1½ an sur un S34 ou S3 Mod 15D pour aider à développer des systèmes en direct. Les candidats devraient désirer accroître leur expérience en direct et vouloir se diriger vers l'analyse.

CONTACTEZ JEAN GERVAIS À: (514) 878-3333



**Spécialistes en Placement
d'Informaticiens**

Suite 750, Place du Canada
Montréal, Qué. H3B 2N2

Nous recherchons, pour le compte d'une importante société de ville Saint-Laurent spécialisée dans la fabrication de produits de consommation préemballés, un

DIRECTEUR
DES ACHATS

Ce poste s'adresse à des acheteurs compétents, avec au moins 5 ans d'expérience pertinente dans l'achat d'emballages destinés aux produits alimentaires, pharmaceutiques et de beauté.

La personne qualifiée se verra offrir un salaire intéressant.

Envoyez votre curriculum vitae à:

GORDON BRYSON & COMPANY LTD.
Conseillers en gestion de personnel
C.P. 81, Brome, Québec J0E 1K0
(Discrétion assurée)

OCCASIONS UNIQUES CBA

POSTES À COMBLER	CATÉGORIES D'ORGANISATIONS	ÉVÉNAILS DE SALAIRE	LOCALITÉS	AVANTAGES OU POSSIBILITÉS	NOS. DES DOSSIERS
PROG/ANALYSTE	CHIMIQUE	\$25-30K	P.V.M.	PLAN DE CARRIÈRE	G-1121
VÉRIFICATEUR-INFO.	ALIMENTATION	\$20-30K	MTL.-OUEST	DIRECTEUR-INFO.	G-1122
ANALYSTE-SYSTÈMES	LABS	\$28K	ST-LAURENT	APPRENDRE B.D.	G-1123
PROG-P/A-ANALYSTE-S/A-SUPP. TECH.	TRANSPORT	\$20-30K	P.V.M.	PLAN DE CARRIÈRE	G-1124-28
SYSTM. ANAL.-EXP.	TRANSPORT	\$20-30K	CENTRE-VILLE	ENT. SUR 4331	G-1129
PROG/ANAL.-EXP.	CONSULTANT	\$20-30K	CENTRE-VILLE	BON ENTRAÎNEMENT	G-1130
DIRECTEUR/PROJET	TEXTILE	\$20-26K	MTL.-OUEST	RESPONSABILITÉ-CLÉ	G-1131
ANAL/PROG. (BASIC)	OEM	\$22K	TORONTO	POSSIBILITÉ-DIRC.	G-1132
DIRV.-DEV. & MAINT.	PHARM.	\$35-40K	MTL.-NORD	DIRECTION	G-1133
D.B. ANALYSTE	PHARM.	\$31K	MTL.-NORD	APPRENDRE ADABAS	G-1134
ANAL.-RÉG. AUTO. (RSX-11M)	MÉTAL	\$22-30K	SOREL	PLAN DE CARRIÈRE	G-1135
D.B. SPÉCIALISTE	CONSTRUCTION	\$22-27K	MTL.-OUEST	BONNE CARRIÈRE	G-1136

Les candidats sont priés de communiquer en toute confiance ou envoyer leur c.v. en mentionnant le ou les nos. des dossiers qui les intéressent à:

GÉRARD G. MICHAUD 931-8801

1550 O. de Maisonneuve, Suite 605,
Montréal, Québec, H3G 1N2
Tél.: (514) 931-8801



chacra, belliveau "Les Gens de l'informatique"
& associés

WANG CANADA LTÉE
REPRÉSENTANT(E) DE SERVICE
AUX CLIENTS
DE TRAITEMENT DES DONNÉES

Si vous êtes une personne d'âge mûr intéressée par une carrière à long terme, que vous possédez un entêtement au-dessus de la moyenne en plus de 2 à 3 années d'expérience à titre de superviseur d'un système d'ordinateurs ou de traitements des données, que vous êtes parfaitement bilingue, que vous acceptez de voyager et que vous possédez votre propre voiture, alors ce poste de défi à notre bureau de Montréal pourrait bien vous intéresser.

De l'expérience en enseignement, relations publiques, programmation de base serait un atout mais n'est pas essentielle.

ASSISTANT(E) ADMINISTRATIF(VE)

Wang offre une excellente rémunération, des bénéfices payés par la compagnie et une carrière solide dans un domaine en constant développement pour un(e) assistant(e) administratif(ve) avec expérience; vous devez posséder une véritable compétence en administration de bureau.

Connaissance de traitement des données serait un atout mais n'est pas essentielle.

Faire parvenir votre curriculum vitae en indiquant le salaire attendu à:

Mme Jacqueline Britt
WANG CANADA LTEE.
1108 Chemin du Golf
Ile des Soeurs, Québec H3E 1H4
Pas d'agences s'il vous plaît.

WANG

LA SAUVEGARDE
COMPAGNIE
D'ASSURANCE SUR LA VIE

UNE INSTITUTION DU MOUVEMENT DES CAISSES POPULAIRES DESJARDINS

ANALYSTE STAGIAIRE EN
SYSTÈMES ET MÉTHODES
Conception de formulaires

FONCTIONS:

Il s'agit d'un poste offrant un véritable défi à une personne qui possède un sens de la gestion et plus particulièrement de la conception de formulaires utilisés par les multiples services de notre compagnie orientée dans le secteur des assurances.

Le titulaire du poste aura un sens de la conceptualisation et méthodes administratives ainsi qu'une habileté de synthèse pour soumettre des formulaires efficaces.

FORMATION:

Nous demandons un diplôme universitaire de premier cycle en plus d'un minimum d'expérience d'un (1) an dans l'établissement de procédures administratives. Le titulaire fait preuve d'une véritable facilité à rédiger des textes reliés à l'administration.

Nous offrons un attrayant salaire initial ainsi que de nombreux avantages sociaux.

Envoyez votre curriculum vitae en indiquant le salaire attendu à:

Monsieur Yvon Lacoste
La Direction des Ressources Humaines
1, Complexe Desjardins
Montréal, Québec, H5B 1E2
Tél.: 281-8499

COMMISSION SCOLAIRE DU LONG-SAULT
OFFRE D'EMPLOIPOSTE: Conseiller pédagogique
à l'éducation aux adultes

ENDROIT: Lachute, Polyvalente Lavigne

DÉBUT DE L'EMPLOI: Le 14 octobre 1980

NATURE DU TRAVAIL:

Il conseille auprès du personnel de cadre responsable des services d'enseignement et d'animation pédagogique, auprès des formateurs ou animateurs et des autres professionnels relativement à l'implantation, au développement, à l'évaluation des programmes d'enseignement, à l'organisation scolaire qui convient de même qu'au choix et à l'utilisation des méthodes, des techniques, de l'équipement, du matériel didactique...

SECTEURS SPÉCIFIQUES: Formation professionnelle

D'ACTIVITÉS: Formation aux handicapés

QUALIFICATIONS REQUISES:

Diplôme universitaire terminal de premier cycle dans un champ de spécialisation approprié à l'emploi.

HORAIRE DE TRAVAIL: Horaire flexible

SALAIRE: Entre 17 889,00 \$ et 37 795,00 \$

NO. DU CONCOURS: CP800915

Toutes les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae le ou avant le 30 septembre 1980 en écrivant à l'adresse suivante:

Commission scolaire du Long-Sault
A/S Services du personnel
189 rue Mary,
Lachute (Québec)
J8H 2C3

N.B. Prière de mentionner le numéro du concours sur l'enveloppe.

L'ASSOCIATION DES
TERRAINS DE CAMPING
DU QUÉBEC (A.T.C.Q.)

recherche

DIRECTEUR GÉNÉRAL

Nature de la fonction:

— Sous l'autorité du conseil d'administration, le directeur général planifie, organise et coordonne les activités de l'association.

— Responsable de l'utilisation judicieuse des ressources humaines et matérielles de l'association.

— Assume des communications régulières et suivies pour l'association avec ses membres, les représentants gouvernementaux et le public campeur.

Qualifications:

— Expérience en relations publiques

— Connaissance du camping et du milieu touristique

— Tenue d'un système de comptabilité adéquat

— Notions de publicité et de marketing

Salaire: Selon qualifications

Date limite: 30 septembre 1980

Faire parvenir curriculum vitae à:

Association des Terrains de camping
du Québec, 35-2, rue Évangéline,
Granby, Qué. J2G 6N4

Pour informations supplémentaires:

Tél.: (514) 378-7257

ou (514) 532-2732

HEURES DE TOMBÉE: PAGES CARRIÈRES ET PROFESSIONS



Heure limite pour le lundi: le vendredi à 11 heures
Heure limite pour le mardi: le vendredi à 16 heures
Heure limite pour le mercredi: le lundi à 11 heures
Heure limite pour le jeudi: le mardi à 16 heures
Heure limite pour le vendredi: le mercredi à 16 heures
Heure limite pour le samedi: le mercredi à 12 heures

Pour plus de renseignements, composer 285-7320

ASSISTANT-GÉRANT
DES VENTES

\$22,000 à \$25,000

Nous sommes distributeur industriel spécialisé en énergie fluide (fluid power).
Nous recherchons une personne de calibre supérieur au poste d'assistant-gérant de Montréal.

Tâches:

- Lancement de nouveaux produits
- Organiser des réunions
- Assister à la structure et études des territoires
- Assister à la formation de nouveaux vendeurs
- Débouchement de nouveaux marchés
- Support aux vendeurs sur la route
- Spécialiste en perçage et taraudage

Expérience:

- Degré universitaire en mécanique ou technologie connexe

ou

- Expérience équivalente
- Expérience de la vente industrielle
- Connaissances théoriques et pratiques en énergie fluide (pneumatique)
- Bilingue
- Avoir une automobile

Avantages: Assurance groupe, vie et salaire, plan de pension, compensation de voiture.

Faire parvenir votre curriculum vitae à:

Georges Ouellette
215 Brunswick,
Pointe-Claire, Québec, H9R 4R7

La Société de Factoring BNE Limitée, associée à la Banque de Nouvelle-Écosse, est l'une des plus importantes compagnies de financement commercial et recherche présentement un:

VÉRIFICATEUR/ANALYSTE

ayant un minimum de 2 ans d'expérience en vérification et/ou comptabilité. Les responsabilités comprennent l'analyse et l'interprétation de situations comptables financières, la vérification de contrôle des clients, et autres tâches connexes.

Une préférence sera accordée au candidat étudiant actuellement pour l'obtention d'un C.G.A.B. Comm ou R.I.A. Le bilinguisme parfait est requis.

Nous offrons une excellente rémunération, basée sur les qualifications et l'expérience, ainsi qu'un programme complet d'avantages sociaux et d'excellentes chances d'avancement.

Faites parvenir votre curriculum vitae au:
Service du personnel

Société de factoring BNE Limitée

Co-associée de La Banque de Nouvelle-Écosse
1550 ouest, de Maisonneuve, Suite 300
Montréal, H3G 1N2, Québec

INDUSTRIE DU
TRANSPORT MARITIME
OPPORTUNITÉ À LONG TERME DANS
LE DÉPARTEMENT DE LA PAIE

Nous sommes à la recherche d'une personne ayant un minimum de cinq (5) années d'expérience au sein d'une entreprise de taille importante. La personne que nous recherchons devra être à l'aise avec des systèmes de paie complètement informatisés et avoir une grande facilité à travailler en équipe. Une capacité à s'exprimer dans les deux langues sera un avantage.

Le salaire et les bénéfices sociaux sont attrayants et compétitifs, en fonction des attributs de la personne.

Répondre en toute confiance à l'adresse suivante:

C.P. 100
Succursale «A»
Montréal, Québec
H3C 2R7

Attention: Directeur du Personnel.

INFORMATIQUE

VOUS ÊTES INTÉRESSÉ À TRAVAILLER EN BANQUE DE DONNÉES ?

Notre client désire recruter des analystes/programmeurs pour travailler au sein d'une équipe dynamique ayant comme mandat, le développement de systèmes financiers sous IMS. Idéalement, vous détenez un DEC informatique ou mieux, vous possédez trois années et plus d'expérience, et vous avez évolué dans un milieu où la satisfaction des usagers primait. Bien que vous ayez participé à la conception de systèmes, vous n'avez pas perdu pour autant le goût de la programmation. Si vous possédez une bonne notion de deux des trois items suivants, soit COBOL-OS, CICS, Analyse organique, vous êtes la personne que nous recherchons. Vous recevrez UN PROGRAMME DE FORMATION COMPLET SUR LES BANQUES DE DONNÉES IMS.

Le milieu de travail est excellent, l'esprit d'équipe fantastique, et les projets sur lesquels vous serez appelé à travailler sont des plus excitants. Le salaire variera selon les qualifications et l'expérience. Une gamme complète d'avantages sociaux est offerte. Environnement IBM 3033, location au centre-ville.

N'hésitez pas à appeler en toute confiance JEAN-JACQUES RANGER au (514) 844-1746 ou faites-lui parvenir votre curriculum vitae au: 1110 Sherbrooke ouest, suite 812, Montréal H3A 1G8.

N.B.: Pour vous accommoder, les entrevues peuvent être tenues hors des heures de travail.

RANGER, SIMPSON & ASSOC.

RESPONSABLE

location d'espace
dans un
grand centre commercial

Un important promoteur recherche une personne pour voir au développement et au renouvellement des baux de location des marchands dans un grand centre commercial de Montréal. Une formation adéquate et une expérience de la location d'édifices de bureaux sont des atouts.

Pour rendez-vous,
communiquiez avec

M. Raymond C. Bouchard

(514) 288-3708

POUR PLACER
UNE ANNONCE
DANS
CARRIÈRES
ET
PROFESSIONS

COMPOSEZ

285-7320

POSTE VACANT
AGENT DE LA GESTION FINANCIÈRE

NATURE DU TRAVAIL: C'est un emploi de niveau professionnel en rapport avec:

La Programmation et le contrôle budgétaire.

- La comptabilité
- Les rapports et les états financiers
- La perception des reçus
- La planification des débourssés.
- Le service de la paie.

QUALIFICATIONS REQUISES:

Diplôme universitaire terminal de 1er cycle en sciences comptables. Une expérience significative pourrait compenser à l'absence de diplôme.

EXPÉRIENCE:

Une expérience dans les services financiers d'une commission scolaire constitue un atout.

TRAITEMENT:

Echelle de \$17,213-\$29,939.

Toute personne désirant offrir ses services peut produire son curriculum vitae et copie de ses attestations d'études et d'expérience avant le 1er octobre 1980 à:

Monsieur Gilles Mongrain, D.G.A.
COMMISSION SCOLAIRE DU HAUT ST-MAURICE
445, rue Lacroix, C.P. 490,
Tuque, Qué.
G9X 3P4

AGENT DE LOCATION

Compagnie d'immeubles est à la recherche d'une personne avec expérience dans la location de magasins.

Son travail consiste à identifier et obtenir des locataires pour remplir des espaces existants ou dans de nouveaux centres d'achats appartenant à la compagnie.

Salaire selon la compétence.

La Presse, réf. 10284
C.P. 6041, succ. «A»
Montréal, Qué. H3C 3E3

CARRIÈRES ET PROFESSIONS

N.B. Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et aux hommes.

Agence canadienne de développement international / Canadian International Development Agency

Protection des végétaux Niger / Haute-Volta

L'Agence canadienne de développement international requiert les services d'un

Conseiller administratif et technique

pour une affectation de deux ans auprès du Service de la protection des végétaux au Niger et en Haute-Volta. Ce projet d'aide canadienne a pour but de rendre plus efficaces les services de la protection des végétaux et de la recherche appliquée en entomologie et en phytopathologie dans les deux pays et de faire diminuer ainsi les pertes de céréales causées par les insectes.

Fonctions:

- Surveiller l'exécution du projet aux points de vue technique, administratif et financier et voir à ce que toutes les ententes du projet soient respectées par les participants.
- Conseiller l'équipe de projet sur toutes les actions à prendre en regard des différentes composantes du projet (personnel canadien, nigérien et voltaïque, formation, construction, achat de matériel, gestion).
- Assurer la bonne coordination des travaux des différents participants.

Exigences:

- Diplôme universitaire en agronomie, agro-économie ou ingénierie.
- Avoir au moins cinq années d'expérience en administration et gestion de projets dans le domaine agricole.
- Une expérience dans un pays en voie de développement est souhaitable.
- Citoyenneté canadienne.
- Ce poste exige la connaissance du français; aucun programme de formation linguistique ne sera offert.

Pour poser sa candidature:

Les personnes intéressées devront nous faire parvenir avant le 8 octobre 1980 un curriculum vitae détaillé ainsi que les noms et coordonnées de deux personnes appelées à donner des références. Prière de mentionner la référence DRH-0087P.

Adresse la correspondance à:

**Direction des ressources humaines
Unité des ressources naturelles
Agence canadienne de développement international
200 Promenade du Portage
Hull, Québec
K1A 0G4**

CHARGE DE RECHERCHES
Concours no: 80-1049

NATURE DE L'EMPLOI:

Sous la surveillance d'un commissaire industriel, le titulaire doit effectuer des recherches économiques dans le but de promouvoir l'expansion des industries existantes et de favoriser de nouvelles implantations sur le territoire de la Communauté urbaine de Montréal.

Il est principalement tenu de réaliser des études comparatives de localisation industrielle ainsi que des recherches sur les possibilités commerciales de nouveaux produits. Il est également tenu d'effectuer les études macro-économiques nécessaires pour atteindre les objectifs de promotion industrielle de l'Office de l'expansion économique.

QUALIFICATIONS REQUISES:

instruction: détenir un diplôme universitaire de premier cycle (baccalauréat) en commerce, administration, économie, marketing ou autres disciplines connexes.

expérience: posséder quelque expérience dans un travail permettant au titulaire de se familiariser avec les tâches à accomplir. Toute combinaison d'expérience et d'expérience jugée suffisante pour remplir l'emploi sera considérée.

DIVERS:

Bonne connaissance du français et de l'anglais parlé et écrit; habileté à la recherche, à l'analyse et à la rédaction de rapports clairs et concis; qualités personnelles appropriées.

TRAITEMENT: \$18 745 — \$24 696

Les candidats intéressés par le présent avis doivent se procurer le formulaire « Demande d'emploi » et le transmettre dûment complété, accompagné des documents requis le ou avant le 10 octobre 1980.

**Bureau du personnel
Communauté urbaine de Montréal
2, Complexe Desjardins, 19e étage
Montréal H5B 1E6
téléphone: 872-6950**

COMMUNAUTÉ URBAINE DE MONTRÉAL



1970 - 1980 dix ans au service de la population

L'ASSOCIATION RÉGIONALE POUR LE LOISIR DES PERSONNES HANDICAPÉES DE L'ÎLE DE MONTRÉAL

Depuis 1975 regroupe les organismes de loisirs pour personnes handicapées de l'île de Montréal. Cet organisme mandaté par le Ministère du Loisir, de la Chasse et de la Pêche a la mission de promouvoir l'exercice du droit au loisir de la personne handicapée.

Requiert les services d'un

DIRECTEUR RÉGIONAL (2e concours)

DESCRIPTION GÉNÉRALE:

Sous l'autorité du comité exécutif, il (elle) est responsable en propre de l'application des politiques de fonctionnement et de la gestion quotidienne des affaires de la Corporation selon les directives qui lui sont exprimées.

EXIGENCES:

Diplôme universitaire de 1er cycle en sciences humaines de préférence en récréologie ou en génagogie ou de toute autre formation équivalente fournissant une spécialité en travail en équipe et en organisation professionnelle.

Excellente connaissance du monde du loisir au Québec et des besoins des personnes handicapées en ce domaine; au moins un an d'expérience pertinente dans une fonction connexe.

SALAIRE:

En conformité avec les politiques de la Corporation; les expériences de travail et la formation académique seront prises en considération.

Faire parvenir votre curriculum vitae avant le 8 octobre 1980 avant 17 heures au:

**Président
Association régionale pour le Loisir des Personnes Handicapées de l'île de Montréal
1800 ouest, boul. Dorchester, bureau 403
Montréal, Qué. H3H 2H2**

**HÔPITAL SANTA CABRINI
Centre hospitalier de 350 lits recherche**

COMMIS SENIOR AUX COMPTES À PAYER

NATURE DE LA FONCTION: Sous l'autorité immédiate du chef comptable, la personne exerce d'une façon autonome des analyses et statistiques de comptes à payer.

EXIGENCES:

- Posséder au moins 3 ans d'expérience dans un service de comptes à payer.
- Posséder des études post-secondaires en comptabilité.

SALAIRE: Selon les normes du M.A.S.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae avant le 29 septembre 1980 au:

**Service du personnel,
5655 est, rue St-Zotique,
Montréal, Qué. H1T 1P7**

Directeur général

Centre d'accueil et de réadaptation

Le Foyer Savoy offre des services d'hébergement et de réadaptation aux personnes handicapées.

Nous recherchons un directeur général ayant les qualités professionnelles et personnelles pour:

- diriger une organisation dont les programmes et les services sont en plein développement;
- coordonner l'évolution de notre établissement avec les besoins de nos bénéficiaires et avec les services offerts par les autres intervenants de notre région (OBC);
- créer un climat de travail motivant pour notre personnel dans la poursuite de ces objectifs.

Exigences:

- détenir un diplôme universitaire en administration ou dans les sciences humaines, ou de la santé;
- trois (3) ans d'expérience de gestion dans le réseau des affaires sociales.

Rémunération:

— selon les politiques salariales du Ministère des Affaires Sociales (classe 19).

Les candidats doivent faire parvenir leur curriculum vitae avant le 10 octobre 1980, à l'attention du comité de sélection, à l'adresse suivante:



**350, boulevard Laurier
Mont St-Hilaire, Québec
J3H 3N9**

CHEF DU SERVICE D'ALIMENTATION

L'ÉTABLISSEMENT: Centre d'accueil pour personnes âgées, d'une capacité de 105 lits, situé à Iberville, Qué.

NATURE DE LA FONCTION: Planifier, coordonner et contrôler les activités relatives à l'élaboration de menus, à la préparation et à la distribution des mets dans le but d'assurer aux bénéficiaires, au personnel et aux visiteurs de l'établissement une alimentation adéquate.

EXIGENCES DU POSTE: Le candidat(e) doit détenir un diplôme d'études secondaires, formation professionnelle en alimentation (cuisine professionnelle) plus deux (2) années de spécialisation en techniques hôtelières (production et administration de cuisine) ou l'équivalent.

RÉMUNÉRATION: Selon les principes et règles de rémunération des cadres en vigueur dans le secteur des Affaires Sociales.

Faire parvenir votre curriculum vitae avant le 8 octobre 1980, au soin de:

**René Daneau,
Directeur général,
Résidence Champagnat d'Iberville Inc.,
370, 5e Av.,
Iberville, Qué.
J2X 1V1**

INGÉNIEUR OU TECHNICIEN

Département de Génie

GOULD /ITE, une compagnie manufacturière d'appareillage de distribution électrique à basse et haute tension, recherche un ingénieur ou technicien pour son département de génie. Son rôle sera d'étudier les diagrammes schématiques et spécifications des clients, de spécifier le matériel requis pour chaque projet et reviser les dessins d'atelier quant à leur exactitude. Il sera aussi responsable des problèmes en usine, lors de l'assemblage, des essais ou même sur le chantier.

Qualifications requises:

- Ingénieur électrique ou mécanicien
 - Avec 3 à 5 années d'expérience
 - Membre de l'Ordre des Ingénieurs ou Techniciens (ayant expérience équivalente)
- Un programme d'avantages sociaux est offert ainsi qu'un salaire selon l'expérience. Toute personne intéressée est priée d'envoyer son curriculum vitae à:

**Michel Desjardin
I-T-E GOULD CANADA LIMITÉE
9105 Salley
LaSalle, Qué.
H8R 2C8**

CARRIÈRES DE VENTE EN INFORMATIQUE

Si vous travaillez actuellement chez

- BURROUGHS
- MAI
- NCR
- ICL
- OLIVETTI
- WANG
- IBM
- ET AUTRES

les situations suivantes vous intéresseront sans aucun doute.

Rexon Canada Limited cherche à augmenter son personnel de vente en informatique dans les régions de Toronto et de Montréal. Un salaire de base intéressant accompagné d'un programme de commissions, permettront aux individus choisis de devenir les vendeurs les mieux payés dans le domaine des ordinateurs.

Rexon Canada distribue une gamme complète de terminaux, processeurs, imprimantes de qualité, ainsi que le logiciel standard et sur mesure.

Pour obtenir plus de détails sur ces occasions d'emploi excellentes, téléphonez à Ron Riding, Toronto, au (416) 363-9724 ou à Jean-Paul Ouellette, Montréal, au (514) 747-0261.



55 Harbour Square, Toronto, Ontario M5J 2L1

Projet Baie James

BIOLOGISTE — MILIEU MARIN

Lavalin, une importante société d'ingénierie qui participe à la gestion des travaux de construction de la Baie James, recherche un biologiste en milieu marin.

Le candidat choisi travaillera au siège social de la SOCIÉTÉ D'ÉNERGIE DE LA BAIE JAMES à Montréal.

Nature du travail:

Le candidat sera responsable de la coordination des travaux et études reliés à l'évaluation des travaux d'aménagement hydro-électrique des rivières situées dans le territoire de la Baie James sur les écosystèmes estuariens et marin.

Tâches types

- Planifier les travaux des biologistes du service Écologie de la direction Environnement.
- Répondre aux questions provenant des autres services de la Direction.
- Orienter la recherche nécessaire aux fins de l'évaluation des incidences environnementales.
- Faire la synthèse des données recueillies et agir comme secrétaire auprès du groupe d'étude sur les écosystèmes marins de la Baie James.

Exigences

Le candidat devra posséder au moins une maîtrise en écologie marine ainsi que cinq (5) années d'expérience pertinente ou l'équivalent. Il aura à se déplacer sur les différents chantiers de la Baie James.

Les personnes intéressées à poser leur candidature à ce poste sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae à l'attention de Jean Robidas à l'adresse suivante:

**Service — Personnel
Groupe Lavalin**

**1130 Ouest rue Sherbrooke, 10ième étage
Montréal, Québec H3A 2R5
Tél. (514) 288-1740**



CONSEIL RÉGIONAL DE LA SANTÉ ET DES SERVICES SOCIAUX de la Montérégie

CONSEILLER-CADRE en Programmation

Le conseiller-cadre que nous recherchons devra fournir les techniques professionnelles permettant d'identifier et d'évaluer les ressources et les besoins en services de santé et en services sociaux dans la région. Il devra également assurer une répartition et une utilisation adéquate des ressources en plus de fournir des conseils et recommandations relativement à l'amélioration des programmes et des services afin d'en assurer la complémentarité et la continuité.

Plus spécifiquement, il aura à travailler avec les gestionnaires et les intervenants du réseau sur l'ensemble des services aux personnes âgées: hébergement, soins prolongés et services à domicile.

La personne recherchée, en plus de détenir un diplôme universitaire de premier cycle en sciences de l'administration ou dans une discipline jugée appropriée, bénéficie de quelques années d'expérience dans le domaine de l'hébergement de même que dans le secteur des services communautaires. Elle jouit d'une facilité de communication et est capable de vendre les idées auxquelles elle croit. Douée d'une forte personnalité, elle a fait preuve d'innovation dans le passé et est déterminée à faire le nécessaire pour faire progresser le domaine où elle oeuvrera.

Les conditions de travail sont similaires à celles généralement en vigueur dans le réseau des Affaires sociales et le traitement se situera entre \$17,287 et \$37,377 selon l'expérience et l'échelle applicable (en révision).

Faire parvenir votre curriculum vitae avant le 1er novembre au:

**Directeur des services administratifs
Conseil Régional de la Santé et des Services Sociaux de la Montérégie
125, Boul. Ste-Foy, suite 300
Longueuil, Québec
J4J 1W7**

AGENT DE FORMATION FINANCIÈRE

Description du poste:

Mettre en application un programme de formation dans les treize villages du Québec nordique afin d'assurer l'élaboration de système valable de gestion financière. Le poste exige de nombreux déplacements dans le territoire.

Qualités requises:

Diplôme en comptabilité ou expérience connexe. Le candidat doit être bilingue — la langue de travail est l'anglais.

Salaire:

\$17,000. à \$21,000. plus les primes nordiques.

Date de fermeture: Le 7 octobre 1980

Veuillez faire parvenir votre demande et le curriculum vitae à l'adresse suivante:

**Administration régionale Kativik
C.P. 9
Kuujuaq (Fort-Chimo)
Québec J0M 1C0**

A l'attention de: Mary Kaye Kenney

INGÉNIEUR DE PROJETS «ROUTES»

Salaire \$65,000 +

Notre client, une compagnie de construction internationale, est à la recherche d'un Ingénieur de Projets avec un minimum de 10 ans d'expérience dans la construction des routes et aussi dans les gros projets civils.

Les candidats bilingues ayant l'expérience prouvée sont invités à communiquer avec M. D. Smart pour une entrevue ou écrire à:

**DAVID SMART & ASSOCIÉS
266, boul. Anselme Lavigne,
Pierrefonds, Québec H9A 1R3
Tél.: (514) 620-6271**

COMPTABLE

L'expansion du Service des Immeubles de notre Organisation nécessite les services d'un Comptable préposé aux biens immobiliers.

Le(a) candidat(e) aura pour fonctions principales de coordonner et vérifier les activités comptables des actifs immobiliers de notre Organisation. Il(elle) devra entre autres préparer diverses analyses financières, les commenter et soumettre ses recommandations à son supérieur.

Il(elle) possèdera une formation universitaire en Sciences comptables ainsi qu'une expérience minimale de quatre (4) années à des fonctions connexes. Une connaissance approfondie des principes de vérification et de comptabilité généralement reconnue est requise.

Le concours est ouvert aux candidats(es) bilingues, dynamiques, motivés(es) et d'Organisation. Un salaire approprié ainsi qu'une gamme d'avantages sociaux sont rattachés à ce poste. Si ce poste vous intéresse, veuillez faire parvenir votre curriculum vitae à:

**Service du Personnel
Casier postal 8
Station E
Montréal, Québec H2T 3A5**

AGENT DE CRÉDIT

Banque étrangère Jusqu'à \$25,000

Si vous aspirez à une carrière en financement d'entreprise, le chemin le plus court est le crédit.

Notre client, une banque étrangère exceptionnelle qui connaît un essor rapide, recherche un agent de crédit expérimenté et ambidex.

Les candidats doivent posséder un diplôme universitaire (M.B.A. de préférence) et au moins 3 ans d'expérience en crédit aux entreprises, au sein d'une banque canadienne ou étrangère.

De superbes perspectives d'avenir sont offertes aux personnes dynamiques qui possèdent un sens inné des affaires.



EXECUSOURCE
Conseillers en recrutement de cadres
2015, rue Peel, suite 1116
Montréal, H3A4 1T8

CARRIÈRES ET PROFESSIONS

N.B. Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et aux hommes

Le Groupe **ABBDL** Société d'ingénieurs-conseils, est constitué de plusieurs divisions spécialisées qui œuvrent dans la plupart des disciplines du génie. Il offre une gamme de services allant d'études d'avant-projets et de rentabilité à la gérance de projets tant au Canada qu'à l'étranger.

Ingénieur en mécanique de procédé surveillance de chantier

Membre de l'OIQ, le candidat possèdera un minimum de trois (3) ans d'expérience des travaux de construction de systèmes de pompage et de tuyauterie. Le titulaire sera responsable de la surveillance de la qualité et de l'avancement des travaux de mécanique de procédé, de mécanique du bâtiment et d'automatisation dans le cadre de l'exécution d'un projet de très grande envergure dans le domaine de l'environnement. Il aura également à diriger une équipe de spécialistes des disciplines précitées. Le lieu de travail est MONTREAL.

Ingénieur adjoint au responsable du service estimation

Œuvrant depuis plus de trois (3) ans dans le domaine de l'estimation de constructions civiles de types industriel et commercial, le candidat, membre de l'OIQ sera familier avec les méthodes de construction, les frais de main-d'œuvre ainsi que les différentes catégories de matériaux.

Le titulaire supervisera un groupe de travail composé d'estimateurs et assumera la responsabilité complète de différents projets. Le poste, en plus d'une rémunération intéressante, offre des possibilités d'avancement rapide au siège social.

Ingénieur en mécanique de procédé conception

Le candidat aura un minimum de quatre (4) ans d'expérience dans la conception d'installation de production de vapeur basse pression et de pompage. Il assumera la responsabilité de la conception détaillée des installations de tuyauterie (vapeur, eau de procédé, etc...) et de la définition des spécifications techniques des équipements (pompes, compresseurs, réservoirs, etc...).

Le titulaire, membre de l'OIQ, sera apte à communiquer en Français avec aisance et sera familier avec les normes ASME, API et ANSI.

Veillez faire parvenir votre C.V. ou communiquer confidentiellement avec le responsable du recrutement.
Tél.: (514) 282-9650 poste 287

Asselin, Benoit, Boucher, Ducharme, Lapointe Inc.
Membre du groupe **ABBDL**
85 ouest, Ste-Catherine, suite 1500, Montréal, Québec, H2X 3P4



Hydro-Québec
Région Laurentides
Service du Personnel
C.P. 760
Saint-Jérôme, Québec
J7Z 5V4

ÉVALUATEUR AGRÉÉ

Fonctions:

- Recueille les données du marché et les analyse de façon globale;
- Procède à l'inspection des terrains et/ou bâtiments;
- Détermine les valeurs indiquées par les trois techniques d'évaluation: la technique de parité, celle du coût et celle du revenu, et procède à leurs corrélations;
- Rédige le rapport d'évaluation;
- Dirige les négociations avec les individus et/ou mandataires, corps publics, corporations dans le but d'obtenir un accord dans les domaines de la taxation, de l'assurance, de la location d'immeuble, de la cession et de l'acquisition de biens et/ou droits immobiliers;
- Décide des cas litigieux à être définis devant les tribunaux;
- Témoigne devant les tribunaux sur les données de son expertise immobilière et justifie la position de l'entreprise;
- Exerce une direction de travail sur deux préposés à l'évaluation et un commis.

Exigences:

- Être membre de la Corporation professionnelle des Évaluateurs agréés du Québec, C.P.E.A.;
- Posséder de l'expérience comme évaluateur agréé;
- Posséder des aptitudes et/ou de l'expérience comme négociateur;
- Avoir des aptitudes à répartir et coordonner le travail auprès d'employés;
- Être familier avec les fiches d'évaluation provinciales;
- Pouvoir s'exprimer en anglais serait un atout;
- Être apte à se déplacer régulièrement.

Poste: Plein temps

Rémunération:

De 18 000 \$ à 26 000 \$. Selon la compétence et l'expérience.

Lieu de travail:

Saint-Antoine-des-Laurentides

N.B.: Les candidats et les candidates intéressés sont priés de nous faire parvenir leur curriculum vitae le plus complet possible avant le 14 octobre 1980.



Ultramar Canada Inc.
POSTES DE RESPONSABILITÉ À POURVOIR IMMÉDIATEMENT

GESTION D'UN PROGRAMME D'EXPANSION À LA RAFFINERIE DE QUÉBEC

Nous sommes à la recherche de personnes expérimentées pour occuper les postes suivants au sein de l'équipe qui sera chargée de gérer le vaste programme d'expansion de notre raffinerie de Québec (Canada).

DIRECTEUR DES TRAVAUX

Nous recherchons: Un ingénieur ou Directeur des travaux comptant de 7 à 10 ans d'expérience et ayant déjà dirigé des chantiers de 25 à 100 millions de dollars. Nous engagerons de préférence une personne ayant déjà travaillé pour un entrepreneur; une bonne expérience des chantiers de construction serait un atout. Bilinguisme anglais / français souhaité.

INGÉNIEURS DES TRAVAUX

Nous recherchons: Des ingénieurs des travaux comptant de 5 à 7 ans d'expérience et ayant travaillé sur des chantiers de 25 à 100 millions de dollars. Nous engagerons de préférence des ingénieurs qui ont déjà travaillé pour un entrepreneur; une bonne expérience des chantiers de construction serait un atout. Bilinguisme anglais / français souhaité.

INGÉNIEURS CONTRÔLEURS DES TRAVAUX (coûts/ordonnancement)

Nous recherchons des personnes pouvant faire état d'une expérience d'au moins 5 ans et de résultats probants dans le domaine de la planification, de l'ordonnancement et du contrôle des coûts de programmes de 25 à 100 millions de dollars. Nous engagerons de préférence des personnes ayant déjà travaillé pour un entrepreneur. La capacité de parler l'anglais et le français serait un atout, de même qu'une bonne expérience des chantiers de construction.

COORDONNATEUR DE LA CONSTRUCTION

Nous recherchons: Une personne comptant de 5 à 7 ans d'expérience et ayant assumé, dans le cadre de programmes de 25 à 100 millions de dollars, des postes de chantier dont les fonctions ont un rapport avec le poste à pourvoir. Nous engagerons de préférence une personne ayant déjà agi comme donneur d'ouvrage. La capacité de parler l'anglais et le français sera un atout certain.

COORDONNATEUR DES APPROVISIONNEMENTS

Nous recherchons: Une personne comptant au moins 5 ans d'expérience dans le domaine de l'approvisionnement et d'ordonnancement pour des chantiers de 25 à 100 millions de dollars. Nous engagerons de préférence une personne ayant déjà travaillé pour un entrepreneur.

Les personnes intéressées et RÉPONDANT À NOS EXIGENCES sont priées de faire parvenir un curriculum vitae, avec leurs prétentions salariales, à l'adresse suivante:

ULTRAMAR CANADA INC.
B.P. 2055
St-Romuald, Qué., Canada
G6W 5M4

Attention: Directeur de la Raffinerie (Service QSP)

Discretion assurée.

INGÉNIEURS

Voici l'occasion de vous faire une excellente carrière!

À la suite de promotions, de mutations et d'une expansion de la compagnie, nous avons plusieurs postes à pourvoir au sein de notre Service central de technologie de LaSalle, ainsi qu'à nos usines de LaSalle et Pont-Rouge (Québec).

La compagnie Matériaux de Construction Canada Limitée, filiale de la Compagnie Pétrolière Impériale Ltée, est un important fabricant et distributeur de nombreux produits pour la construction: matériaux de couverture, isolants, parements de vinyle, etc.

Les candidats retenus posséderont un diplôme d'ingénieur. Ils aimeront assumer des responsabilités et s'attaquer à des problèmes difficiles.

Nous sommes à la recherche d'ingénieurs de différents niveaux dans les domaines suivants: projets, procédés, électricité et économie de l'énergie.

Nous offrons d'excellents salaires (fonction de l'expérience et des qualifications), une gamme complète des meilleurs avantages sociaux ainsi qu'un horaire variable.

Les personnes intéressées sont priées d'envoyer leur curriculum vitae (confidentialité assurée) à:

L'Analyste en ressources humaines
Matériaux de Construction Canada Limitée
10500 Côte de Liesse
Suite 200
Lachine (Québec)
H8T 3E3



MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION CANADA LIMITÉE

Spécialistes en planification de production

La compagnie, Les Ateliers d'Ingénierie Dominion Limitée, offre des possibilités d'avancement à deux individus possédant une expérience pertinente en planification de production.

Les responsabilités incluent la planification et l'intégration de toutes fonctions permettant de remplir des contrats de fabrication dans le temps prescrit. De plus, il y aura la préparation des horaires de fabrication pour d'importants clients, l'évaluation des limites de capacité et voir au progrès des contrats.

Les candidat(e)s doivent posséder de l'expérience dans la gestion de production, de préférence dans un milieu d'équipement lourd et avoir un diplôme technique. Ces postes seront d'un intérêt particulier pour des ingénieurs désirant œuvrer dans ce domaine.

Veillez envoyer votre curriculum vitae, en toute confiance, à:



Edmond Nahmias
LES ATELIERS D'INGENIERIE
DOMINION LIMITEE
Case postale 220, Succ. A
Montréal, Québec H3C 2S5



ANALYSTE — GÉNIE INDUSTRIEL

FONCTION:
Sous la direction du surintendant de la division Génie industriel dirige, coordonne et surveille les activités et le personnel affecté à des projets de rentabilité, méthodes de travail et des systèmes de contrôle:

- Ergonomie;
- Méthodes de travail;
- Aménagement de poste de travail et d'atelier.

EXIGENCES:

- Formation universitaire en génie industriel;
- Posséder quelques années d'expérience dans le domaine concerné.

RÉMUNÉRATION:

- Echelle salariale de \$20,977 à \$27,645 selon la compétence;
- Excellents avantages sociaux et stabilité.

Faire parvenir curriculum vitae à:

Service du Personnel
1199 Bleury, 12e étage
Montréal, Qué. H3B 3J1

DESSINATEUR-CONCEPTEUR MÉCANIQUE

Nous sommes à la recherche d'une personne capable de faire la conception et dessins d'équipements reliés à la combustion industrielle. Doit être diplômé en dessin et avoir un minimum d'expérience de 5 ans.

Être bilingue.
Prête à se déplacer afin de prendre des prérequis pour la conception.
Salaire ouvert.

Avantages marginaux intéressants.

Lieu de travail, Boisbriand.

Pour rendez-vous, appelez le président (514) 435-1961.

BIOLOGISTE SPÉCIALISÉ DANS LE MILIEU MARIN

Le titulaire sera chargé de coordonner les études reliées à l'évaluation des travaux d'aménagement hydroélectrique des rivières situées dans le territoire de la Baie James.

Il devra planifier le travail des biologistes du service de l'Écologie de la direction de l'Environnement, orienter la recherche nécessaire à l'évaluation des retombées environnementales, faire la synthèse des données recueillies et agir comme secrétaire d'un groupe d'étude.

Le titulaire est spécialisé dans les écosystèmes estuarien et marin, a une maîtrise en écologie marine et cinq années d'expérience pertinente.

Le poste est ouvert aux hommes et aux femmes. Les candidats intéressés doivent adresser leur curriculum vitae à:



Société d'énergie de la Baie James

Dossier 01009
Division de l'Embauchage, 14e étage
800, boul. de Maisonneuve est
Montréal (Québec)
H2L 4M8

OPPORTUNITÉ EXCEPTIONNELLE

Notre compagnie est à la recherche de deux personnes sérieuses et dynamiques capables d'assumer à courte échéance un poste de responsabilités. Vous ferez partie d'une équipe enthousiaste.

Nous vous offrons un programme de formation professionnelle, un revenu hautement au-dessus de la moyenne.

Pour rendez-vous confidentiel appeler:

Marcel Leduc
861-3092

Un manufacturier d'équipement de chauffage et produits connexes recherche du personnel qualifié et expérimenté pour continuer son EXPANSION

DIRECTEUR DE PRODUCTION

Diplômé en génie électrique ou mécanique. Expérience administrative essentielle. Préférablement du secteur automobile ou d'une opération, de métal en feuille, d'envergure.

DIRECTEUR DES VENTES

Expérience antérieure, de direction des ventes, requise. Doit également être bilingue et dynamique. Faire parvenir curriculum vitae à:

METROPOLITAN OIL & GAS
4609, rue Iberville
Montréal, Qué. H2H 2L9



Le service de diététique, secteur de distribution des repas aux malades est présentement à la recherche d'un

SUPERVISEUR

POSTE:

Permanent, temps complet en administration (travail de fin de semaine sur rotation).

EXPÉRIENCE:

- Bilinguisme français et anglais.
- Diplôme d'études collégiales en diététique ou en administration des services alimentaires.
- 3 années et plus d'expérience comme gestionnaire.

RESPONSABILITÉ:

Le superviseur est un membre de l'équipe administrative du service de diététique.

Sous l'autorité de l'assistant-directeur du secteur de distribution des repas aux malades, il/elle est chargé(e) d'assister ce dernier dans la planification, l'organisation, la supervision et le contrôle du personnel et des opérations du secteur.

Si vous répondez aux exigences requises et êtes intéressé(e) par ce poste, veuillez faire parvenir votre curriculum vitae avant le 6 octobre 1980 à

Normande Rousseau,
Service du personnel
HÔPITAL GÉNÉRAL DE MONTRÉAL
1650, av. Cedar
Montréal, Qué. H3G 1A4



La filiale canadienne de l'une des plus importantes sociétés pharmaceutiques du monde recherche un **DIRECTEUR-LABORATOIRE DE MONTREAL.**

La personne choisie relèvera du directeur du contrôle de la qualité au Canada. Elle sera très motivée, soucieuse de résultats, innovatrice et douée pour résoudre les problèmes. Elle aura également le sens de l'organisation et saura stimuler le personnel.

Exigences: B.Sc. en microbiologie, chimie, biochimie ou physique. Expérience de l'industrie pharmaceutique, alimentaire et des produits de beauté.

Salaire de départ dans les **\$28,000**. Belles perspectives d'avenir.

Pour une entrevue confidentielle, composer le **879-1722** en mentionnant le numéro de dossier **MW 1272**.

DIVISION RECRUTEMENT DE CAURES

H.V. CHAPMAN
ET ASSOCIÉS LIMITÉE

Hallifax • Montréal • Ottawa • Toronto • Winnipeg • Calgary • Edmonton • Vancouver

CARRIÈRES ET PROFESSIONS

N.B. : Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et aux hommes.

AGENT HYPOTHÉCAIRE

**DIRIGEANT DE SES AFFAIRES
RESSOURCES À L'ÉCHELLE DU PAYS**

Une compagnie de prêts hypothécaires bien établie et possédant de nombreuses succursales au Canada est à la recherche d'un nouveau gérant de ses opérations au Québec. C'est une occasion sans pareille pour celui qui possède de l'expérience en gestion d'hypothèques.

Vous consentirez des prêts hypothécaires dans toutes les régions de la province et aiderez les emprunteurs québécois à financer leurs projets immobiliers ailleurs au Canada. Bien que d'énormes capitaux vous soient disponibles à partir de sources existantes, votre succursale devra placer une part importante des fonds.

La Société envisage l'expansion de ses activités et veut s'engager dans d'autres secteurs connexes. Ce poste comporte un défi toujours renouvelé et un grand potentiel de développement personnel. La rémunération proposée comprend un salaire considérable, une participation aux bénéfices et des avantages sociaux intéressants. Endroit: Montréal.

Vous vous devez d'examiner cette intéressante occasion, à titre confidentiel.

Veillez téléphoner à M. George Simons à (514) 875-6222 ou (frais virés) à (416) 863-0188

ou envoyer votre c.v. à 1212 Édifice Carré Dominion, Montréal H3B 3S3.

**SIMONS
QUIRK &
DÉCARIE**

RECRUTEMENT DE CADRES
MONTREAL/TORONTO

e+



Office national du film du Canada / National Film Board of Canada

**SPÉCIALISTE
PROGRAMME DES FILMS
ET AUDIOVISUELS
OTTAWA**

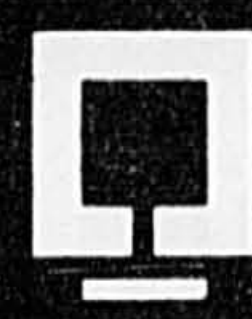
FONCTIONS:
Sous la direction du chef de la Division du programme des commandes, conseiller un groupe donné de ministères fédéraux afin de répondre à leurs besoins en films, films fixes, rubans magnétoscopiques, diapositives et autres matériels audiovisuels. Surveiller l'élaboration et l'adjudication des contrats relatifs à la production des commandes et des commandes. Vérifier les productions à des stades donnés de leur réalisation, et en recommander l'approbation, la modification ou le rejet. Identifier les divers publics que chacune des productions est susceptible d'intéresser et mettre sur pied un système de distribution visant à une utilisation maximale du matériel. Informer les producteurs du secteur privé sur tout ce qui touche la production de films et de matériel audiovisuel pour le compte de l'État. Remplir d'autres fonctions connexes.

QUALITÉS REQUISES:
Avoir plusieurs années d'expérience en tant que directeur, producteur ou comme titulaire d'un poste semblable dans le domaine du film et de l'audiovisuel. Connaître à fond tous les aspects d'ordre créateur, technique et financier, entrant dans la production de films, de films fixes, de diapositives et de rubans magnétoscopiques. Connaître le degré de compétence et la situation des entreprises faisant partie de l'industrie du film et de l'audiovisuel. Avoir une connaissance pratique des divers systèmes et méthodes de distribution, ainsi que des qualités personnelles appropriées. Ce poste requiert la connaissance du français et de l'anglais.
— Salaire à discuter selon la compétence
— Excellents avantages sociaux.

Les personnes intéressées à ce poste sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae avant le 3 octobre 1980 à:

Office national du film
Division du personnel
C.P. 6100 Succursale «A»
Montréal, Québec
H3C 3H5

Attention: Manon Benson



**LA SOCIÉTÉ
DES ALCOOLS
DU QUÉBEC**

**PERSONNEL CADRE
SURINTENDANT GÉNÉRAL,
DISTRIBUTION
NUMÉRO: C-19-774-2**

Relevant du directeur régional, Distribution, vous êtes responsable de la planification, de l'élaboration et de la direction des activités de réception, d'entreposage et d'expédition des marchandises. Vous êtes associé à la direction de plusieurs contremaîtres dont dépendent plus de (100) employés(es) et vous voyez à l'entraînement et à la formation de ce personnel.

EXIGENCES:
Les candidats considérés pour ce poste possèdent un diplôme universitaire de premier cycle ou une formation collégiale avec une expérience exceptionnelle complémentaire. Ils possèdent plusieurs années d'expérience dans la direction et dans la supervision de contremaître principalement dans l'industrie des boissons alcooliques ou dans l'industrie de l'alimentation. Ils sont familiers également dans la préparation et le contrôle de budgets d'opérations ainsi que dans l'application de conventions collectives. Ils devront posséder une bonne connaissance des systèmes de distribution et d'entreposage. Le candidat idéal sera doué d'une forte personnalité, sera capable d'exercer un rôle de leadership et démontrera un sens critique dans les prises de décision.

La Société des alcools offre pour ce poste à Montréal un traitement annuel s'échelonnant de \$20,748.00 à \$27,604.00, en voie de révision (\$22,511.00 à \$29,497.00), en tenant compte de la formation académique et de l'expérience pertinente. De plus, une gamme d'avantages sociaux des plus intéressants complètent les bénéfices reliés à l'emploi.

**PERSONNEL PROFESSIONNEL
ANALYSTE, MISE EN MARCHÉ,
COMMERCIALISATION
NUMÉRO: TP-17769-2**

Notre service de Commercialisation a un poste vacant d'analyste expérimenté. Principalement votre fonction consistera à effectuer des recherches, des analyses de données et des résultats statistiques en ce qui a trait à l'évaluation des ventes et aux fluctuations économiques pouvant modifier la planification de certains projets et d'évaluer les tendances dans les goûts des consommateurs, en déterminer les causes et en faire des recommandations en conséquence.

EXIGENCES:
Vous détenez un diplôme universitaire option «marketing» et vous possédez un minimum de trois (3) années d'expérience dans le domaine de la mise en marché avec une entreprise de détail à succursales multiples. Vous pouvez démontrer une connaissance approfondie des problèmes relatifs à la commercialisation des produits au point de ventes, à la promotion et aux analyses de performance des ventes.

Nous offrons pour ce poste à Montréal une structure salariale s'échelonnant de \$17,889.00 à \$32,233.00 en tenant compte de la formation académique et de l'expérience pertinente. De plus, une gamme d'avantages sociaux des plus intéressants complètent les bénéfices reliés à l'emploi.

**PERSONNEL TECHNIQUE
TECHNICIEN, ORGANISATION ET
MÉTHODES ADMINISTRATIVES
NUMÉRO: TP-20-871**

Notre service, Organisation et méthodes administratives, a un poste vacant de technicien. Sous la responsabilité de l'analyste, le technicien, dans le domaine de l'organisation scientifique du travail, fait la cueillette de données relatives aux méthodes et aux procédés administratifs; il écrit une description complète de la méthode ou du procédé et décompose l'opération dans ses éléments en utilisant les symboles conventionnels; à cette fin, il se sert de techniques appropriées, telles la méthode des observations instantanées et illustre les données requises sous forme de graphiques, de diagrammes ou sous toute autre forme qui convient à l'analyse entreprise.

EXIGENCES:
Les personnes considérées pour ce poste détiennent un diplôme d'études collégiales (D.E.C.) en techniques administratives ou l'équivalent. Vous avez expérimenté un poste comparable pendant au moins deux années et vous démontrez une facilité au niveau des relations humaines. Vous êtes autonome et vous pouvez vous adapter rapidement à de nouvelles tâches.

Nous offrons pour ce poste à Montréal, une structure salariale s'échelonnant de \$13,362.00 à \$21,897.00 en tenant compte de la formation académique et de l'expérience pertinente.

N.B. Les candidats(es) intéressés(es) sont priés(es) de nous faire parvenir leur curriculum vitae le plus complet possible en mentionnant le titre du poste ainsi que le numéro du concours, avant le 30 septembre 1980, à l'adresse suivante:

**SOCIÉTÉ DES ALCOOLS DU QUÉBEC
Service des Ressources humaines
C.P. 1058 Place d'Armes
Montréal (Québec)
H2Y 3J8
a/s: Monsieur Jacques Leduc**

**VÉRIFICATEUR-
INFORMATIQUE
NUMÉRO: C-12-765-2**

Le service de vérification interne a créé un nouveau poste de vérificateur informatique.

Relevant du directeur, Vérification interne, la fonction consiste à évaluer l'efficacité, l'efficacité et l'application de contrôle interne relié à l'ensemble des activités informatiques. Vous procéderez à l'examen et l'appréciation des contrôles incorporés aux systèmes informatisés en place ou en voie de développement et de ceux propres à l'utilisation des ressources informatiques. Le titulaire devra rédiger les rapports appropriés sur l'état des contrôles observés et formuler les recommandations visant à assurer un niveau de contrôle adéquat.

EXIGENCES:
Les candidats considérés pour le poste détiennent un diplôme de premier cycle en administration, en informatique ou dans une autre discipline universitaire appropriée. Ils possèdent une expérience d'au moins trois (3) années dans la conception de systèmes informatisés ou dans la gestion d'activités informatiques et un minimum d'une (1) année en vérification informatique. Une expérience acquise en vérification interne ou externe peut compenser l'expérience exigée en informatique. Une connaissance pratique du langage COBOL et des principes de gestion de banques de données constitue un atout.

Nous offrons pour ce poste à Montréal une structure salariale s'échelonnant de \$20,748.00 à \$27,604.00, (sujet à révision \$24,242.00 à \$32,233.00), en tenant compte de la formation académique et de l'expérience pertinente. De plus, une gamme d'avantages sociaux des plus intéressants complètent les bénéfices reliés à l'emploi.



**Joignez l'équipe Sears
TRADUCTEUR(TRICE)**

L'entreprise la plus progressive au Canada est à la recherche d'un(e) traducteur(trice) pour son service de publicité.

La personne recherchée doit savoir dactylographier et posséder une expérience pertinente, elle doit détenir un baccalauréat ou maîtrise en traduction.

En plus, d'un bon salaire et d'excellentes chances d'avancement, nous offrons de nombreux bénéfices tels que: remise sur achats, participation aux profits et plan de pension, plan dentaire, plan d'assurance maladie complémentaire.

Candidats(es) possédant les qualifications requises, veuillez vous présenter au:

**Service du personnel
SEARS LIMITEE
Place Vertu
3055, Côte Vertu
Ville St-Laurent
Tél.: 333-5318**



Poste offert
à nos bureaux de PLACE VILLE-MARIE

**SERVICE DES SUCCESSIONS
ADMINISTRATEUR**

Exigences:

- Formation universitaire de premier cycle complétée en administration ou expérience équivalente
- Familier avec la loi de l'impôt sur le revenu
- Esprit de synthèse et d'analyse
- Apte à travailler sous surveillance générale
- Une expérience pertinente dans un bureau de C.A. ou au ministère du Revenu serait un avantage.

Fonctions:

- Assumer la responsabilité de certains dossiers quant à l'aspect comptable et fiscal.
- Participer à l'administration ou à la liquidation d'entreprises.
- Assumer la préparation de travaux spéciaux

Salaire:

- selon l'expérience acquise
- avantages sociaux complets

Faire parvenir votre curriculum vitae ou communiquer avec le Service des Ressources humaines à l'attention de:

L.M. Ronceau, directeur du Personnel

**TRUST GÉNÉRAL
DU CANADA**

909 ouest, Dorchester
suite 1214, Montréal
Québec H3B 2G7

HERCULES CANADA LTÉE, une compagnie pétro-chimique, débutera prochainement la production à sa nouvelle usine de film de polypropylène et est à la recherche de personnel d'entretien.

**TECHNICIEN D'ENTRETIEN
ÉLECTROTECHNIQUE**

Candidats ayant de l'expérience en contrôle électrique et électronique. Moteurs AC et DC, contrôle de vitesse (SCR drive), contrôleur programmable. Ces postes comprennent le travail d'équipe et de jour.

Les qualifications requises sont: licence C, DEC en électricité ou instrumentation ou 5 ans d'expérience pertinente.

MÉCANICIEN D'ENTRETIEN

Ayant de l'expérience avec équipement rotatif de papier d'emballage (à haute vitesse), extrudeuse de plastique, compresseurs, pompes, agitateurs, etc. Ces ouvertures comprennent le travail d'équipe et de jour. Les qualifications requises sont: un diplôme CEGEP, Grade A et cinq ans d'expérience d'entretien; ou dix ans d'expérience connexe.

Tous ceux intéressés aux postes ci-haut mentionnés sont priés de faire parvenir leur curriculum vitae en toute confiance à l'adresse suivante:

**Hercules Canada Limitée
Boîte postale 120
Varenes, Québec JOL 2P0**

HERCULES À l'attention du service du personnel

HERCULES CANADA LIMITEE/LIMITED



**GÉNÉRALE ÉLECTRIQUE
DU CANADA**

**COMMUNICATIONS, RADIO-MOBILE
REPRÉSENTANTS DES VENTES**

Représentants des ventes pour équipement et systèmes radio-mobile dans les secteurs commercial, industriel et la distribution indépendante pour notre bureau de Québec.

Les candidats seront bilingues (français et anglais), posséderont préférentiellement une formation technique/électronique en plus d'un dossier de réussite de vente dans ce domaine ou un domaine connexe.

Excellentes perspectives de carrière, salaire de base plus commission, automobile fournie, dépenses de voyages payées et gamme complète d'avantages et bénéfices marginaux.

Veillez faire parvenir votre curriculum vitae à titre confidentiel à:

**M. Jean Juliano
Directeur régional
Générale Électrique du Canada
5000 ouest, Jean-Talon
Montréal H4P 1X2**



VIDÉOMONDE
organisme sans but lucratif
d'éducation populaire et de
production audio-visuelle

Dans le cadre d'un projet expérimental de télévision communautaire à Sherbrooke, nous sommes à la recherche d'un (e)

RÉALISATEUR(TRICE)

Les tâches:

- Assumer la conception et la réalisation des émissions de télévision en studio et à l'extérieur.
- Coordonner les activités de production (recherche de contenu, scénario, tournage, montage...).
- Assumer la scénarisation et si nécessaire le montage des émissions.
- Diriger l'équipe de production.

Exigences:

- Expérience pertinente en conception et réalisation d'émissions de télévision.
- Creativité face aux émissions.
- Habilité à travailler en équipe et avec des groupes.
- Leadership.

Conditions de travail:

- Salaire selon la politique salariale de l'organisme.
- Contrat de 2 (deux) années.

Les personnes intéressées devront nous contacter par téléphone jusqu'au 29 septembre 1980 inclusivement avant 4.30 heures au numéro suivant:

(819) 569-9831



En pleine expansion, le **CLUB AUTOMOBILE DU QUÉBEC** est à la recherche de **RECRUTEURS** pour la RIVE SUD

à ceux qui possèdent une expérience dans la vente et le goût du travail dans le public nous offrons:

- Un plan de commissions avantageux
- une gamme complète de bénéfices marginaux
- des facilités d'approche du marché
- des possibilités d'avancement au sein d'une entreprise avantageusement connue.

Pour entrevue, veuillez communiquer avec:

club automobile du Québec
ORGANISME SANS BUT LUCRATIF

**Monsieur Serge Sweeney
1670, boulevard Provencher
Brossard, P.Q. J4W 2Z6
Téléphone: 465-7770**

**DIRECTEUR DE LA COMPTABILITÉ
\$30,000-\$35,000**

Notre client, une entreprise de fabrication de moyenne envergure est membre d'une société internationale fournissant des services à l'industrie primaire.

Nous sommes présentement à la recherche d'un directeur de la comptabilité pour le siège social canadien situé à Montréal.

Relevant du contrôleur/secrétaire-trésorier, le titulaire assumera l'entière responsabilité de la trésorerie et des travaux reliés à la comptabilité générale.

La personne choisie devra posséder un diplôme universitaire, plusieurs années d'expérience industrielle ainsi que de l'initiative, de l'ambition et un bon sens pratique. Le bilinguisme serait souhaitable.

Pour de plus amples renseignements, veuillez téléphoner à M. Rolf Voigt à notre bureau de Montréal.

MONTREAL (514) 748-9373
100, boul. ALEXIS-NIHON
Suite 408, Montréal
Qué. H4M 2N9

TORONTO (416) 498-1855
200 Consumers Road
Suite 200, Willowdale,
Ont. M2J 4R4

LE GRADUÉ

DU SUCCÈS GRÂCE AUX VENTES

Notre compagnie canadienne laquelle fabrique des produits chimiques industriels d'entretien est à la recherche d'une personne ambitieuse et travaillante, préposée à la vente pour solliciter chez les industries et les institutions une ligne de produits spécialisés dans les territoires de SOREL et LAVAL.

Pour être qualifié, vous devez posséder une voiture, avoir de l'expérience dans les ventes directes impliquant une grande proportion de sollicitations faites à de nouveaux clients.

Les candidats élus débiteront avec un retrait hebdomadaire généreux selon leur expérience, plus commission et un programme d'avantages sociaux.

Ne faites pas demande à moins que vous soyez prêt à travailler et travailler très fort.

Si vous êtes intéressé à cette opportunité unique, veuillez appeler

**R. MOLLA
(514) 659-9693**

**CONSEILLER
PÉDAGOGIQUE**

La Commission Scolaire Régionale du District de Bedford recherche un conseiller en orientation au niveau post-secondaire pour la section de langue anglaise du campus Massey Vanier situé à Cowansville, Québec.

Idealement, le candidat a oeuvré dans un milieu pédagogique similaire qui doit se concentrer non seulement sur des problèmes spécifiques ou immédiats mais sur l'application de concepts de formation de longue envergure.

Le candidat désire doit manifester une grande facilité à maintenir des communications efficaces ainsi qu'une véritable compétence comme conseiller pédagogique.

Ce poste est sujet aux normes du Ministère de l'Éducation en ce qui a trait au salaire et bénéfices sociaux.

Les candidats sont priés de soumettre leur curriculum vitae immédiatement à:

**Carol McLaughlin
Technicienne en Administration**

La Commission Scolaire Régionale Protestants du District de/ Bedford

Protestant Regional School Board

**C.P./Box 20
Cowansville
P.Q. J2K 3H2**

**CENTRE D'ACCUEIL CARTIER
ÉDUCATEURS
(Temps complet)**

L'Institution
Centre d'Accueil qui offre des services professionnels d'urgence sociale et de réadaptation à court terme.

La fonction
Membre d'une équipe d'unité de vie, il répond aux besoins physiques et psychologiques des jeunes dans un milieu sécuritaire.

Exigences
Minimum 20 ans. DEC en éducation spécialisée ou scolaire supérieure. Exceptionnellement ces postes sont réservés aux personnes de sexe masculin.

Le traitement
Selon les normes du ministère des Affaires sociales, et en fonction de l'expérience.

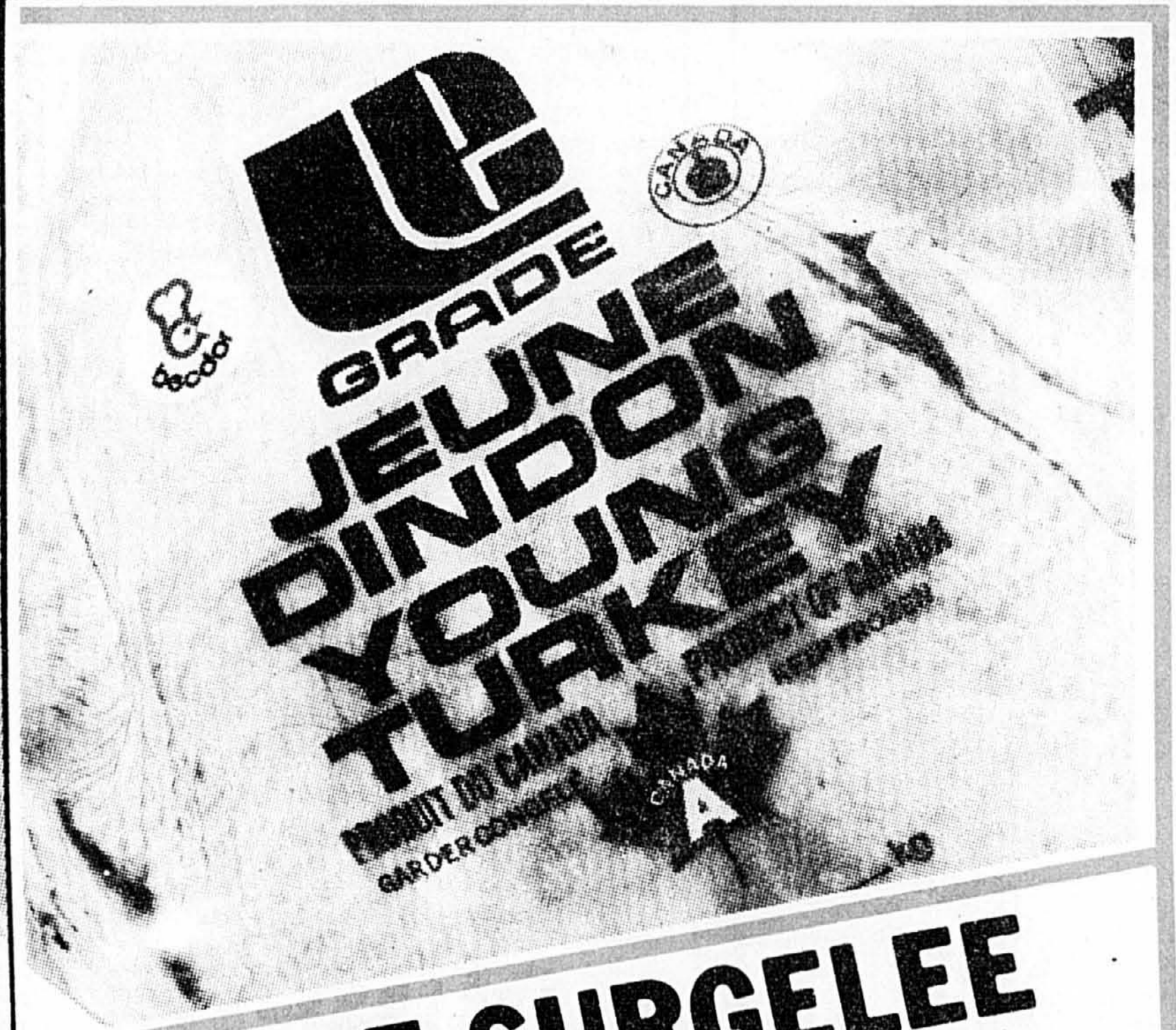
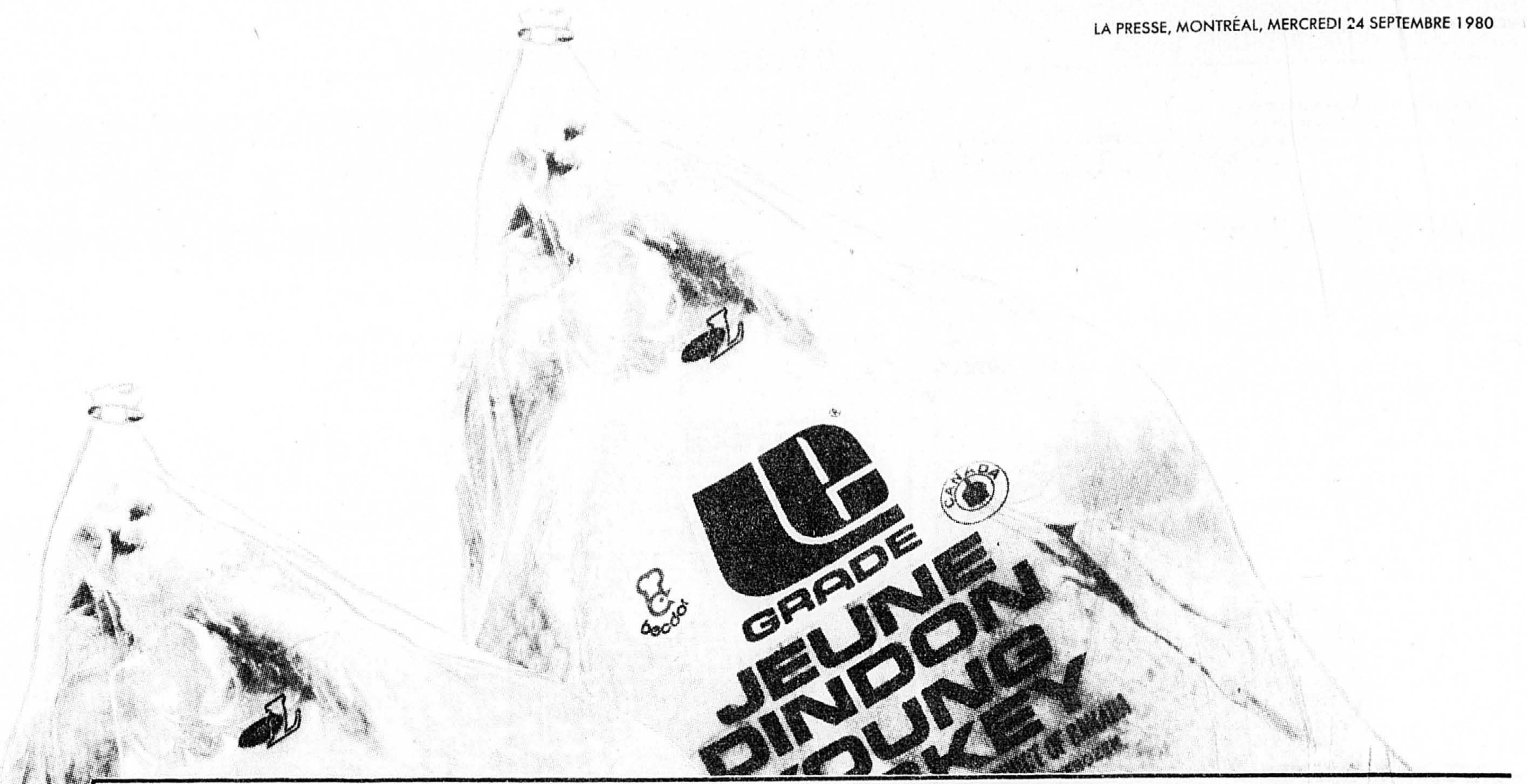
Faire parvenir curriculum vitae au plus tard le 11 octobre 80

**Huguette Martin
Chef du service du personnel
Centre d'Accueil Cartier
306, 1^{er} étage, Cartier
Ville de Laval H7N 2J2**

LES SUPERMARCHES



NOUS NOUS RESERVONS
LE DROIT DE LIMITER
LES QUANTITES.
PRIX EN VIGUEUR
JUSQU'AU SAMEDI
27 SEPTEMBRE 1980.



DINDE SURGELEE
CATEGORIE "A" MOINS DE 12 LB

LA LIVRE

93



PEPSI COLA

CAISSE DE 6 x 750 ML

2 29
+ DEPOT



ROTI DE PALETTE
BOEUF CANADA CATEGORIE "A"

LA LIVRE

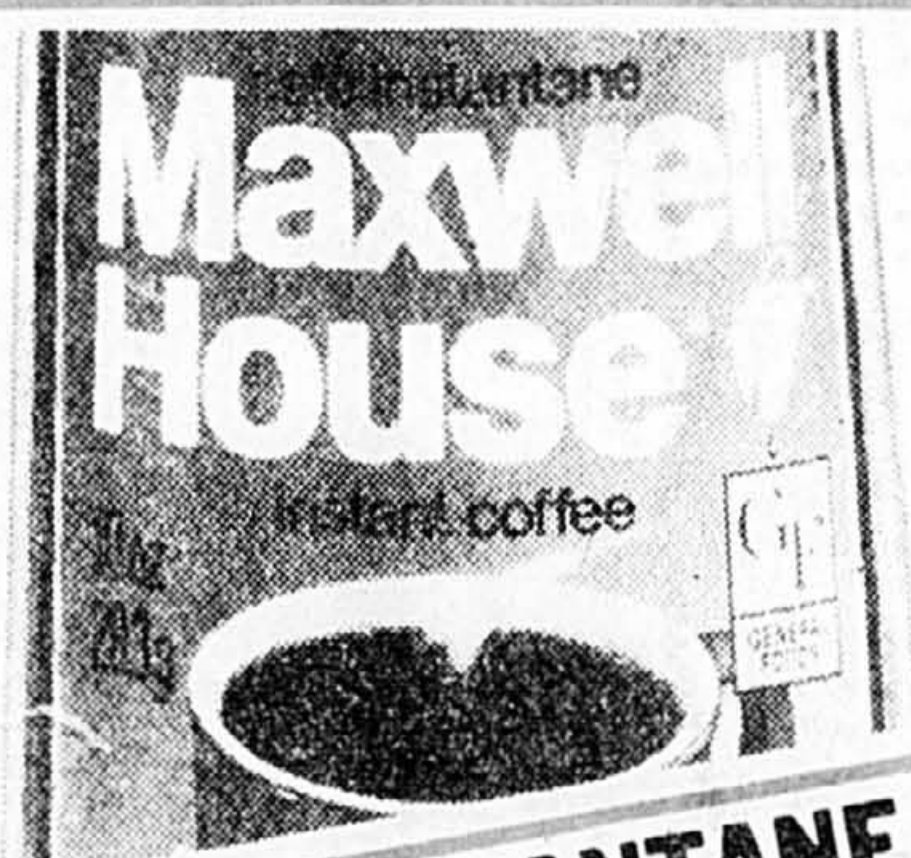
1 38



ROTI COTES CROISEES
BOEUF CANADA CATEGORIE "A"

LA LIVRE

1 88



CAFE INSTANTANE
MAXWELL HOUSE

BOCAL DE 10 OZ

5 09



JUS DE TOMATE
DE FANTAISIE HEINZ

BTE DE 19 OZ LIQ. POUR

3 100

BOEUF A RAGOUT
DESOSSE BOEUF CANADA CAT. "A"

LA LIVRE

2 08

BIFTECK DE COTES
BOEUF CANADA CATEGORIE "A"

LA LIVRE

3 68

FARINE
TOUT USAGE PURITY

SAC DE 3,5 KG

1 98

CAFE MOUTURE REG.
CHASE & SANBORN

SAC DE 454 G

2 88

BACON SANS COUENNE
REG. DU SOUPEON D'ERABLE MAPLE LEAF
PAQ. DE 500 G **1 78**

SAUCISSES ROYAL
DE PORC ET BOEUF
LA LIVRE **1 18**

SAUCISSES FUMEES HYGRADE
PAQ. DE 16 OZ **1 38**

MINI PIZZA DA VINCI
TOUTE CARNIE
BTE DE 400 G **1 78**

MAIS EN CREME IDEAL
DE CHOIX
BTE DE 19 OZ POUR **2 89**

RAGOUTS CORDON BLEU
BOUL. BOUL. A PATATES BOUL. SAUCE TOMATE
BTE DE 20 OZ **1 19**

PATES DE VIANDE PARIS PATE
VARIEES
EMB. DE 4 x 3 OZ **1 25**

BOISSONS ROUGEMONT
A SAUCEUR DE FRUITS
BTE ZIP TOP DE 10 OZ POUR **4 100**

JAMBON CUIT PROVIGO
TRANCHE
LA LIVRE **2 28**

PATES EN TIMBALES TOUR EIFFEL
CONT. DE 200 G **1 18**

ROULES AUX OEUFS WONG WING
AVEC SAUCE
PAQUET DE 12 **1 78**

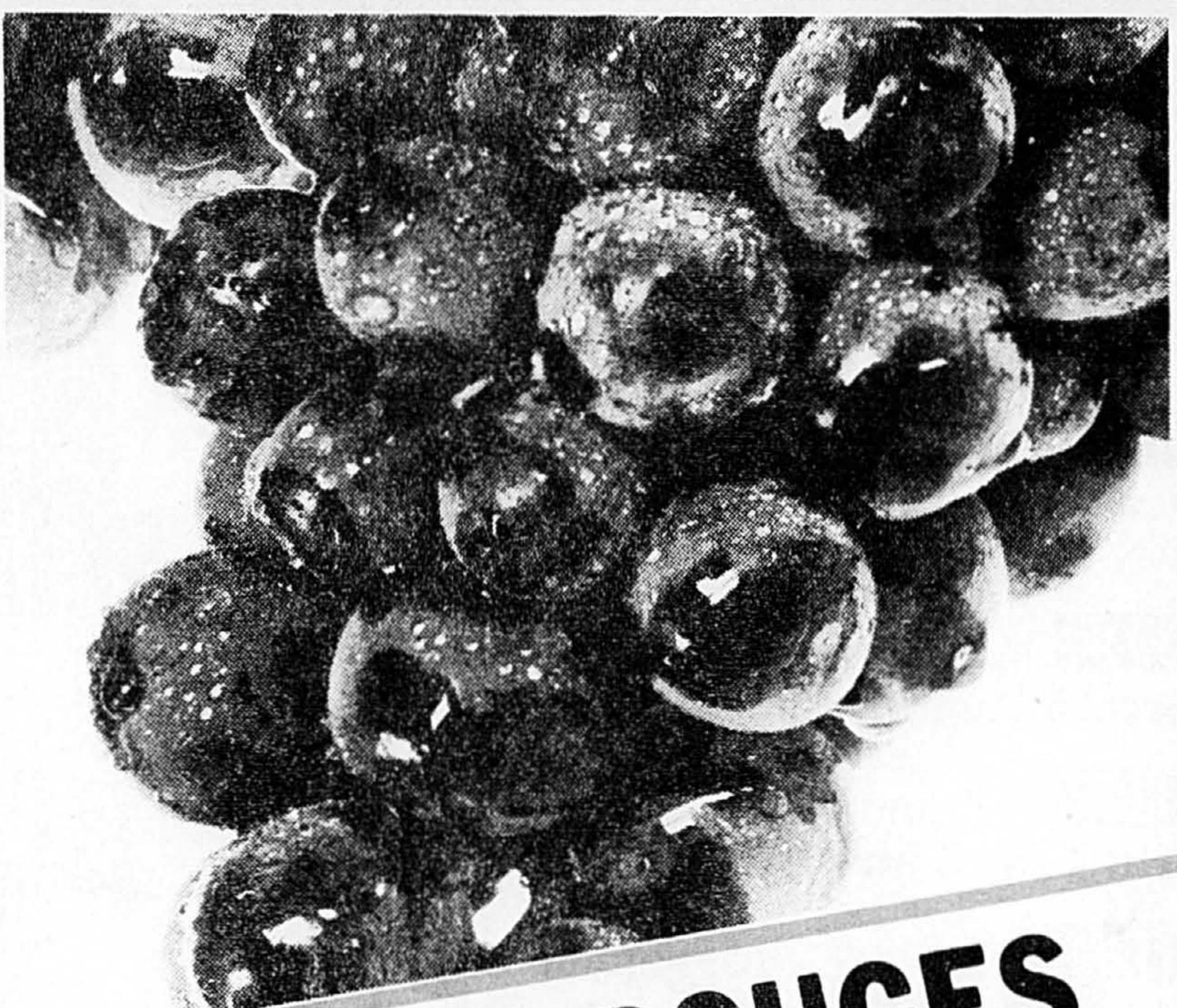
FILET D'AGLEFIN SURGELE
LA LIVRE **1 98**

THE EN SACHETS SALADA
ORANGE PENNE
BTE DE 60 **1 59**

MARGARINE FLEISCHMANN'S
MOLLE
EMB. DE 2 x 8 OZ **1 25**

POUDING LAURA SECORD
PRET A SERVIR SAVEURS VARIEES
EMB. DE 4 x 5 OZ **1 25**

CRISTAUX
A SAUCEUR DE FRUITS HAWAIIAN PUNCH
EMB. DE 5 x 71 G BTE DE 590 G **89 1 99**



**MARGARINE
CREMEX**

**RAISINS ROUGES
VAR. TOKAY. IMP. CALIF.. CAN. NO 1**

EMB. ESARAN DE 1 LB POUR **2 99**

LA LIVRE **79**



**DETERSIF A LESSIVE
ARCTIC POWER**

BTE DE 2,4 KG **2 97**



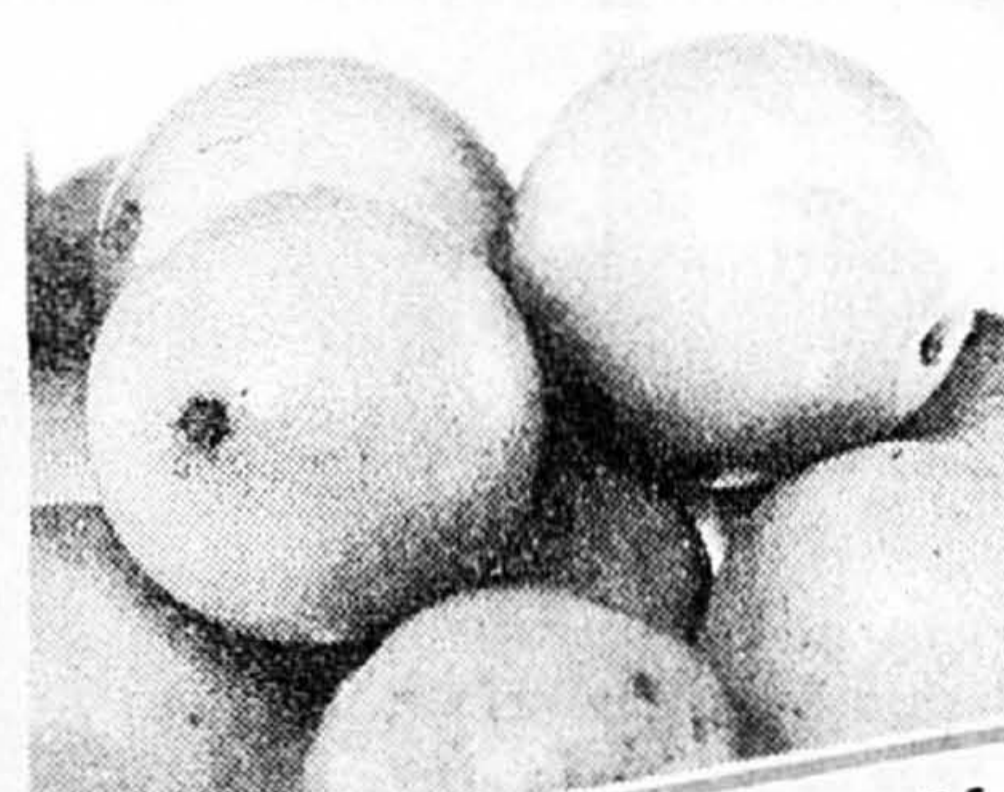
**ASSOULISSANT
POUR TISSUS FLEECY**

CONT. DE 128 OZ LIQ. **2 29**



**POMMES DE TERRE
CULT. DU QUEBEC, CANADA NO 1**

SAC DE 20 LB **1 89**



**ORANGES OUTSPAN
VAR. VALENCE, IMP. D'AFRIQUE SUD, GR. 88**

LA DOUZ. **1 79**

**PATES ALIMENTAIRES
VARIEES CATELLI**

BTE DE 500 G **69**

**BISCUITS VIAU
"TARTES AUX FRAISES - THE SOCIAL"**

PAQ. DE 400 G OU 450 G **99**

**CHOUX VERTS FRAIS
CULTURE DU QUEBEC, CANADA NO 1**

LA LIVRE **10**

**OIGNONS JAUNES
CULT. CANADIENNE, CANADA NO 1**

CELLO DE 5 LB **67**

**COLORANT A CAFE
COFFEE MATE**
BOCAL DE 500 G **1 89**

**CERISES ROUGES
AU MARASQUIN DALTON**
BOCAL DE 375 ML **1 99**

**SOUPE
POULET ET NOUILLES LONEY'S**
PAQ. DE 6 SACHETS **99**

**BISCUITS LIDO
AU CHOCOLAT TILCOQ**
PAQ. DE 300 G **1 39**

**BOISSONS BESSEY
A SAVEUR D'ORANGE OU DE RAISIN**
CONT. DE 64 OZ LIQ. **89**

**MELANGE A GATEAU
A FRITES SURGELES - BETTY GOCHER**
BTE DE 510 G **89**

**CROUSTILLES
REGULIERES OU ONDULEES - DULAC**
SAC DE 200 G **99**

**FRITES SURGELEES
REC. ONDULEES - HULLENES - MC CAN**
SAC DE 3 LB **1 49**

**CROQUADES
SAVEURS VARIEES HELLSON**
BTE DE 15 G **99**

**CHOCOLAT
INSTANTANE HERSHEY**
BTE DE 800 G **1 89**

**EAU DE SOURCE
PERRIER**
BOUT. DE 25 OZ LIQ. **85**

**YOGOURT YOPLAIT
NATURE OU FRUITS**
CONT. DE 500 G (NATURE) **89**
(FR. 75) **99**

**JUS DE RAISIN
SUNNY**
SURGELE
CONT. DE 12 OZ **59**

**BATONNETS GOBERGE
A FRITES SURGELES - BLUE WATER**
BTE DE 14 OZ 12 OZ **1 99**

**NOURRITURE
VARIEE POUR CHIENS DR. BALLARD**
BTE DE 25 OZ **2 99**
POUR

**NOURRITURE
VARIEE POUR CHATS - MILLE MEW**
BTE DE 6 OZ **3 89**
POUR

LES SUPERMARCHES
PROVIGO



**ADRESSES
DES SUPERMARCHES
PROVIGO**

- 10455, boul. St-Laurent, Montréal
- 2323 est. Henri-Bourassa, Montréal
- 5600, Park Avenue, Montréal
- 7640, rue Vin, Montréal
- 7476, rue St-Hubert, Montréal
- 1670 est. Mont-Royal, Montréal
- 2710, rue Desormeaux, Montréal
- 3185 est. rue Beaubien, Montréal
- 6475, boul. Léger, Montréal
- 8700, boul. Lasgeller, St-Léonard
- 5220, rue Verdun, Verdun
- 5987, rue Bessant, Verdun
- 1115, boul. D'Arcy, Ville St-Laurent
- 14241 est. Dorchester, Pte-àux-Trembles
- 625, rue Jean-Talon, St-Léonard
- 8351, boul. Newman, Ville Lasalle
- 2, rue Dufresne, Verdun
- 79, rue St-Jean-Baptiste, Rigaud
- 484, rue Principale, Hudson
- 71, rue Maden, Valleyfield
- 3595, De la Concorde, St-Vincent-de-Paul
- 260, De la Normandie, Pte-Vin Laval
- 5290, boul. des Laurentides, Artoeil Laval
- 134, boul. Belleroche, Vieux Laval
- 1780, boul. des Laurentides, Laval
- 2984, Chemin Oka, Ste-Marthe-sur-le-Lac
- 358, Grande Côte, St-Eustache
- 600, Montée-de-Moulin, St-François
- 1100, Montée Masson, Mascouche
- 3141, boul. Dagenais, Fabreville
- 99, boul. de Gauvre, Lorraine
- 444, boul. Labelle, Lorraine
- 930, boul. des Saiguers, Terrebonne
- 1083, boul. Caré Labelle, Blainville
- 529, rue St-Louis, Terrebonne
- 380, Grande Côte, Boisbriand
- 50, boul. Taschereau, Laprairie
- 2020, boul. René Gauthier, Varades
- 5950, boul. Cochin, St-Hubert
- 250, Chemin Maskinongé, St-Gabriel
- 1001, boul. de Montarville, Bocheville
- 830, boul. Taschereau, Taschereau
- Carrefour L'Association, L'Association
- 600, De la Madone, Mont-Laurier
- 1001, rue St-Georges, St-Jérôme
- 1, rue Principale, L'Association
- 85, Chemin de la Croix, St-Sauveur
- 550 est. boul. St-Laurent, Lasalleville
- 2000, rue Bonin, St-Barthélemy
- 400, boul. St-Joseph, Drummondville
- 140, 124ème Avenue, Drummondville
- 126, rue Hébert, Drummondville
- 1226, rue Dionne, Drummondville
- 440, 2ème Avenue, Borville
- 755, rue St-Jacques, St-Jean
- 101, boul. des Hauts-Bois, Ste-Julie
- 429, St-Jacques, St-Jean
- 2235, boul. Casavant, St-Hyacinthe

Ajournement de l'enquête préliminaire de Cardinal et Théberge

■ C'est le 23 octobre prochain qu'on décidera de la date précise de l'enquête préliminaire que subiront Marc-Louis Cardinal, de Senneville, un conseiller économique de la délégation du Québec à Milan, et Claude Théberge, un agent immobilier montréalais mêlé à certaines transactions douteuses avec un riche immigrant italien. Il y a huit jours, les deux

hommes avaient été accusés d'avoir tenté d'obtenir une somme de \$30,000 de M. Francis Neveu, président d'Imninvest Realities, et d'avoir effectivement frustré M. Giovanni Ravenna de plus de... \$200.

Il semble toutefois que la somme dont aurait été frustré ce dernier serait plutôt de l'ordre de \$40,000, soit la différence entre les argents qu'il aurait con-

fiés à Cardinal pour faire l'acquisition de certaines propriétés, dans la métropole, et l'usage qu'en aurait fait les inculpés.

Devant le juge Jean Longtin, les deux hommes se sont présentés comme prévu avec leurs avocats, Mes François Daviault et Pierre Morneau, mais le procureur de la Couronne, Me Yves Lagaçé, a demandé l'ajournement de l'enquête préliminaire

de quelques semaines en raison de la durée que celle-ci prendra vraisemblablement.

Me Lagaçé a même souligné qu'il faudra peut-être huit jours complets pour épuiser la liste des témoins qui seront convoqués, non seulement de la métropole, mais également de l'étranger.

On a donc décidé de placer ce qu'on convient d'appeler

«l'affaire de Milan» sur le rôle des causes spéciales, et c'est le 23 octobre qu'on décidera donc d'une date définitive, alors que toutes les causes de ce genre seront appelées.

C'est principalement dans l'achat d'un immeuble commercial de la rue Saint-Jacques, et au prix de \$600,000 que M. Ravenna aurait été amené à placer une bonne partie de son avoir par les

prévenus, semble-t-il.

Pendant ce temps, la SQ poursuit son enquête sur la possibilité que d'autres incidents du genre se soient produits, au cours des dernières années, au cours des dernières années, le député libéral de Notre-Dame-de-Grâce, M. R. Scowen, ayant lui-même attaché le grelot, à un certain moment, afin d'amener les autorités à scruter cette affaire à fond.

AMC bon PREMIER en 1981

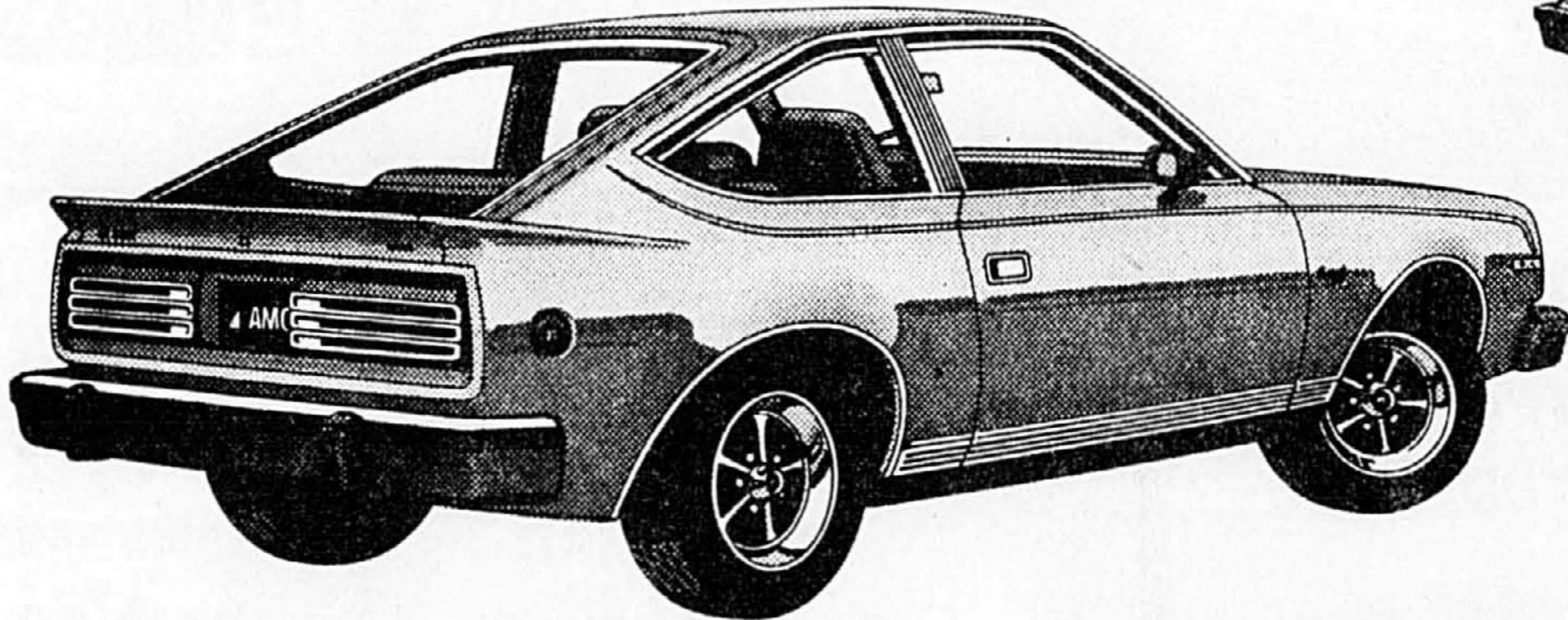
Le PREMIER manufacturier d'automobiles nord-américain à assembler ses carrosseries avec des panneaux extérieurs en tôle galvanisée.

Le PREMIER à appliquer une protection anti-rouille Ziebart® à l'usine même.

Le PREMIER à émettre une garantie complète NO-RUST-THRU™ de 5 ans.

Le PREMIER à offrir le Programme de Protection de l'Acheteur® American Motors.

Le PREMIER à présenter une gamme complète de familiales compactes à quatre roues motrices.



VOICI LA SPIRIT GT SPÉCIAL. Une belle apparence et de bonnes performances... à un prix tout à fait spécial.

Chez American Motors, nous croyons qu'une voiture économique doit avant tout être durable.

C'est la raison pour laquelle American Motors s'engage plus que jamais à fabriquer des produits de qualité. C'est le PREMIER et le seul fabricant d'automobiles de l'Amérique du Nord qui offre aux acheteurs de voitures neuves, une liste d'innovations aussi imposante.

Voyez dès maintenant chez votre concessionnaire AMC notre vaste choix de modèles 1981, de voitures à deux ou quatre roues motrices.



LA EAGLE 1981. Une gamme complète d'automobiles à quatre roues motrices qui vous permettra d'entrer dans l'ère de la quatrième dimension.



LA CONCORD 1981. La compacte luxueuse et durable qui vous en donne pour votre argent.



VOICI LA EAGLE SX/4. Le coupé sport à quatre roues motrices.

■ AMC, Concord, spirit, Eagle, SX 4, No-Rust Thru et le programme de Protection de l'Acheteur sont des marques de commerce de American Motors Corporation. Au Canada American Motors (Canada) Limited utilise chacune de ces marques en vertu d'un contrat de licence avec leur propriétaire.

Zacharts est une marque de commerce de Zachart International Corporation.

Certains véhicules illustrés sont dotés d'équipement facultatif livrable en option moyennant un supplément.

Construites pour durer American Motors

LE CARTIER AMC/JEEP LTÉE
10 300, boul. Pie IX
Montréal-Nord (514) 323-4330

AUTO GOUVERNEUR INC.
1501, boul. des Laurentides
Laval (514) 668-1650

CASTELNEAU AUTOMOBILES INC.
R.R. 2 boul. Laurier
St. Hyacinthe (514) 773-6005

AUTOMOBILES NEWMAN LTÉE
7200, boul. Newman
LaSalle (514) 363-7210

AUTO OUEST AMC INC.
10, Auto Plaza
Pointe Claire (514) 694-4841

VENTES D'AUTOMOBILES ET DE CAMIONS DERANGÉ LTÉE
384, Grand Boulevard
Ile-Perrot (514) 453-2773

JEAN GUY LEMYRE
520, Chemin Larocque
Valleyfield (514) 371-0033

LESTAGE & FILS LTÉE
709, rue Notre Dame
Saint-Rémi (514) 454-9942

ANDRÉ FORTIN AUTO INC.
320 rue St. Jacques
St. Jean (514) 346-6263

LEPAGE EQUIPMENT LTÉE
1255 Chemin Chambly
Longueuil (514) 670-8500

LEMAY AUTOMOBILES INC.
324 Boul Bois - Francis Sud
Victoriaville (819) 752-9783

LES AUTOMOBILES GRO-LO INC.
614 Craig Street
Richmond (819) 826-5955

AUTOMOBILES POITRAS ET FRERES INC.
2619, boul. Rosemont
Montréal (514) 721-4941

AUTOMOBILES LAHAIE INC.
1150 boul. des Seigneurs
Terrebonne (514) 471-8425

ROGER BERNARD AUTOMOBILES INC.
103 est, rue Saint-Jean-Baptiste
Rigaud (514) 458-7823

MICOR AUTO INC.
12 305, Sherbrooke est.
Pointe aux Trembles (514) 645-1611

GARAGE H. FORTIN LIMITÉE
148, boul. Labelle
Sainte-Rose, Ville de Laval (514) 625-2491

CHAMBLY AMC/JEEP
1191 Rue Bourgette
Chambly (514) 638-4389

DRAINVILLE AUTOMOBILES INC.
1260, de la Naudière
Joliette (514) 756-1678

A MA BAIE AUTOMOBILE INC.
9790, boul. Guoin ouest
Pierrefonds (514) 684-4400

GARAGE SPECIAL SERVICE INC.
1444 boul. Dorchester Ouest
Montréal (514) 866-9731

BARRAUTE MOTOR SALES LTÉE
C.P. 67 Barraute
(819) 734-2610

AUTOMOBILES C.V.C. INC.
RR # 4 Mont Laurier
(819) 623-5111

PAQUIN B.P. AUTO ENR.
51-10e Avenue Ouest
Amos (819) 732-5995

ST.-LAMBERT AUTOMOBILE LTD.
860, boul. Taschereau
Greenfield Park (514) 676-7901

AUTOMOBILE CORDIALE LTÉE
2101 boul. Labelle Village Lafontaine,
St. Jerome (514) 436-1907

LAVAL AUTO INC.
4650, boul. Dagenais
Laval-Ouest, Ville de Laval (514) 627-4731

AUTOMOBILES STE AGATHE INC.
1751 rue Principale
Ste. Agathe (819) 326-4524

AUTOMOBILES MICHEL DUMAS INC.
4500 Route Marie-Victorin
Tracy (514) 742-2727

AUTO SOLEIL INC.
555 Boul. Cruise-Tessier
Lachute (514) 562-5158

Syntonisez Pascal!

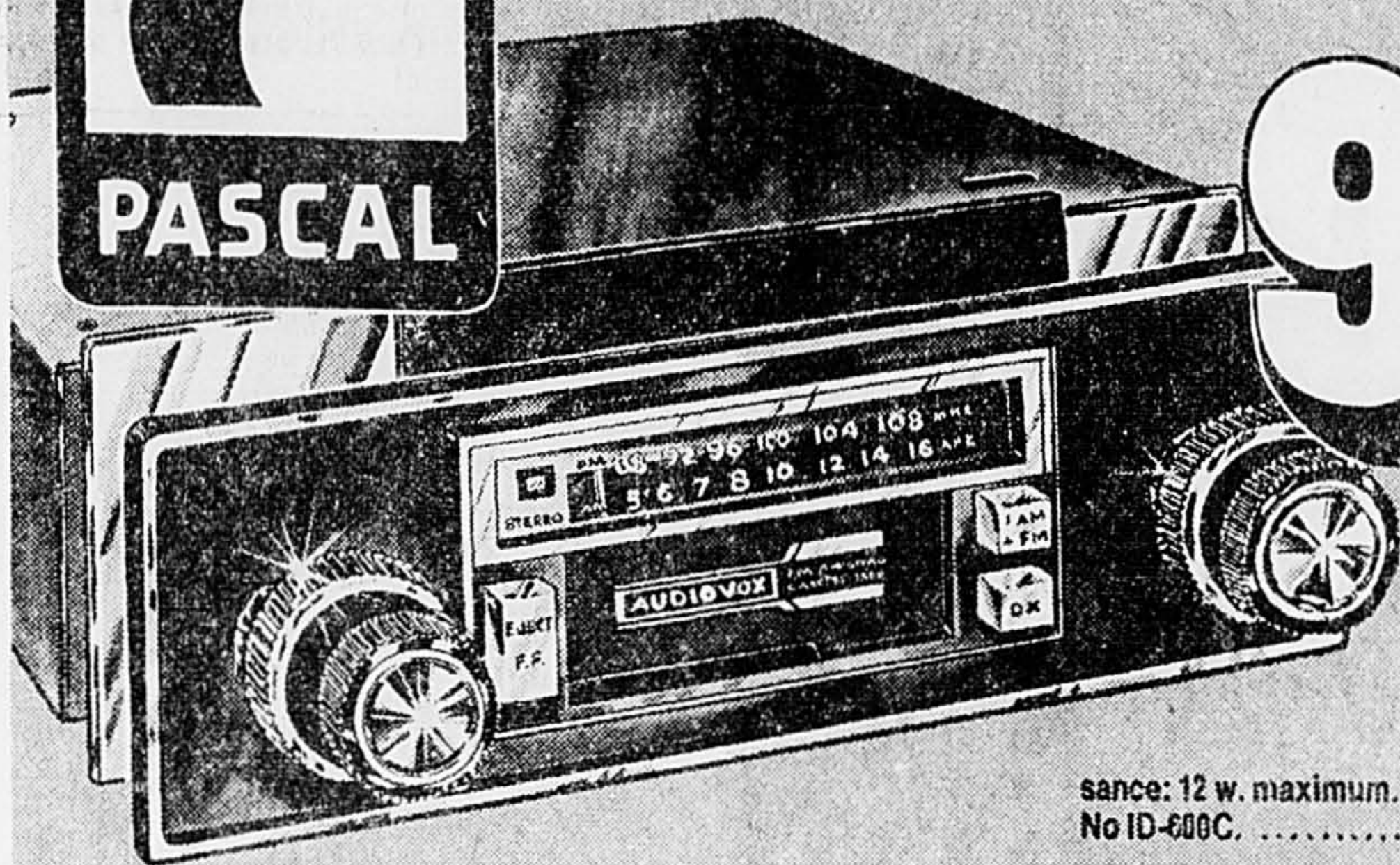
nous parlons d'économie



Radio-cassette MA/MF stéréophonique

Solde

99⁸⁸ ch.



Le système de son parfait pour toutes les voitures importées et domestiques! Muni d'un lecteur à cassette avec dispositif de chargement latéral, blocage d'avance et stéréo radio MA/MF. Débit de puissance: 12 w. maximum. Achez dès maintenant et économisez! No ID-600C. Cour. 139.95

Survolteur d'amplificateur AUDIOVOX



Solde **29⁸⁸** ch.

Boîtier de conception attrayante aux contours nets. Section frontale fini chrome satiné, bouton poussoir d'arrêt... avec lampe témoin. Débit de puissance: 40 watts maximum. No AMP-500B. Cour. 39.95

Haut-parleurs coaxiaux 6" x 9"

Solde **49⁸⁸** la pai.

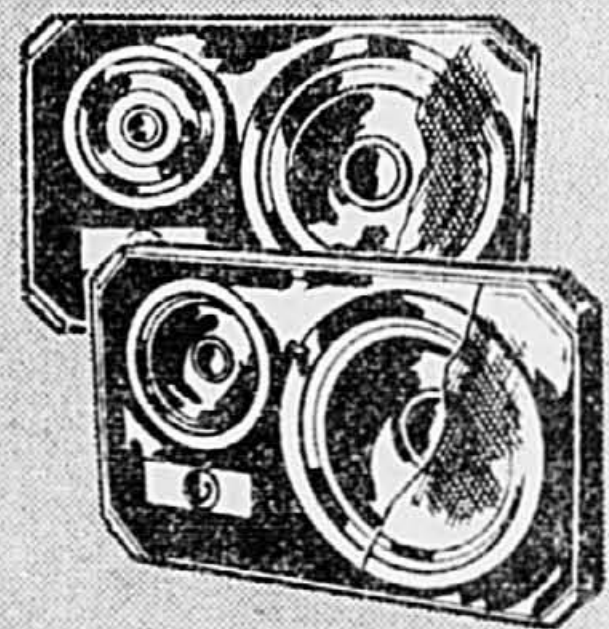
Aimant 20 oz. puissant. Haut-parleur pour notes aiguës de 3". Haut-parleur de graves; dimension standard. Grilles de luxe et un débit maximum de 25 watts. No COID 69-20. Cour. 64.95



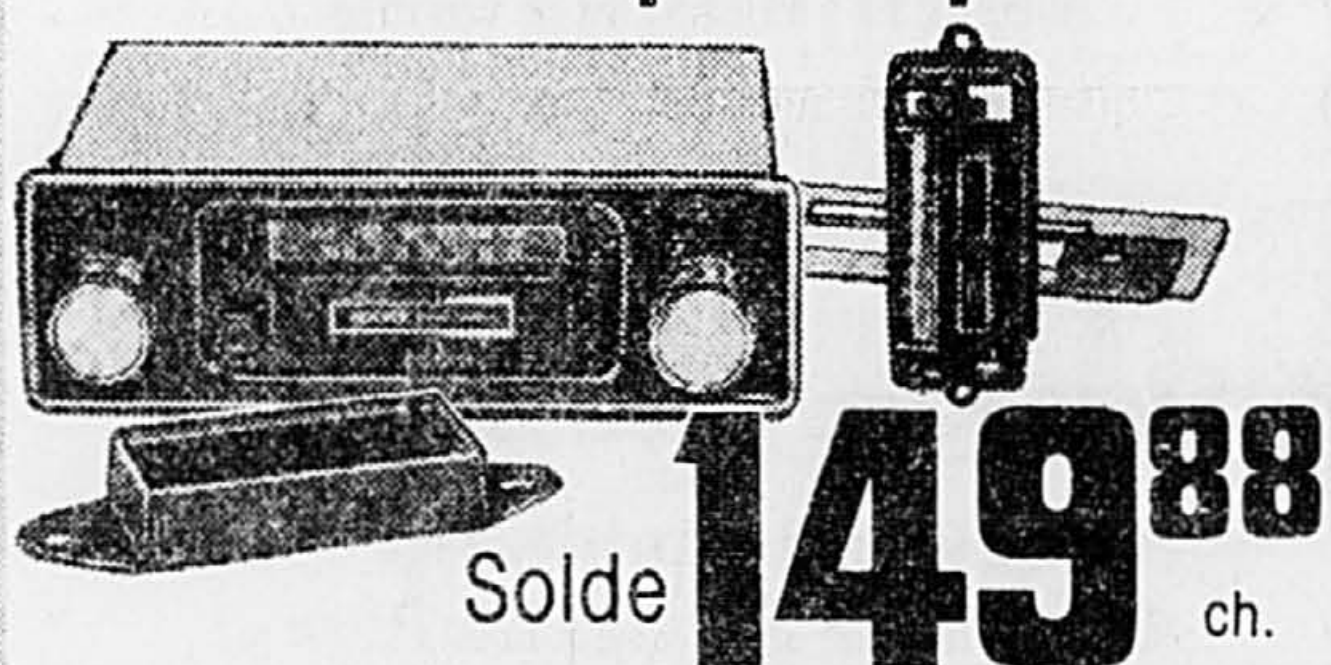
Système de haut-parleurs Hi-Fi

Solde **64⁸⁸** la pai.

Haut-parleurs magnétiques pour notes graves: 5-1/4" - 20 oz., fréquences moyennes 3" et notes aiguës 1". Débit de puissance régulière: 15 w. maximum 30 w. No TRYVOX-30. Cour. 89.95



Radio-cassette MA/MF stéréophonique



Solde **149⁸⁸** ch.

Pour les petites voitures, les importées et les Citations. 2 sections frontales pour installation verticale ou horizontale. Blocage de l'avance rapide. Plaque décorative ajustable de 3 façons. No ID605. Cour. 199.95

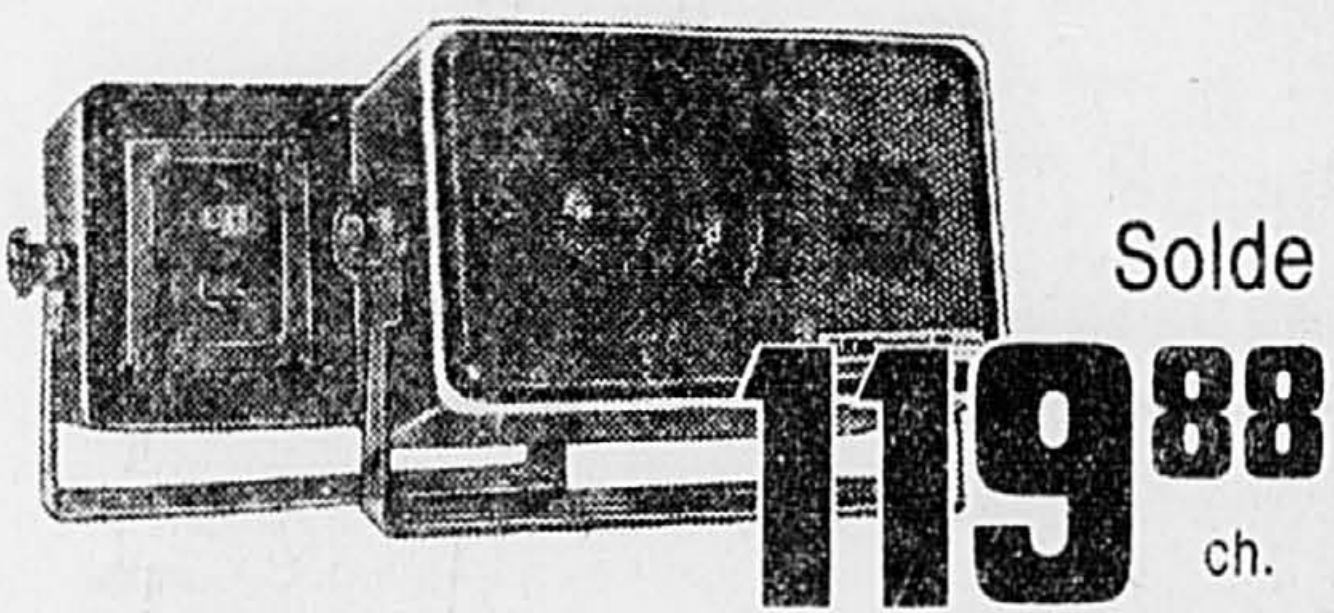
Radio-cassette MA/MF stéréophonique

Solde

169⁸⁸ ch.

Pour les voitures importées et domestiques. Muni d'un lecteur cassette avec réenroulement automatique et radio stéréo MA/MF. Débit de puissance: 12 watts maximum. No ID625. Cour. 229.95

Ensemble de haut-parleurs "Mini Hi-Fi" AUDIOVOX



Solde **119⁸⁸** ch.

Haut-parleurs à haute puissance dans enceinte en aluminium coulé pour un meilleur rendement. Aimant de 10 oz. pour notes graves, haut-parleur d'aiguës de 1". Débit de puissance de 10 w. No COMP-100. Cour. 149.95

Amplificateur stéréo à compensateur graphique AUDIOVOX



Solde **69⁸⁸** ch.

L'amplificateur à compensateur avec atténuateur intégré changera votre stéréo en une vraie haute-fidélité... avec une puissance de sortie maximum de 60 w. Fonctionne avec tous les systèmes stéréo d'auto. No AMP-600B. Cour. 99.95

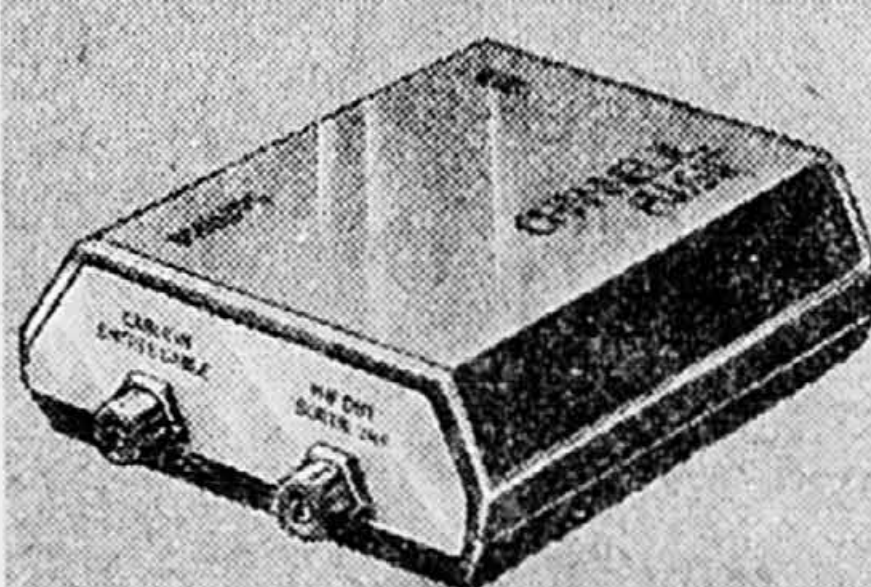
Cassettes à faible souffle



Solde **159** la pqt

Cassettes de qualité de marque Pascal. Faible souffle, étendue supplémentaire, 60 min. Pqt de 3. Cour. 1.99

Convertisseur télécable



Solde **44⁸⁸** ch.

Facilite la réception des canaux que votre récepteur ne peut débrouiller. S'adapte à votre syntonisateur UHF. Se monte à l'arrière de votre téléviseur. No CTC2. Cour. 49.95

Album photos



Solde **233** ch.

Contient 8 grandes pages auto-collantes, avec d'attrayantes couvertures. Cour. 2.99

Bandes 8 pistes assorties



Solde **199** ch.

Par vos artistes originaux favoris du rock, pop, disco, country & western et aussi... de musiques instrumentales!



Fourre-tout pratique

Prix Eaton **599** chacun

Pour le voyage, le travail ou le weekend. Fourre-tout de toile, fermoir à pression. Noir, brun, havane, sable ou bourgogne.

Élegants souliers sport

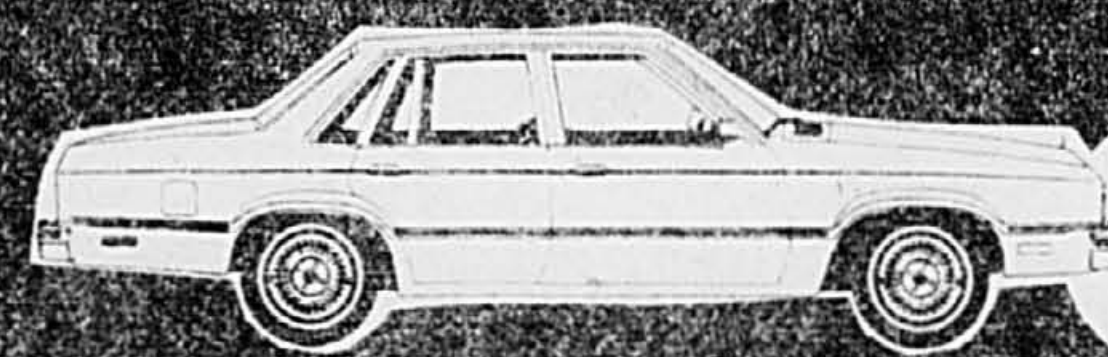
Prix Eaton **1999** la paire

Souliers pour hommes. Ils conviendront à merveille aux heures de loisir. Suède de porc, arche intégrée, semelles en mousse composée. Pleines pointures: 8 à 11. Pas à Sherbrooke.

Eaton Centre-ville, niveau du métro et à ou par Anjou, Pointe-Clair, Laval, St-Bruno, Sherbrooke et Beloeil. Rayons 717-737. Venez ou téléphonez — 842-9211

EATON

SOLDE D'INVENTAIRE VOITURES ET CAMIONS 1980 FLAMBANT NEUFS TOUT DOIT ÊTRE VENDU

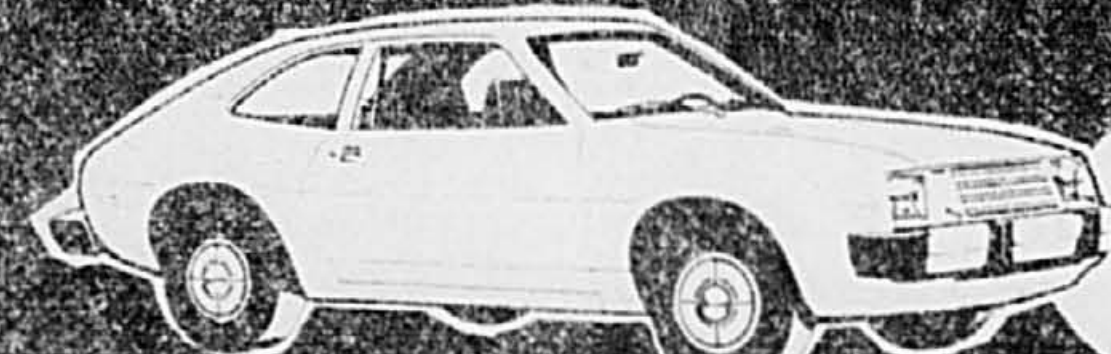


FAIRMONT
2 ET 4 PORTES
STOCK 999 - 1220

À PARTIR DE **\$6599**

THUNDERBIRD
STOCK 899 - 972 - 1007 -
1027 - 1041 - 1119

À PARTIR DE **\$7499**

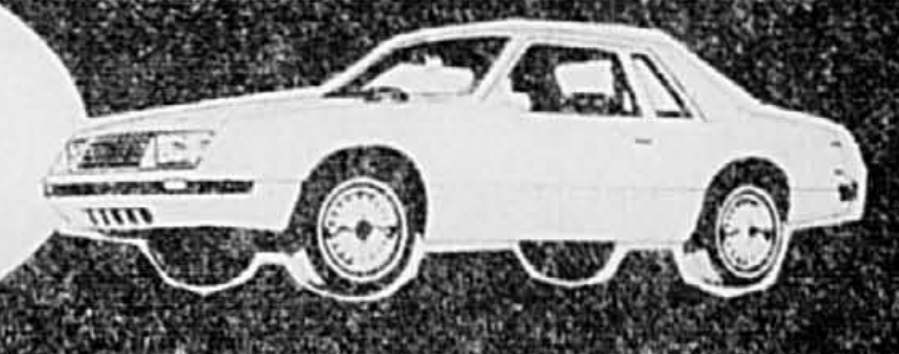


PINTO
STOCK 765 - 794

À PARTIR DE **\$5199**

MUSTANG
2 ET 3 PORTES
STOCK 892 - 838

À PARTIR DE **\$6599**



GRANADA
2 ET 4 PORTES
STOCK 1155 - 1154

À PARTIR DE **\$6799**

PICK-UP
STOCK 735 - 1174

À PARTIR DE **\$6499**



PRÉSENTATION DES MODÈLES 1981
MARDI 30 SEPTEMBRE 19H À 22H
VIN — FROMAGE — ORCHESTRE

L'OFFRE SE TERMINE LE 26 SEPTEMBRE 80

IL Y A UNE SUCCURSALE PASCAL PRÈS DE CHEZ VOUS

CENTRES COMMERCIAUX

- Place Versailles — 7505 est
- rue Sherbrooke 353-1150
- Boulevard Pie IX — Jean-Talon E. 722-4681
- Normandie — Boul. De Salaberry 334-6311
- Dorval — 950 Herron Road 631-4291
- Fairview — Pte Claire 695-6655

- Greenfield Park — 473 Boul. Taschereau 672-1771
- Le Carrefour Laval — 3055 Boul. Carrefour 687-1220
- MAGASIN 6824 Côte des Neiges 735-2534



CES PRIX SONT EN VIGUEUR JUSQU'AU SAMEDI 4 OCT.

LIVRAISON MINIMUM \$25.00



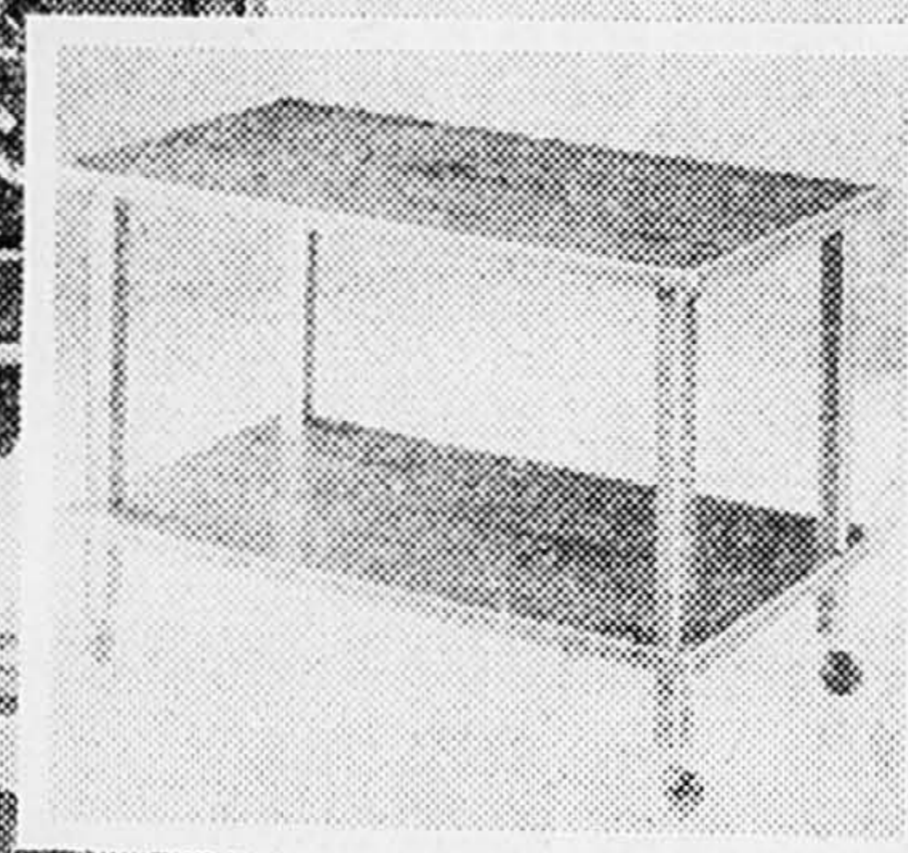
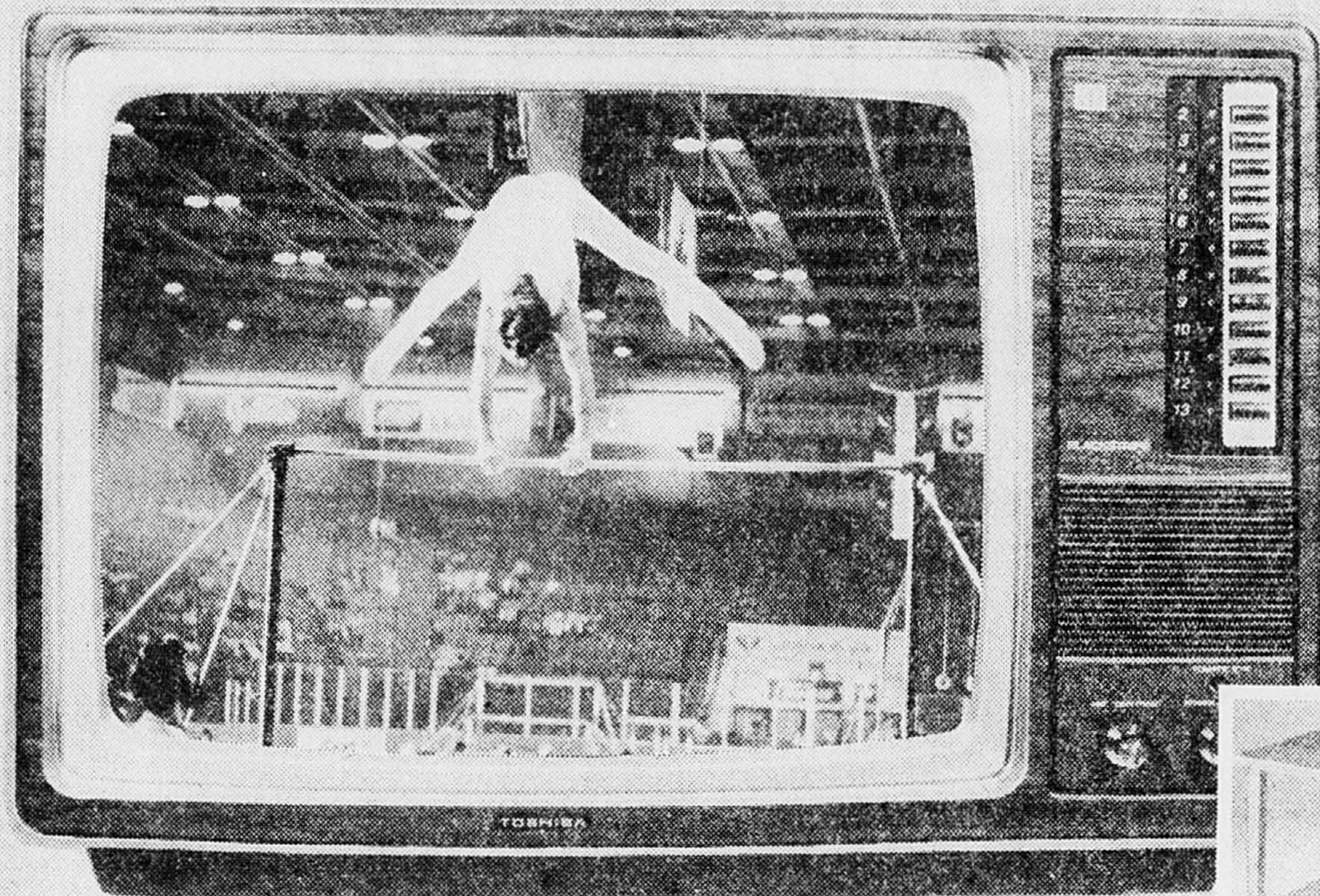
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS. TAXE ET LES PLAQUES SONT EN SUS

4901 OUEST, JEAN-TALON (PRÈS BOUL. DÉCARIE)

LOCATION LONG TERME 731-8271



SALLE DE MONTRE OUVERTE LUNDI AU VENDREDI DE 9H00 A.M. À 21H00 P.M.



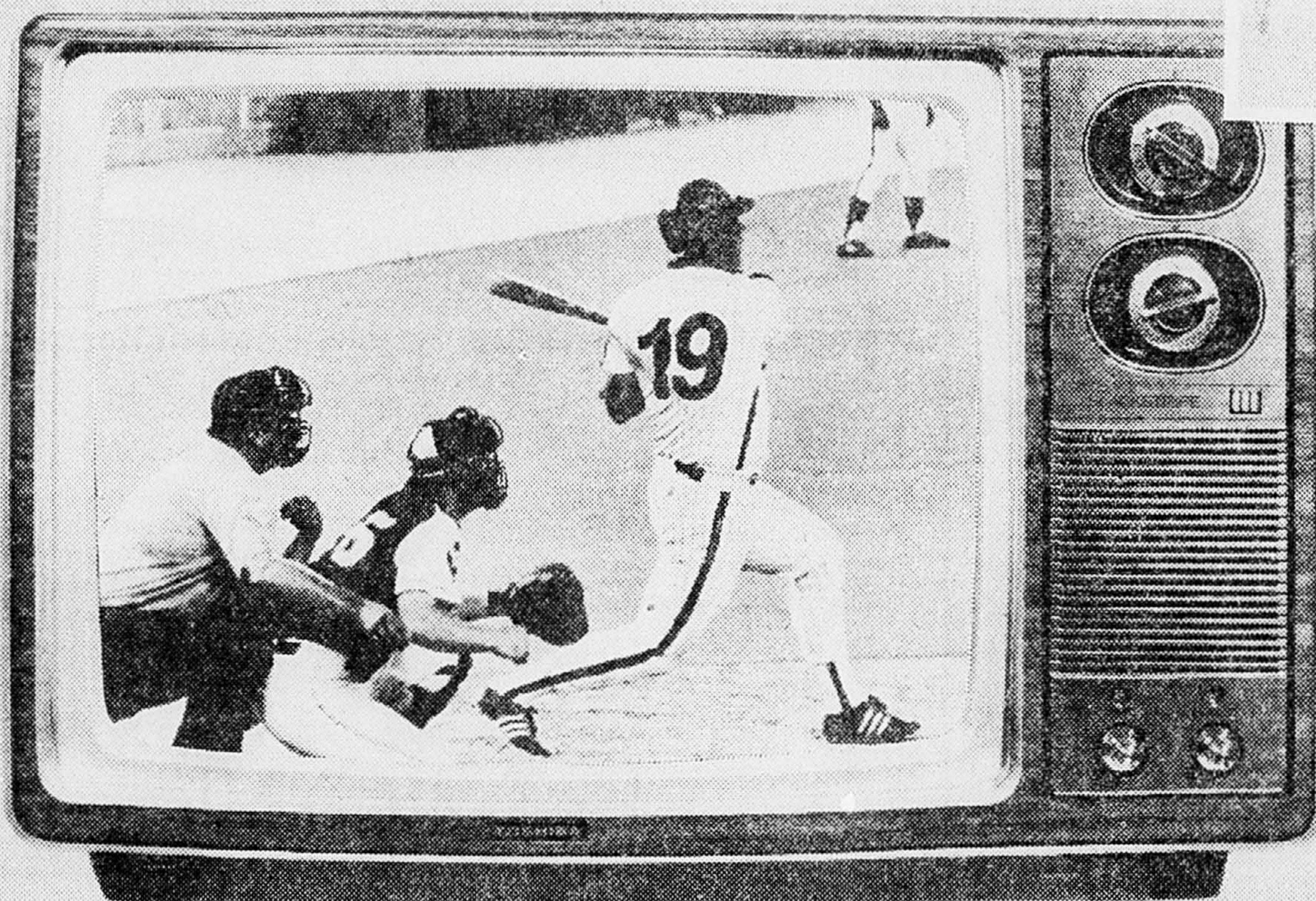
Des sources de divertissement pour tous

Spécial!
Télécouleur 20" Toshiba

Prix Eaton

729⁹⁵
(support compris)

Modèle CA-944 avec tube image «Blackstripe». Syntonisation électronique et indicateurs de canaux LED. Ce télécouleur vous assure une image claire en tout temps et il est prêt à être relié au câble. Modèle de style contemporain au fini bois grenu. Environ 24 3/4" x 16 1/2" x 15 1/2". Même support que pour le modèle plus bas.



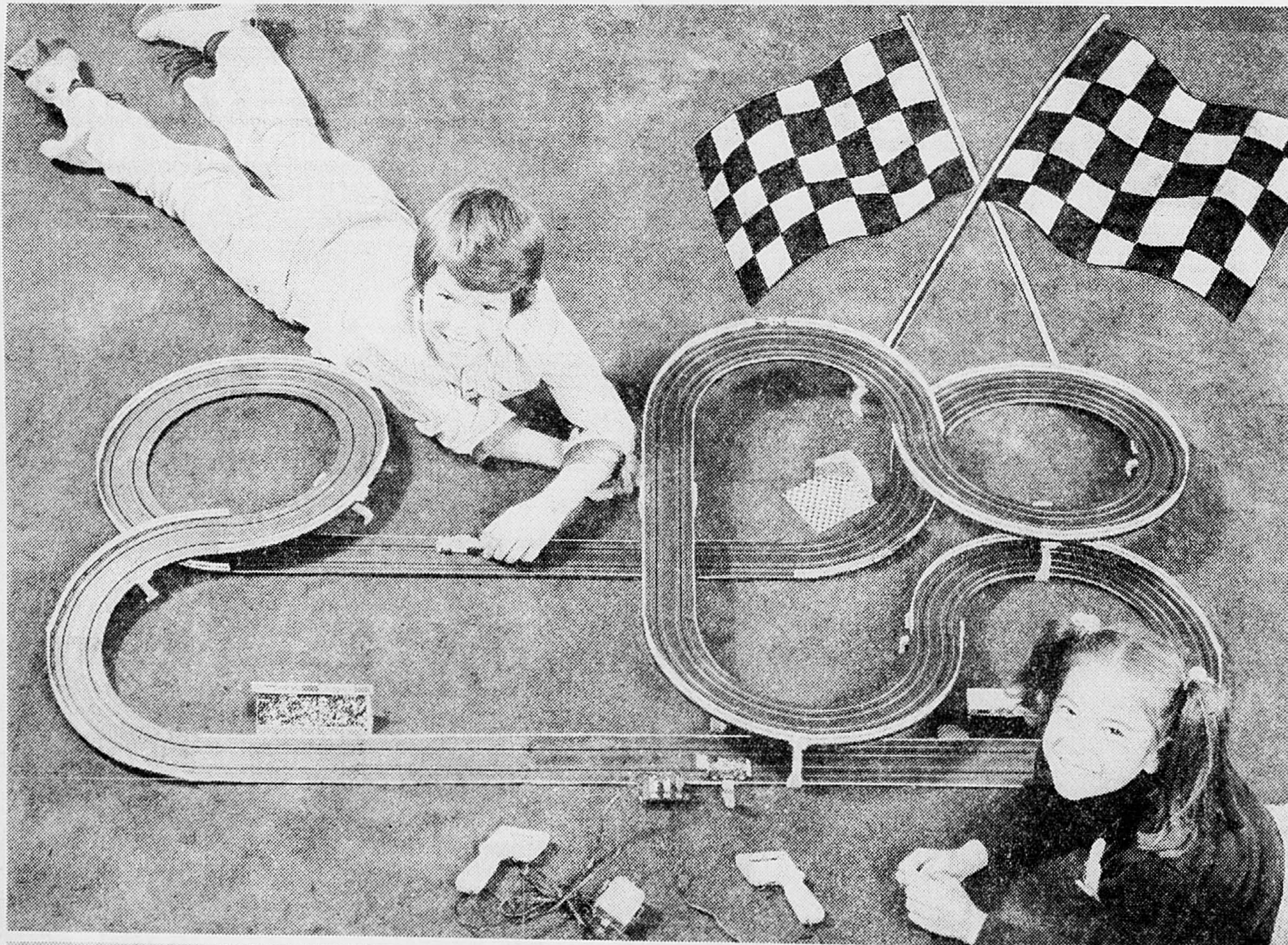
Télécouleur 20" Toshiba
offert à prix réduit

Prix Eaton

629⁹⁵
(support compris)

L'image même de l'excellence... pour que vous puissiez profiter au maximum de vos émissions tout au long de l'année! Télécouleur monté sur châssis économiseur d'énergie et doté du réglage automatique «Tomatic-eye» qui règle l'image en fonction de l'éclairage ambiant. Tube image «Blackstripe» de précision linéaire. Coffret au fini noyer. Demandez le modèle C-991. Environ 25 3/4" x 16 3/8" x 19 3/8". Profitez maintenant de ce bas prix! Et n'oubliez pas que le prix inclut même un support dont le prix courant Eaton est de 24.95! Modèle E-104, fini noyer, roulettes; 16" x 16" x 24".

Eaton Centre-ville, 5e étage et à ou par Anjou, Pointe-Claire, Cavendish, Laval, St-Bruno, Ottawa, Sherbrooke et Ste-Foy. Rayon 460.



La fièvre du Grand Prix fait rage chez Eaton!

Participez au concours
Aurora AFX «Grand Prix»!
Centre-ville seulement

Capez les sensations fortes des courses Grand Prix. Entrez en compétition avec les voitures de courses Aurora AFX sur une piste AFX. Des épreuves de qualification de 10 tours auront lieu et votre vitesse sera minutée. Le pilote le plus rapide de chaque ronde sera éligible aux finales «Grand Prix».

Le concours débute jeudi, le 25 septembre.

Pour se qualifier: jeudi et vendredi, de 17h30 à 20h30

Semi-finales: samedi, de 10h30 à 14h

Finales: 14h30 à 16h30

Des prix seront accordés pour les épreuves de qualification et au grand champion.

Veillez noter: Samedi seulement, vous pouvez rendre visite au centre de réparation du circuit et y faire vérifier votre voiture par les mécaniciens de Udisco Ltée. Les employés d'Eaton, d'Aurora Products et les membres immédiats de leurs familles ne sont pas éligibles. Centre-ville seulement, 5e étage. Rayon 227.

Ensemble de courses
Grand Prix canadien AFX

49⁹⁹

Piste de 27'6" convenant à merveille à un espace de 5'6" x 2'11". Il comprend des voitures G. Plus permettant d'atteindre des vitesses de pointe. Transformateur mural de sécurité avec prise. Pour les enfants de 8 ans et plus.

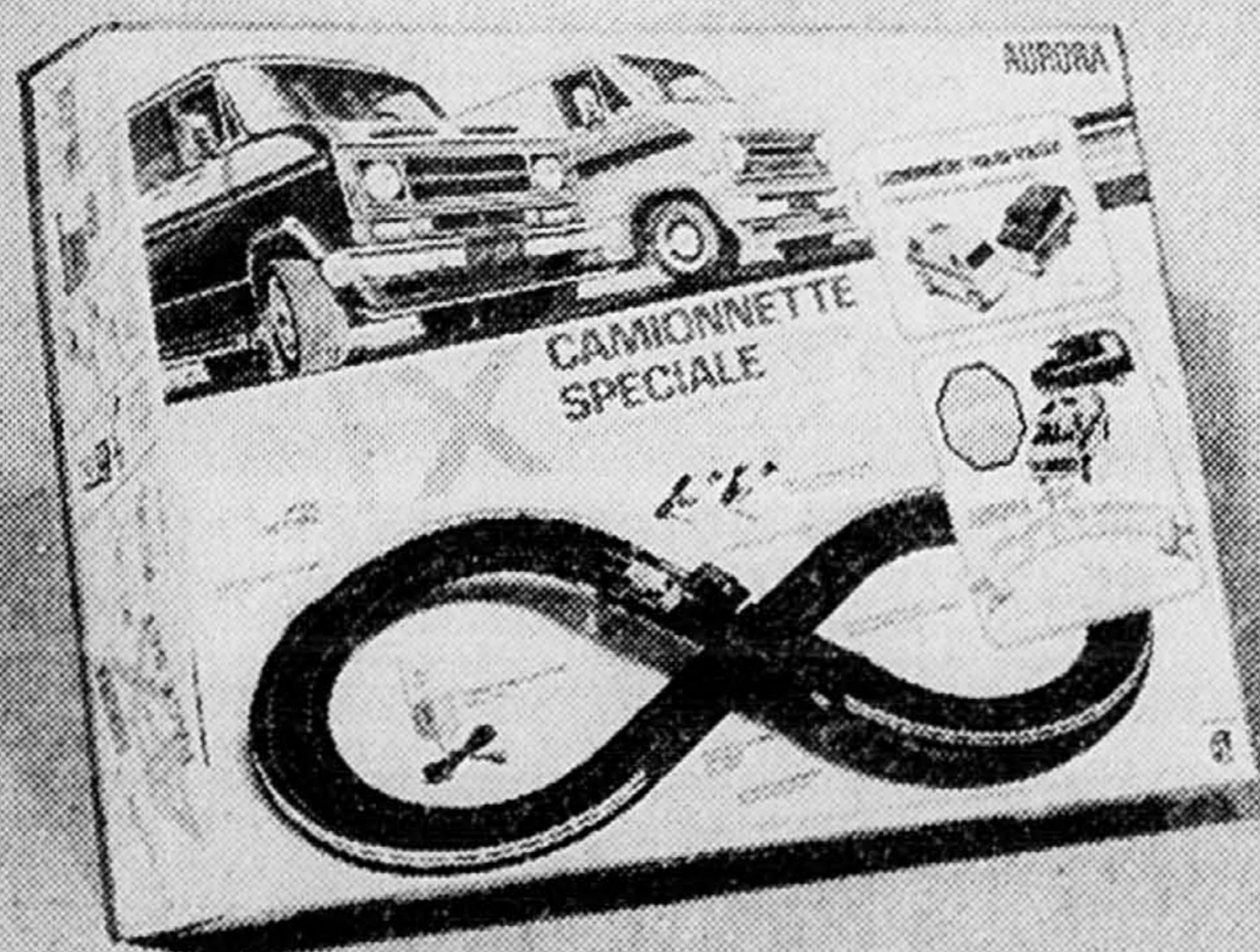
Ensemble de courses
avec wagonnettes
Aurora AFX «Custom»

25⁹⁹

Piste de 9 pieds convenant à un espace de 39" x 18". Voies de couleurs différentes pour une identification facile. Comprend 2 wagonnettes à attraction magnétique et 2 commandes de vitesse manuelles.

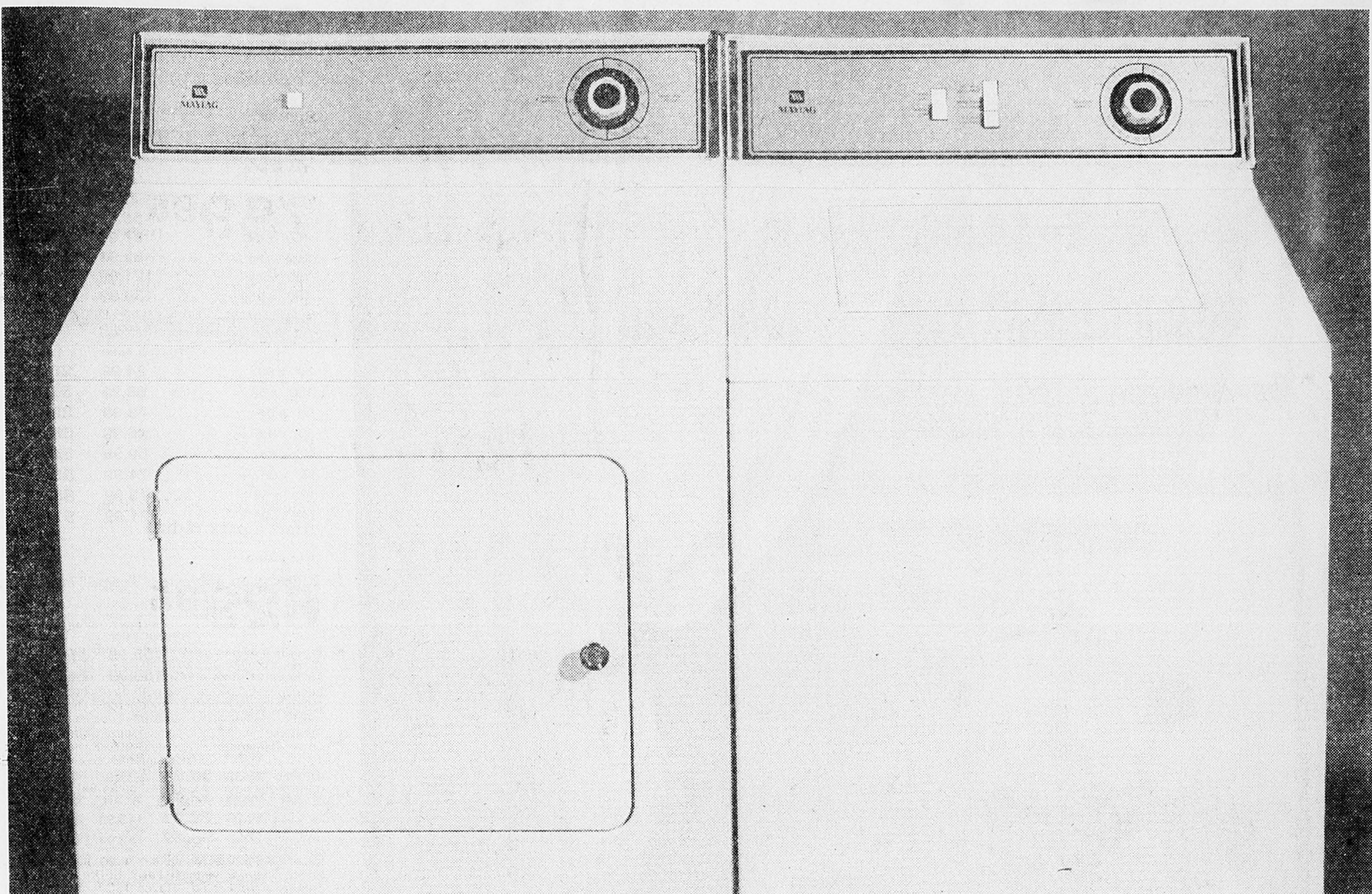
Eaton Centre-ville, 5e étage et à ou par Anjou, Pointe-Claire, Cavendish, Laval, St-Bruno, Beloeil, Sherbrooke, Ottawa ainsi qu'aux magasins Eaton Foyorama à Greenfield Park et St-Laurent. Rayon 227.

Venez ou téléphonez — 842-9211



EATON

Faites place à Maytag!



Des aubaines hors de l'ordinaire sur des appareils Maytag vous attendent chez Eaton!

Et quand on parle d'aubaines, il ne s'agit pas seulement de bas prix. Maytag a toujours bénéficié de la réputation de fabriquer de gros appareils électroménagers se signalant par leur résistance et leur durabilité, le peu d'entretien qu'ils requièrent et le faible coût des réparations encouru. Les sèche-linge, par exemple, ont fait leurs preuves dans les établissements commerciaux, et peuvent être utilisés pour tous les genres de tissus d'aujourd'hui.

En plus des modèles décrits dans cette page, nous offrons des modèles plus récents avec encore plus de caractéristiques intéressantes: cycle de trempage minuté, distributeur d'agent de blanchiment, réglage continu du niveau d'eau, réglage de la température de l'eau sur les machines à laver et sur les sèche-linge, réglage automatique du séchage, réglages électroniques et de nombreux autres avantages.

Sèche-linge 3 cycles Maytag

Prix Eaton

459⁹⁵
ch.

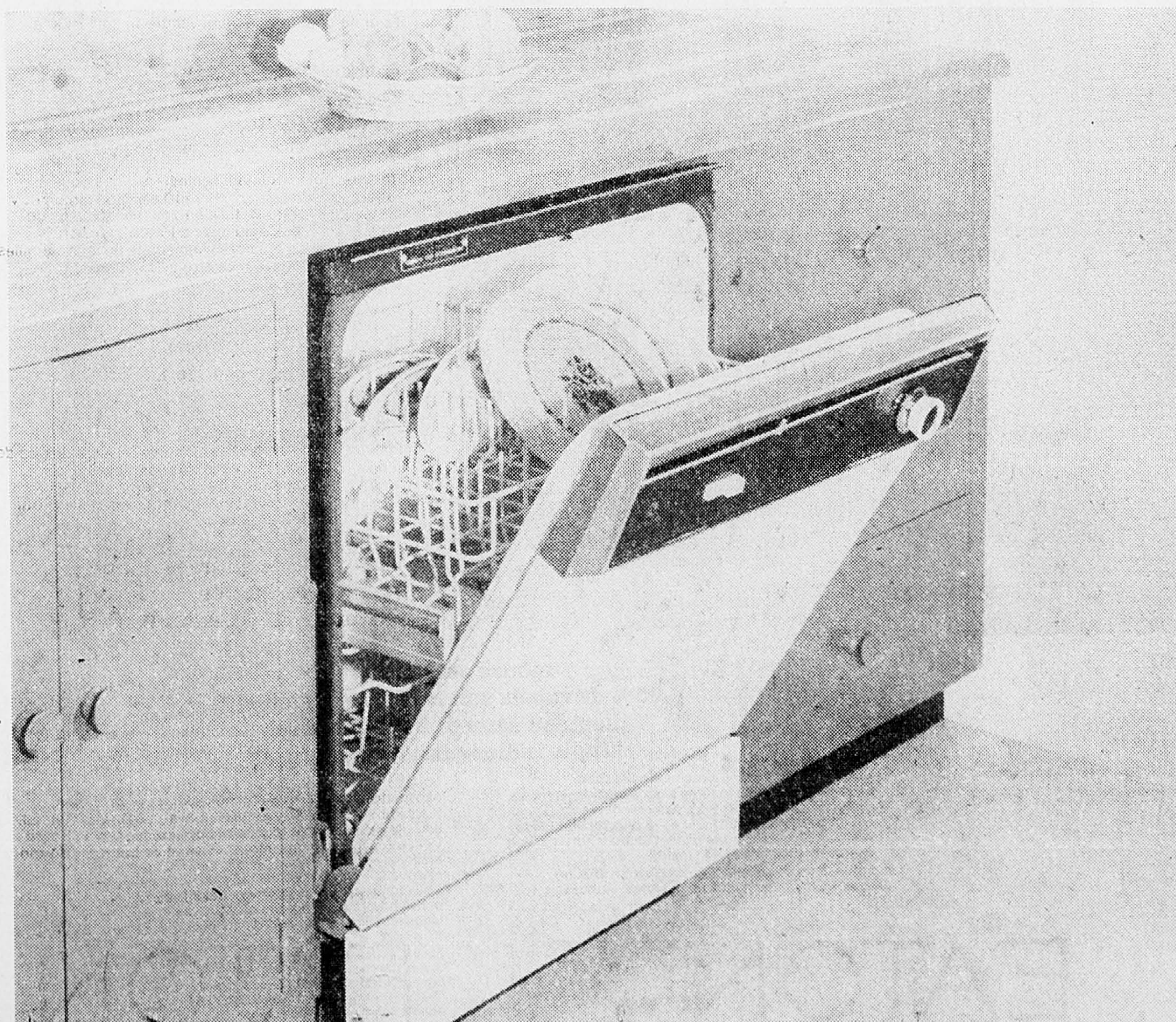
Cycle normal, duvetage et repassage permanent. Minuterie. Pas de chaleur: tous les tissus peuvent sécher à basse température. Panneau des commandes en ton or brossé. Tambour fini avec le procédé exclusif «Dura Cushion». Porte d'accès facile. Filtre à charpie à l'avant. Modèle DE110, en blanc.

Machine à laver 2 cycles Maytag

Prix Eaton

579⁹⁵
ch.

Cycle normal et repassage permanent. 2 niveaux d'eau: pour chargement plein ou partiel. 3 températures de lavage/rinçage: chaude/froide, tiède/froide, froide/froide. Cuve en porcelaine émaillée de ton bleu. Panneau de contrôle en ton or brossé. Filtre à charpie intégré, charnières à billes. Fini «Quad Coat» avec dessus en porcelaine émaillée. Modèle A110, en blanc.



Lave-vaisselle à encastrer «Giclo-Net» Maytag

649⁹⁵
ch.

Système puissant à 53 puissants jets d'eau pour nettoyer à fond la vaisselle. Action de lavage à 3 niveaux. Séchage par ventilation avec ou sans chaleur. Micro-filtre autonettoyant, module intégré pour le filtrage, la remise en circulation de l'eau et le drainage. Deux bras gicleurs pleine grandeur et un gicleur tubulaire. Distributeur d'agent de rinçage d'attente. 3 cycles: normal, gros lavage et rinçage /attente. Cuve en porcelaine émaillée. Environ 34 1/2" x 24" x 24 1/8". Modèle WU300 blanc. Couleur, 10,00 en sus.

Lave-vaisselle transformable WC300

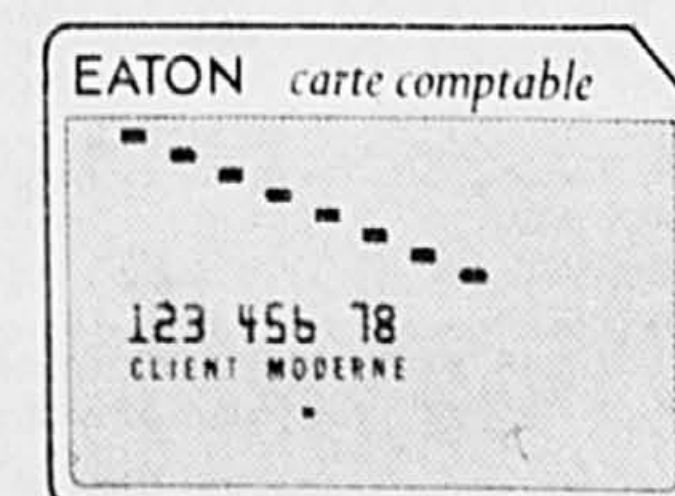
Mêmes caractéristiques que le précédent, mais monté sur roulettes et surface de travail en bois.

684.95 ch.

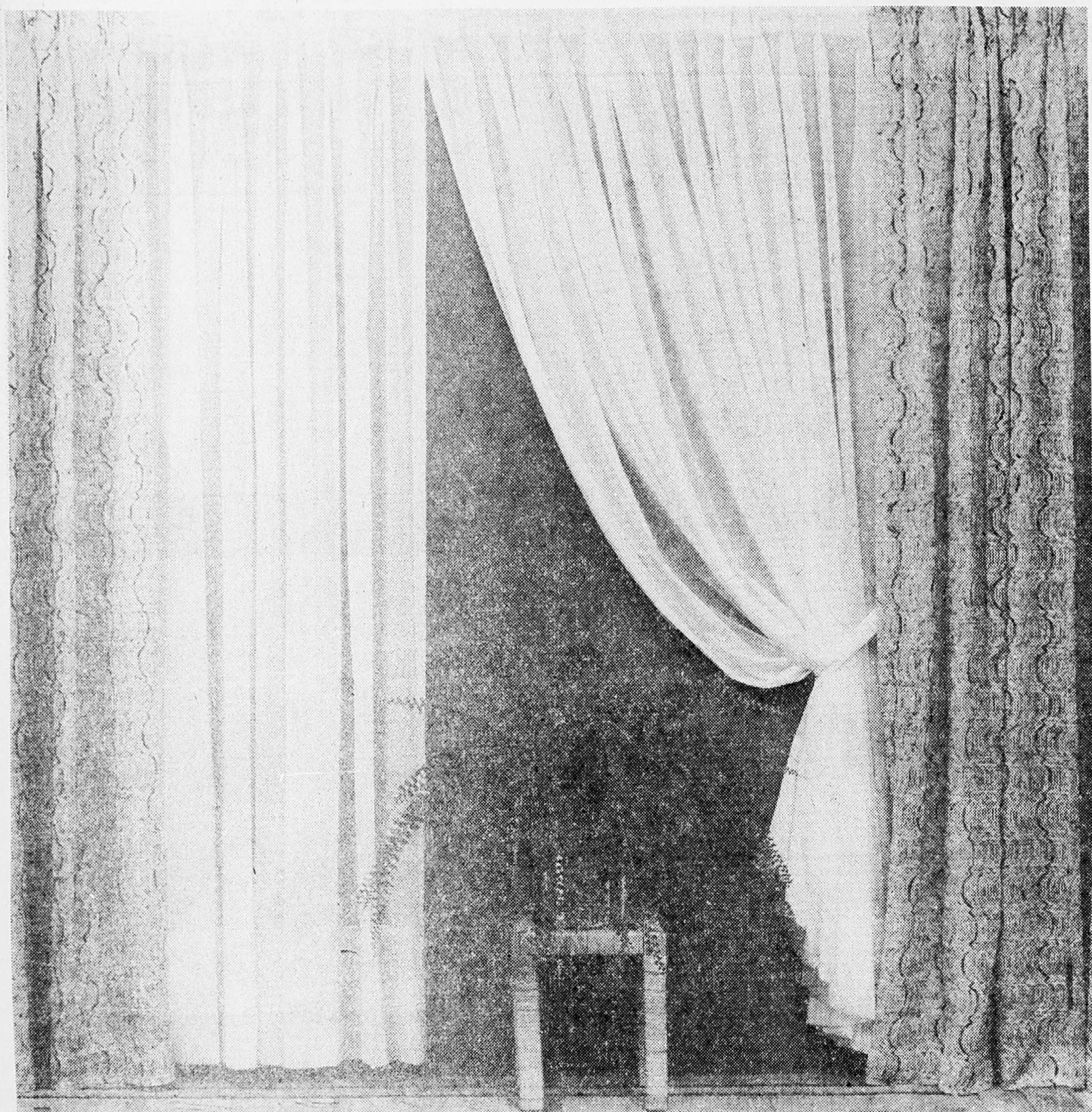
Couleur, 15,00 en sus.

Nous avons également en stock d'autres modèles à encastrer ou transformables. Passez les voir!

Eaton Centre-ville, 5e étage et à ou par Anjou, Pointe-Claire, Cavendish, Laval, St-Bruno, Sherbrooke, Ottawa et Ste-Foy ainsi qu'aux magasins Eaton Foyerama à Greenfield Park et St-Laurent. Rayons 257/556 Venez ou téléphonez — 842-9211



EATON



25% de rabais!

Pour des pièces bien habillées à prix spéciaux

Rideaux à ravissant motif

Le joli motif tamisé de ces rideaux pourra se marier à la plupart des décors. Lavables, sans repassage, ils sont confectionnés dans un mélange d'acrylique, de polyester et de nylon. Ourlets 3" au bas. Traités pour garder leur fraîcheur. En tons naturel ou brun.

	Prix cour. Eaton	La paire
75" x 63"	55.49	41.57
100" x 84"	87.99	65.97
100" x 95"	92.99	69.97
150" x 84"	121.99	98.97
150" x 95"	139.99	104.97

Également offerts en commande spéciale (veuillez accorder 6 semaines pour la livraison):

	Prix cour. Eaton	La paire
50" x 63"	34.99	26.17
100" x 63"	68.99	51.67
50" x 84"	43.99	32.97
50" x 95"	46.99	35.17
75" x 84"	69.99	52.47
75" x 95"	74.99	56.17
125" x 84"	113.99	85.47
125" x 95"	121.99	91.47

Rideaux en polyester "Tergal" lavable

Rideaux diaphanes avec ourlets droits ou Cornelli. Ampleur 2½ à 1. En teintes huître, céleri ou blanc.

	Prix cour. Eaton	La paire
Ourlet droit 150" x 94"	158.99	114.47
Ourlet Cornelli 150" x 94"	188.99	141.67

Également offerts en commande spéciale (veuillez allouer 6 semaines pour la livraison):

Ourlet droit	Prix cour. Eaton	La paire	Ourlet Cornelli	Prix cour. Eaton	La paire
50" x 83"	46.99	35.24	56.99	42.74	
75" x 83"	69.99	52.49	85.99	64.49	
100" x 83"	96.99	72.74	115.99	86.99	
125" x 83"	117.99	88.49	142.99	107.24	
150" x 83"	144.99	108.74	174.99	131.24	
50" x 94"	51.99	38.99	59.99	44.99	
75" x 94"	77.99	58.49	92.99	69.74	
100" x 94"	102.99	77.24	122.99	92.24	
125" x 94"	129.99	97.49	154.99	116.24	

Eaton Centre-ville, 6e étage et à ou par Anjou, Pointe-Claire, Cavendish, Laval, St-Bruno, Sherbrooke, Ottawa et Ste-Foy Rayon 267.



Solde du manufacturier

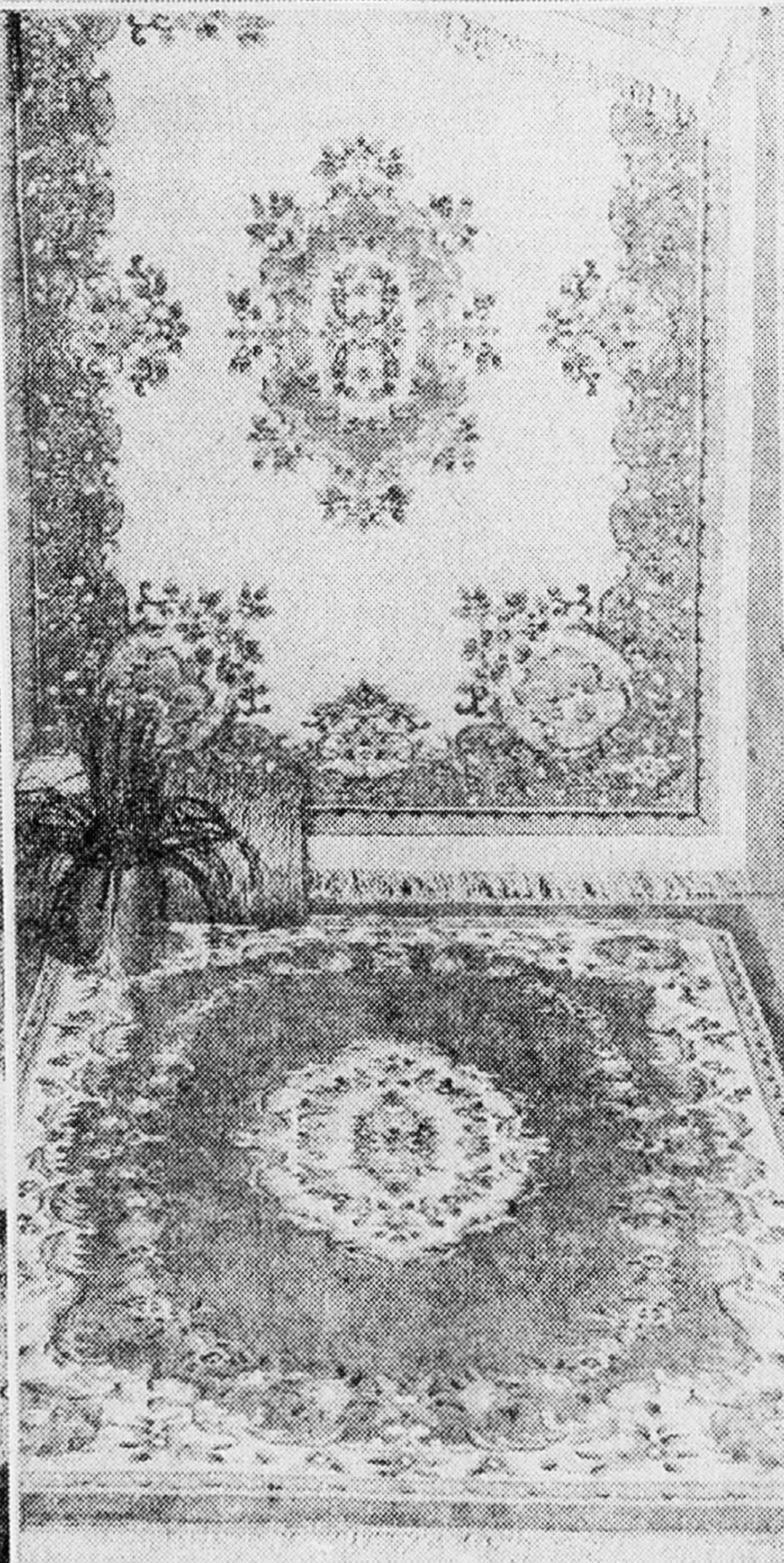
59⁹⁷ chacun

Stores à lames étroites

Profitez vite de cette offre spéciale car les quantités sont limitées: 500 seulement, un de chaque sorte! Plus vous passez rapidement au magasin, plus votre choix sera vaste! Dimensions et couleurs non assorties. Ces jalousies vous fourniront la quantité de lumière naturelle que vous désirez: les lames sont rotatives et les stores sont réglables de bas en haut pour s'adapter à vos besoins. Largeurs de 24"

à 120" en longueurs de 30" à 72". Installation facile au mur ou au plafond. Lames 1" en aluminium émaillé.

Achats en personne Centre-ville seulement



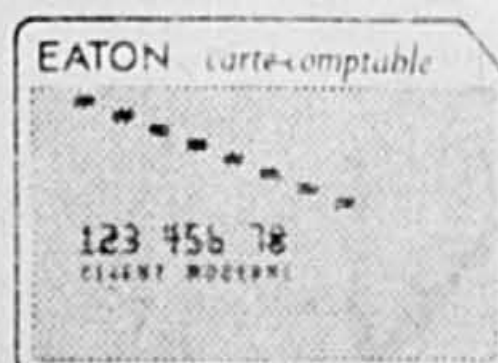
3 jours seulement!

25% de rabais sur les prix étiquetés! jusqu'au samedi 27 septembre

Tapis indiens faits à la main

Nous vous attendons avec une collection incroyable de tapis indiens faits à la main, dont les prix sont joliment inférieurs aux prix courants. Tous ont été fabriqués avec un fil de la plus haute qualité, selon un procédé traditionnel et sauront survivre aux épreuves du temps et de l'usure. Parmi cette vaste sélection, vous trouverez un superbe choix de motifs et de styles: Aubusson

français et style indochinois, Lisboa et Valencia espagnols, Super Jahan contemporains et tant d'autres... Les couleurs enchanteront les regards et sauront compléter et complimenter tout décor. Venez dès maintenant vous procurer un de ces magnifiques tapis. Nous déduirons 25% du prix marqué sur n'importe quel tapis de notre collection. Vous trouverez un assortiment de dimensions qui conviendront aux endroits où vous voulez en installer. Dimensions approximatives: 2'6" x 4', 3' x 5', 4' x 6', 6' x 9', 8' x 10', 9' x 12', 10' x 14'. Eaton Centre-ville, 6e étage et à ou par Anjou, Pointe-Claire, Cavendish, Laval, St-Bruno, Sherbrooke, Ottawa et Ste-Foy, ainsi qu'aux magasins Eaton Foyerama à St-Laurent et Greenfield Park. Rayon 373. Achats en personne seulement



EATON

SONDAGE GALLUP

RÉFORME CONSTITUTIONNELLE

Les Canadiens aussi partagés que leurs élus

Les Canadiens ne s'entendent pas mieux que leurs gouvernements sur le type de répartition de pouvoirs qui devrait se faire dans le cadre d'une réforme constitutionnelle. En effet, d'après les résultats d'un sondage de la maison Gallup mené au début d'août, 36 p.c. d'entre eux aimeraient que de plus grands pouvoirs soient accordés aux provinces tandis que 20 p.c. seulement sont d'avis que c'est le fédéral qui devrait détenir plus de pouvoirs. Toutefois, 32 p.c. des Canadiens préfèrent qu'aucun changement ne soit

apporté à la répartition actuelle des pouvoirs entre le fédéral et les provinces.

Les réponses varient considérablement selon les régions. Ainsi, dans les provinces maritimes et en Ontario, on ne désire pas tellement de changement. Par contre, au Québec, en Colombie-Britannique et dans les Prairies, on aimerait que les gouvernements provinciaux détiennent plus de pouvoirs.

Par ailleurs, une plus grande proportion d'adultes de moins de 30 ans que d'adultes plus âgés accorderaient plus de pouvoirs

aux provinces. Ceux qui ont 50 ans et plus préfèrent que la situation ne change pas.

On constate aussi qu'il y a des différences notables entre les anglophones et les francophones. Les anglophones préfèrent dans une plus grande proportion que la répartition des pouvoirs reste la même tandis que les francophones sont plus nombreux à vouloir que les provinces jouissent de plus grands pouvoirs.

Les résultats de l'enquête sont tirés d'entrevues menées auprès de 1,035 personnes interrogées à

leur domicile. Un échantillon de cette taille comporte une marge d'erreur de 4 p.c.

La question posée était la suivante: «Un des principaux objectifs de la constitution est de répartir les pouvoirs entre le gouvernement fédéral et les gouvernements provinciaux.»

Dans le cadre d'une réforme constitutionnelle, souhaiteriez-vous que l'on accorde plus de pouvoirs aux gouvernements provinciaux ou au gouvernement fédéral, ou aimeriez-vous mieux que la répartition des pouvoirs reste la même?»

PLUS DE POUVOIRS

	AUX PROVINCES 36%	AU FÉDÉRAL 20%	MÊME RÉPARTITION 32%	NE SAVENT PAS 11%
Canada				
Par région				
Atlantique	33	14	43	10
Québec	49	17	22	12
Ontario	21	31	37	11
Prairies	43	8	40	9
Colombie-Brit.	49	13	21	18
Par âge				
18 à 29 ans	44	15	30	11
30 à 49 ans	35	23	31	11
50 ans et plus	31	22	36	11
Selon la langue				
Anglais	33	19	37	10
Français	51	14	22	13
Autres	21	36	32	11

RENCONTRE

«DE LA DERNIÈRE CHANCE»

Leitch n'a rien à dire à Lalonde

EDMONTON (PC) — Merv Leitch, ministre de l'Énergie de l'Alberta, doute que les négociations qu'il entreprendra la semaine prochaine avec son homologue fédéral Marc Lalonde puisse régler le différend qui les oppose, au niveau des prix du pétrole.

«Je me dois d'être sceptique», de dire M. Leitch. «J'ai déjà rencontré M. Lalonde à trois occasions. La position du gouvernement fédéral n'a jamais changé au cours de ces rencontres.»

«J'ai déjà affirmé à plusieurs reprises que ces rencontres avec M. Lalonde ne constituaient pas de réelles séances de négociation.»

Selon le ministre albertain, il ne soumettra aucune nouvelle proposition à son collègue fédéral. Aucune date n'a été fixée pour la prochaine rencontre, mais M. Lalonde a déjà fait savoir qu'il se rendra à Calgary le 1er octobre prochain.

«Si nous avons pris cette initiative, a expliqué M. Lalonde, c'est parce que nous avons quelque chose que nous aimerions voir discuter ou étudier par le gouvernement albertain.»

Et s'il n'est pas possible d'en arriver à une entente avec M. Merv Leitch, il espère que les deux parties pourront «au moins réduire le plus possible les domaines de mésentente».

R O B E



Pour le jour ou le soir...
la souplesse est de rigueur!

1. Robe «Cashmeri» en mélange de polyester et rayonne, lavable à la main. Corsage plissé, encolure ronde, 3 boutons sur une épaule, manches longues, taille élastique; jupe avec fente latérale. Ivoire. Tailles 5 à 13. Modèle 76727

58.00 ch.

2. Robe «Cashmeri» près du corps, en mélange de viscose et polyester. Encolure en V et petite poche garnies de blanc. Manches courtes. Jupe fermée par des boutons sur un côté. Gris seulement. Tailles 5 à 13. Modèle 21344.

46.00 ch.

3. Robe «Cashmeri» à col roulé lâche, manches longues. Mélange de polyester et rayonne. Jupe au fini brossé, garnie de 2 poches devant. Chameau ou gris clair (pas dans tous les magasins). Tailles 5 à 13. Modèle 98027.

58.00 ch.

Eaton Centre-ville, troisième étage et à ou par Anjou, Pointe-Claire, Cavendish, Laval, St-Bruno, Beloeil, Ottawa, Sherbrooke et Ste-Foy. Rayon 241.

Venez ou téléphonez — 842-9211

EATON

AVIS LÉGAUX - APPELS D'OFFRES - SOUMISSIONS

Hydro-Québec

APPELS D'OFFRES
Pour 10h30, heure de Montréal, aux dates indiquées

AEP-80-19287
Mardi 14 octobre 1980

SERVICE DE NETTOYAGE RÉGULIER DES BUREAUX ET AUTRES PIÈCES AU CENTRE DE FORMATION D'HYDRO-QUÉBEC À MONTRÉAL

Garantie de soumission: \$7,000

Principale place d'affaires au Québec

AEP-80-19285
Mardi 14 octobre 1980

SERVICES DE MAIN-D'OEUVRE POUR L'EXÉCUTION DE TRAVAUX DE MENUISERIE RELATIFS À L'EXPLOITATION DANS DIVERS EDIFICES D'HYDRO-QUÉBEC À MONTRÉAL ET SES ENVIRONS

Garantie de soumission: \$5,000

Principale place d'affaires au Québec

Toutes les conditions de chacun des appels d'offres sont contenues dans le document qui est disponible pour examen et peut être obtenu contre un paiement NON REMBOURSABLE de \$25 pour chaque exemplaire complet, chèque visé ou mandat payable à Hydro-Québec, du lundi au vendredi inclusivement de 8h30 à 16h30 à l'endroit suivant:

HYDRO-QUÉBEC
DIRECTION DES CONTRATS
BUREAU No 809
75 OUEST, BOUL. DORCHESTER
MONTRÉAL, QUÉ., CANADA H2Z 1A4

Pour renseignements, tél. (514) 285-1711, poste 1464.

La garantie de soumission susmentionnée doit être, au choix du soumissionnaire soit un chèque visé, soit un bon de garantie de soumission, au montant indiqué.

Lorsqu'il est indiqué ci-haut qu'une soumission partielle est acceptable, la garantie choisie doit être d'un montant égal au multiple de \$1,000 le plus près de DIX POUR CENT (10%) de la somme totale de la soumission ou de la proposition la plus élevée, jusqu'à concurrence du montant mentionné ci-dessus.

Seules les personnes, sociétés et corporations qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement du bureau sus-indiqué sont admises à soumissionner.

Hydro-Québec se réserve le droit de rejeter l'une quelconque ou toutes les soumissions reçues.

Le secrétaire, Me Jean Bernier

Avis à: Gaétan Poirier

Une application sera présentée en Cour pour un ordre qui pourrait affecter vos droits. Vous pouvez obtenir plus d'information au bureau de la Cour, 101 Mail, 2e étage, 38 nord, rue Pine, local 127, Timmins, Ontario, P4N 6K6.

Une audience aura lieu le 27 octobre, 1980, à 9:30 a.m. ou aussitôt que possible après cette heure. Si vous n'êtes pas présent à cette audience, un ordre peut être fait en votre absence et appuyé contre vous.

Vous pouvez aussi obtenir toute autre information à ce sujet de la Société de l'aide à l'enfance, 54 est, boulevard Algonquin, Timmins, Ontario, P4N 1A2. Appelez à frais virés à 705-264-4257.

Si votre cave est pleine d'objets dont vous ne vous servez plus...

Les annonces classées
285-7111

La Voie maritime The Seaway
Transports Canada Transport Canada

AVIS AUX ENTREPRENEURS

Des soumissions cachetées dans des enveloppes fournies par l'Administration de la Voie maritime du Saint-Laurent et marquées «SOUSSION POUR LE CONTRAT NO 12-1745» relativement au

REMPLACEMENT D'UN GABION EN PALPANCHES D'ACIER AU SUD-EST DU PONT ST-LOUIS, (1980) CANAL DE BEAUHARNOIS VOIE MARITIME, RÉGION DE L'EST

seront reçues à l'Édifice de la Voie maritime, Pièce 312, Écluse de Saint-Lambert, Casier Postal 97, Saint-Lambert, Québec, J4P 3N7, jusqu'à 15:00 heures, heure avancée de l'Est, le mercredi 8 octobre 1980. On pourra se procurer les documents nécessaires à cette adresse contre versement de \$100.00 comptant, ou chèque visé, établi à l'ordre de l'Administration de la Voie maritime du Saint-Laurent, montant qui sera remboursable sur réception du document ci-haut, en bon état, dans un délai de 30 jours de la date fixée ci-dessus pour le retour des soumissions.

Pour être admissible, la soumission doit être conforme aux spécifications mentionnées dans les documents fournis et doit être accompagnée de la garantie prescrite. Les termes dans lesquels l'Entrepreneur a présenté son offre constitueront le langage dominant aux fins de la rédaction et de l'application du Contrat.

L'Administration ne s'engage pas à accepter la plus basse ou toute autre soumission.

L. E. Beland,
Secrétaire.

ADMINISTRATION DE LA VOIE MARITIME
DU SAINT-LAURENT.
OTTAWA, LE 24 SEPTEMBRE 1980.

VILLE DE LA PRAIRIE
APPEL D'OFFRES
GARAGE MUNICIPAL

Des soumissions sous enveloppes scellées, portant l'inscription «Soumission — Garage Municipal» et adressées au soussigné, seront reçues au plus tard le 22 octobre 1980 avant 16:00 heures.

Les soumissions sont demandées pour la construction d'un Garage Municipal situé dans le Parc Industriel de La Prairie.

La durée des travaux est fixée à cent-vingt (120) jours consécutifs après l'ordre de la Municipalité de débiter les travaux. Ne seront prises en considération que les soumissions préparées sur les formules fournies par les Experts-Consseils DELARUE, PATRY & ASSOCIÉS INC. Ces formules de même que les plans et devis pourront être obtenus, à compter du 29 septembre 1980, moyennant un dépôt non remboursable de \$100.00 au bureau des Experts-Consseils DELARUE, PATRY & ASSOCIÉS INC., 90 boulevard Ste-Foy, suite 101, Longueuil, Québec, J4J 1W4.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque visé, tiré sur une banque à charte ou un caisse populaire Desjardins et payable à la Ville de La Prairie, pour un montant au moins égal à 10% du montant de la soumission, ou un cautionnement de soumission de 10% du montant total de la soumission.

La soumission devra également être accompagnée d'une lettre d'une compagnie d'assurance certifiant que les cautionnements requis dans les devis seront accordés au soumissionnaire advenant le cas où ce dernier serait choisi pour exécuter les travaux.

L'ouverture des soumissions aura lieu le 22 octobre 1980 à ou vers 16:00 heures.

La Municipalité ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues, sans aucune obligation ni aucuns frais d'aucune sorte envers le ou les soumissionnaires.

Monsieur Guy Dupré
Gérant-Greffier
Néel de Ville
600, boulevard
Ste-Elizabeth
La Prairie, Québec
JSR 1V1

Ronald Barbe
gerant-greffier

Le 19 septembre 1980

VOUS COUVREZ BIEN VOTRE MARCHÉ

AVEC LES ANNONCES CLASSÉES DE

la presse

285-7111

Grand Prix Labatt du Canada

Montréal, 26, 27, 28 septembre

Tout un événement un événement

CONCOURS
Achetez vos billets gagnés

Le Grand Prix Labatt du Canada est sanctionné par la F.C.S.A. et organisé par la F.A.O.

Billets en vente chez Eaton et, dès vendredi, sur le site.

CHEZ EATON.

	Vendredi 26 septembre	Samedi 27 septembre	Dimanche 28 septembre	3 jours
Admission générale, debout (moins de 12 ans)	Nil	\$2	\$5	—
Admission générale, debout (adultes)	\$6	\$8	\$12	\$22
Gradins (siège non réservé d'un gradin déterminé) D, E, F, G, H, L, M.	\$8	\$10	\$25	—
Gradins (siège réservé) — J, K	—	—	—	\$35
Tribunes principales — A, B et C (siège réservé) (accès aux paddocks)	—	—	—	\$75

Activités diverses
Vendredi 26 septembre

Centre-ville

- Défilé de mode. La Colonnade, 3e étage, 14h.
- Défilé-capsule Koret of California. La Colonnade, 3e étage, 14h 30 à 15h 30.
- June Ainley et une représentant de Lancôme, 3e étage, vous conseillent sur la façon d'agencer votre garde-robe et de vous maquiller. 12h 30 à 14h.
- Cosmétiques Clinique, 3e étage. Démonstration avec Mimi Giunta.
- Lorna Kertland et la danse. La Colonnade, 3e étage, 12h.

Anjou

- Défilé-capsule, rez-de-chaussée. Mode pour dames. 15h à 15h 30.
- Artisanat, rez-de-chaussée. 9h 30 à 21h.

Pointe-Claire

- Défilé de mode automnale, 2e étage. 19h à 20h.
- Séance de maquillage par Clinique. 13h à 17h.
- Séance de maquillage par Lancôme. 13h à 20h.

AVOIRE TAILLE

Menus et rondelles votre style à vous se trouve chez EATON

- Cavendish
- Clinique de ski de fond. 19h à 20h 30
 - Clinique de patins à roulettes. 19h à 20h 30
- Laval
- Défilé de mode, le Restaurant. 18h 15 à 18h 45.
 - Artisanat avec Marc Calvé. 16h à 21h.
- St-Bruno
- Défilé-capsule, rayon de la mode féminine. 15h à 19h.
 - Mme R. Lecavaller, conseillère-mode Eaton
 - Agence de voyages Eaton. Destination Club Med. 19h 30.
- Beloil
- Défilé de mode. 19h 30
 - Présentation de ballet jazz avec Josée Racicot. 19h 30
 - Artisans. 9h 30 à 21h.
- Menus ou rondelles, Eaton vous propose une mode sans problèmes

La femme et les loisirs

Il faut voir chez Eaton la collection de vêtements-sport conçus pour la femme de taille forte.

Ensemble «Rustic» de Paris Star. Tailles 38 à 44. **3300 ch.**

Jupe droite en acrylique, polyester et rayonne; taille élastique et plissé sur le côté. Vin ou prune. **5700 ch.**

Blazer molletonné en acrylique, polyester et rayonne; encolure ras du cou, manches longues. Prune ou vin. **4300 ch.**

Chemisier de polyester à motifs; col châle et cravate, patte de boutonnage. Prune ou vin. **2900 ch.**

Pantalon en acrylique, polyester et rayonne; taille élastique. Prune ou vin. **2900 ch.**

Le chandail n'est pas en vente.

Eaton Centre-ville, 3e étage et à ou par Anjou, Pointe-Claire, Cavendish, Laval, St-Bruno, Sherbrooke, Ottawa, Ste-Foy. Rayon 846

Pas toutes les couleurs dans tous les magasins.

Venez ou téléphonez **842-9211**